Limburgs Dagblad

Donderdag 27 juli 1989.

71e jaargang nr. 175

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,40

17 augustus maan totaal verduisterd

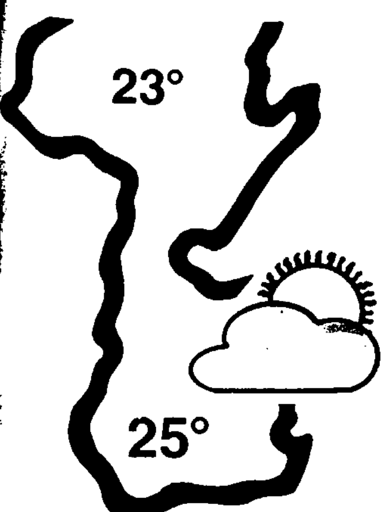
UTRECHT – In augustus kan men in Nederland getuige zijn van een totale maansverduistering. Tevens kan de terugkeer worden begroet van de komeet Brorsen-Metcalf, die eenmaal in de 71 jaar in de buurt van de aarde komt.

De maansverduistering valt in de nacht van 16 op 17 augustus. Om 03.21 uur komt de maan in aanraking met de schaduw van de aarde. Daarna groeit langzaam de hap uit de fel verlichte bol, totdat de maan om 04.20 uur geheel in de schaduw is verdwenen. Anderhalf uur lang is slechts een zwak stralende rode schijf te zien. De maan ontvangt namelijk nog enig zonlicht via de dampkring van de aarde. Vanaf 05.56 uur komt de maan weer geleidelijk te voorschijn. Om 06.55 uur staat hij weer in het volle zonlicht te schitteren.

Man steekt zichzelf in brand

HOORN – Een 28-jarige man uit Hoorn heeft zichzelf gistermiddag in het stadhuis in zijn woonplaats in brand gestoken. Hij is met ernstige brandwonden overgebracht naar het brandwondencentrum in Beverwijk.

De Hoornaar had zichzelf in een toilet overgoten met benzine. Nadat hij zichzelf had aangestoken, liep hij enkele malen heen en weer op de afdeling burgerzaken. Het vuur werd snel geblust. De aanleiding tot de zelfverbranding is onbekend. Volgens de politie heeft de man ernstige geestelijke problemen.



ZONNIG

Een rug van hoge luchtdruk lost de wolkenvelden op, waarna het vrij zonnig wordt. Vanmiddag ontstaan enkele stapelwolken. De temperatuur loopt op tot 25 graden en daalt 's nachts tot 15 graden. Er staat een matige noordwestelijke wind.

Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

Voor de rest van ons land worden perioden met zon en droog weer verwacht met een middagtemperatuur van 23 graden. Er staat een matige westenwind, kracht 3.

VANDAAG:		
zon op:	05.53	onder: 21.38
maan op:	00.22	onder: 17.45
MORGEN		
zon op:	05.55	onder: 21.36
maan op:	00.55	onder: 19.01

Extra vakantie voor niet-rokers



„Ik wil graag weer werken!"

Pyromaan tart Kerkraadse brandweer

Twintig branden binnen een week

Van onze verslaggever

LANDGRAAF – In nog geen week tijd is de Kerkraadse brandweer zeker twintig keer moeten uitrukken om branden te blussen rond de steenberg nabij de Draf en Renbaan in Landgraaf. De brandweer is ervan overtuigd dat de branden het werk zijn van een pyromaan. Afgelopen maandag brandde de berg volgens een woordvoerder van de brandweer 'zo ongeveer van beneden tot boven'. Daarbij is veel jonge aanplant door de vlammen verwoest en moest de brandweer zelfs mannen oproepen die verlof hadden.

De Landgraafse en de Kerkraadse politie patrouilleren tamelijk intensief in het gebied. Maar gezien de lommerijkheid en het aantal wandelaars aldaar is het moeilijk te zien wie er letterlijk en figuurlijk met vuur speelt.

De pyromaan heeft met zijn activiteiten het bloed onder de nagels van de Kerkraadse brandweer uitgehaald. Een woordvoerder: „Zodra we aan de ene kant van de berg staan te blussen, dan wordt aan de ander kant weer een nieuw vuurtje gestookt. En als de wind een beetje ongustig staat, dan blaast die de vlammen van boven naar beneden en staat het zaakje in een mum van tijd in lichterlaaie".

Inmiddels is wel een kind aangehouden dat samen met enkele vriendjes met vuur aan het spelen was. Dat liep nogal uit de hand. Met de andere branden heeft het jongetje volgens de woorvoerder niets van doen. „Kinderen doen zo iets niet; dat is het werk van volwassenen".

Bosbranden en noodweer houden huis

WINNIPEG – Bosbranden en hevig noodweer teisteren momenteel delen van Europa, Azië en Canada. Meer dan 20.000 Canadezen hebben hun dorpen in de noordelijke provincie Manitoba moeten verlaten wegens de oprukkende bosbranden. De branden die tot nu toe naar schatting 1,5 miljoen hectare land in de as hebben gelegd, worden door de wind aangewakkerd richting Labrador.

In de buurt van Athene woedt momenteel een grote bosbrand. De vuurzee op zo'n 25 kilometer van het noordwesten van de Griekse hoofdstad breidde zich gisteren uit over een front van meer dan 20 kilometer.

In Oostenrijk daarentegen heeft juist hevig onweer in de nacht van dinsdag op woensdag grote materiele schade veroorzaakt in een populair vakantiegebied in de buurt van de Oostenrijkse stad Salzburg.

In China, Zuid-Korea en India heeft het noodweer de afgelopen dagen en weken honderden levens gekost, terwijl duizenden mensen gewond raakten. Alleen al in India kwamen de afgelopen week zeker 455 mensen om bij zware moessonregens.

Ministerie van Onderwijs verliest kort geding

Lerarenstop speciale scholen van de baan

LEIDEN – De gemeente Leiden heeft het kort geding tegen staatssecretaris Ginjaar-Maas (Onderwijs) over de personeelsstop in het speciaal onderwijs gewonnen. De Haagse rechtbankpresident mr M. Wijnholt heeft de bezuiniging van de staatssecretaris onrechtmatig verklaard. Alleen al dit jaar loopt het Rijk door de uitspraak van Wijnholt een bezuiniging van 6,8 miljoen gulden mis.

De president oordeelde dat de personeelsstop onverenigbaar is met de Interimwet Speciaal Onderwijs, zoals tijdens het kort geding door Leiden en de vereniging Balans was betoogd.

Consequenties

Volgens een woordvoerder van het ministerie van Onderwijs zal Staatssecretaris Ginjaar-Maas zich wel moeten neerleggen bij de uitspraak van de president van de Haagse rechtbank. Zij zal in eerste instantie het vonnis goed bekijken. Volgende week zal Ginjaar-Maas de scholen meedelen wat de consequenties zijn van die uitspraak, aldus de woordvoerder.



● *Staatssecretaris Ginjaar-Maas.*

De gemeente Leiden moest na een uitspraak van de Raad van State in mei een leerling toelaten tot een openbare school voor speciaal onderwijs. Er werd echter geen geld beschikbaar gesteld voor extra personeel wegens de door staatssecretaris Ginjaar-Maas van Onderwijs afgekondigde personeelsstop voor het speciaal onderwijs.

Overleg tussen betrokken partijen leidde er niet toe dat de staatssecretaris de bevriezingsmaatregel introk. Dit was voor de gemeente Leiden, de ouderevereniging Balans en de Vereniging van Nederlandse Gemeenten (VNG) aanleiding om naar de rechter te stappen om de bevriezingsmaatregel buiten werking gesteld te krijgen.

Mr Wijnholt stelde de eisers gisteren in het gelijk. Volgens de gemeente Leiden kunnen nu alsnog ruim 1.600 leerlingen worden toegelaten tot die vorm van speciaal onderwijs waaraan zij behoefte hebben. De Katholieke Onderwijs Vakorganisatie rekent erop dat de bevriezingsmaatregel nu definitief van de baan is.



● *Na Frankrijk, Portugal en Spanje worden nu ook Griekenland en Canada door bosbranden geteisterd. Griekse brandweerlieden konden maar nauwelijks het observatorium op de Pentelli-berg redden. Korte tijd waren ook enige olieraffinaderijen bedreigd.*

DSM serieus over dreiging computervirus

door eric van dorst

GELEEN – Het Computer Centrum Nederland in Heerlen heeft bij DSM onderzoek ingesteld naar de eventuele aanwezigheid van een zogenoemd computervirus in haar computerprogrammatuur.

Aanleiding dit te doen is een uitzending van een NCRV-radioprogramma van maandag jl., waarin melding werd gemaakt van een dergelijk virus dat een aantal bedrijven komend najaar zou treffen. Volgens deskundigen zou het virus op 12 oktober exploderen en de computerbestanden van diverse bedrijven vernietigen, mogelijk ook die van DSM.

Een computervirus is een bewust aangebrachte verstoring van computerprogramma's die even plotseling opduikt als hij verdwijnt en ze ernstig kan beschadigen.

● Zie verder pag. 13

Door leasen goederen buiten de EG

Overheden ontduiken BTW op grote schaal

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – Het ministerie van Financiën wil het ontduiken van BTW via de zogenoemde IJsland-constructie tegengaan. Overheidsbedrijven, gemeenten en ministeries omzeilen met deze constructie de BTW-heffing in Nederland door goederen te huren van maatschappijen in niet EG-landen. De rijksoverheid heeft hierdoor al zo'n honderd miljoen gulden aan BTW-inkomsten misgelopen.

Het begon enkele jaren geleden toen vanuit niet-EG-landen als IJsland en Zwitserland aan overheidsdiensten computers werden verhuurd zonder dat daarvoor het toen gebruikelijke BTW-tarief van 20 procent behoefde te worden betaald. Lease-ondernemingen in deze landen kunnen goedkoper leveren, omdat er geen BTW berekend hoefte te worden (zolang dat leasen gebeurt vanuit een niet-EG-land). Deze ondernemingen werken daarbij samen met Nederlandse tussenpersonen.

Besparing

Inmiddels is de IJsland-constructie gebruikt voor tal van andere goederen. Zo bespaart het Rotterdamse reinigingsbedrijf Roteb op deze manier bij de aanschaf van afvalcontainers 700.000 gulden. Andere gemeenten schaffen via de IJsland-constructie brandweerauto's aan.

De zaak is overigens niet nieuw, want al in 1987 werden in de Kamer vragen over deze kwestie gesteld. Staatssecretaris Koning van Financiën liet toen weten dat de zaak weinig om het lijf had en dat zijn ministerie geen maatregelen ertegen overwoog. Daarna heeft Roteb de toepassing van de constructie echter een grote vlucht genomen, tot groot nadeel van de schatkist.

Tijdelijke opvang in Vroedvrouwenschool

Geen bevallingen in St.-Jozefziekenhuis

Van onze verslaggever

HEERLEN – De komende anderhalf tot twee jaar zullen er geen bevallingen meer in het Kerkraadse St. Jozefziekenhuis kunnen plaatsvinden. De verloskamers en de afdelingen gynaecologie/obstretie/neonatologie verhuizen namelijk op korte termijn naar de St. Elisabeth-kliniek (Vroedvrouwenschool) in Heerlen. Het personeel van de betrokken afdelingen in Kerkrade en de Vroedvrouwenschool is ernstig verontrust over de gedwongen verhuizing. Het personeel verwijt de directie hen veel te laat en onvolledig ingelicht te hebben over de overplaatsing, die volgende week al in moet gaan.

De samenvoeging is een gevolg van de fusie tussen het Kerkraadse ziekenhuis en de Elisabeth-kliniek, die in dit voorjaar na eindeloze moeilijkheden formeel werd afgerond. Als uitvloeisel hiervan moet over anderhalf tot twee jaar in Kerkrade een verloskundig centrum worden geopend, waarin ook de opleiding tot verloskundige zal zijn opgenomen. De vroedvrouwenschool in Heerlen wordt dan definitief gesloten.

Om de afdelingen, die bij het verloskundigcentrum zullen zijn betrokken, al aan 'elkaar te laten wennen' heeft de directie besloten de Kerkraadse afdelingen 1 augustus naar de Vroedvrouwenschool te laten verhuizen, zo liet een woordvoerder van de stichting ZVBM, waaronder het ziekenhuis en de Vroedvrouwenschool bestuurlijk valt, gisteren weten. Bovendien is de verhuizing volgens hem ook nodig om in Kerkrade het nieuwe verloskundigcentrum te kunnen bouwen.

● Zie verder pag. 13

quote

„Ik heb helemaal geen hekel aan journalisten. Ze moeten alleen de goede kleding dragen. Bij voorkeur een korte rok"

LEMMY
(Motörhead)

popagenda

JULI
- 27: Charlemagne Maastricht: The Liberators
- 29: High Chaparral Berg aan de Maas: Fietsefreem

AUGUSTUS
- 6: DHC Stadion Delft: African Music Festival: diverse artiesten
- 5: Tuinfeest Nirwarna Lierop: Boogie Boy & The Boogies, Claw Boys Claw
- 6: Tuinfeest Nirwarna Lierop: Bad to the Bone, Fatal Flowers
- 12: **START VOORVERKOOP EURYTHMICS**
- 12: Housmans Montfort: The Run
- 12: Freizeitpark Alsdorf: Eurock '89: diverse groepen
- 13: Kupke Helden: The Run
- 14: Feesttent Berg en Terblijt: The Run & Fietsefreem
- 23,25: Dilligence Heerlen: The Run
- 27: Carosseer Maastricht: The Run
- 28: **MECC MAASTRICHT: SIMPLE MINDS**

SEPTEMBER
- 2: Openluchttheater Tegelen: Bluesrockfestival
- 25,26: Ahoy' Rotterdam: Eurythmics

ld elpee

Wie voor het eerst luistert naar **CUTS BOTH WAYS**, de nieuwste elpee van **GLORIA ESTEFAN AND THE MIAMI SOUND MACHINE** heeft ontgetwijfeld iets van 'waar heb ik dit eerder gehoord?'. Op 'Anything for You' misschien, de elpee waarmee de Amerikaanse formatie echt doorbrak in Nederland. Het lijkt inderdaad allemaal op elkaar, maar op de een of andere manier stoort dat niet. Het klinkt fris, met name de nummers die het goed zouden doen in de discotheken: Ay, Ay, I, Say en Get On Your Feet. Toch, ondanks het feit dat juist de snellere 'sound' Gloria en de haren zo bekend heeft gemaakt, gaat mijn voorkeur uit naar de ballads. Terecht is Don't Wanna Lose You op single verschenen. Het temperamentvolle Ay, Ay, I is misschien een volgende kanshebber. De ballads hebben dan wel steeds iets te maken met liefde, je kunt er in ieder geval heerlijk bij wegdromen, om opeens weer wakker te worden van de Caribische tonen.

De ballads en de swingende nummers wisselen elkaar netjes en heel gepland af. Oye Mi Canto (Hear My Voice) vind ik het minst leuke, hoeveel het met een veelheid van vrolijke dansbare muziek eindigt.

Het commerciële succes van Gloria, alle concerten in Nederland waren in een mum van tijd uitverkocht, heeft er waarschijnlijk toe geleid dat ze steeds meer haar zin krijgt bij het schrijven, samenstellen en zingen. Dat verklaart wellicht het aantal ballads, voornamelijk door Gloria zelf geschreven. De stempel die zij drukt op Cuts Both Ways is groot. Ze gaf al toe dat de titelsong haar favoriet liedje is van deze langspeler. Ze had het in vrij korte tijd op papier staan. Nieuwsgierig ben ik nu al naar haar volgende muzikale erfenis. Zou dan de echte Gloria opstaan?

anita thijssen

Voormalige verpleegster ziet in Diana Ross haar grote voorbeeld

Zeon Jones vertrouwt op succesvolle carrière

Het is een snikhete dag. Ook op het grote terras van de Presidential Suite van het Amsterdamse Sonesta Hotel is het kwik opgelopen tot ongeveer dertig graden. De Britse zangeres van Jamaicaanse afkomst Zeon Jones heeft toch maar haar zwarte jasje aangetrokken en zwarte hoed met doek eronder opgezet. „Ik voel me niet lekker als ik mijn outfit niet aan heb. Zo'n t-shirtje is zo kaal." Zeon Jones staat momenteel in de Top Veertig met haar single Spin me Around. Ze lijkt een nieuwkomer in muziekland, maar is dat toch niet echt. Zeon treedt al zo'n acht jaar op in Europa. Tot nu toe bleven haar kwaliteiten alleen onopgemerkt voor het grote publiek.

Zeon Jones. Ze ziet er fragiel en kwetsbaar uit in haar donkere klaren. Haar lippen en oogleden zijn goudkleurig geverfd. Ze is niet wat je noemt een echte schoonheid, maar ze heeft iets. Misschien is haar uitstraling het beste te omschrijven als mysterieus. Dat wil Zeon Jones ook graag zo houden. Een gesprek met de dame is een moeizaam gebeuren. Over de meest simpele vragen moet ze langdurig nadenken en geeft vervolgens antwoorden die veelal niet meer behelsen dan ja of nee.

De zangeres geeft toe dat Zeon niet haar echte naam is. Deze wil ze niet verraden. Verder wil ze over de betekenis van haar artiestennaam niet meer kwijt dan dat ze het 'wel een interessante naam' vindt. Ook haar leeftijd wil Zeon Jones geheim houden. „Leeftijd is niet belangrijk." Over haar privé-leven wil de zangeres ook maar weinig zeggen: „Wat zou het mensen kunnen schelen hoe ik leef, of ik getrouwd, verliefd of verloofd ben. Of ik kinderen heb?. Wie weet.."

Een spontaan gesprek met de exotische Zeon is dus kennelijk niet mogelijk. Dan maar de feiten uit haar biografie controleren op waarheid. Zeon zou een opleiding als verpleegkundige hebben gehad en voor patiënten in ziekenhuizen hebben gezongen. Lag haart hart in eerste instantie dan niet in de showbizz? „Ik heb niet bewust gekozen voor de verpleging. Het kon gewoon niet anders. Ik heb als kind mijn moeder verzorgd omdat ze erg ziek was. Daarna lag het voor de hand om een opleiding in de verzorgdende sector te gaan volgen. Ik had eigenlijk geen keuze. Toch heb ik altijd van muziek gehouden. Mijn vrienden waren ook allemaal werkzaam in de muziek. Omdat zij wisten dat ik graag zong, stimuleerden zij mij vaak om in het openbaar te zingen in kroegen. In het ziekenhuis kregen ze daar ook lucht van en vroegen patinten vaak of ik voor hen ook wilde zingen."

Optreden voor publiek en zingen bleek Zeon toch meer te liggen dan het werk in het ziekenhuis. Halverwege de jaren zeventig besloot ze dan ook om de kans te wagen. Ze gaf haar baan in het ziekenhuis op en ging met een aantal andere Britse muzikanten optreden voor Amerikaanse militairen in West-Duitsland en Frankrijk. „Hoewel ik blij was als muzikanten aan de slag te kunnen, was het een harde leerschool. Die jongens interesseert het eigenlijk helemaal niet wie er optreedt, als er maar lol te maken valt. Werkelijk, het was vaak een crime."

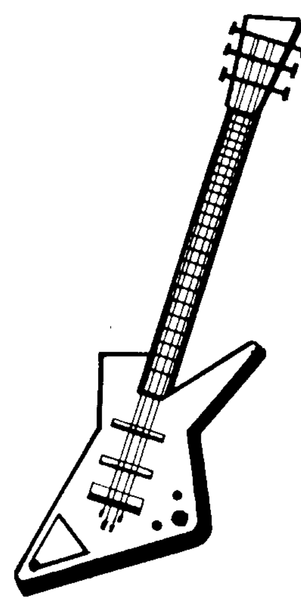
Jaren is Zeon op reis geweest en toen ze definitief terugkeerde naar Engeland heeft zij zich toegelegd op acteren. Zeon kreeg kleine rolletjes in diverse tv-series. Eenmaal mocht Zeon ook een soundtrack voor een film zingen en de prestatie trok de aandacht van de producers Adam Sieff en Del Taylor die haar een platencontract aanboden. De single Spin me Around is daar het eerste resultaat van.

Doorbraak

Zeon heeft een rotsvast vertrouwen in een commercieel succesvolle carrière. „Ik denk dat ik nu de juiste mensen heb ontmoet en om me heen heb verzameld. Ik heb lang moeten wachten op een doorbraak, maar nu deze er eenmaal is zal ik mijn uiterste best doen om het succes vast te houden. Acteren doe ik voorlopig niet meer, want je kunt je maar op één ding tegelijk concentreren. Op dit moment zal ik alles in het werk stellen om erkenning te krijgen als zangeres. Diana Ross is mijn grote voorbeeld."



● *Zeon: 'Diana Ross is mijn grote voorbeeld.'*



Rocking Maastricht lanceert Fischer Z

Fischer Z eist de hoofdrol op van het zomerspektakel Rocking Maastricht. Op vrijdag 18 augustus treedt deze band, met in het voorprogramma de Maastrichtse formatie The Clan, op in het Staargebouw. Voor de prijs hoeft niemand het te laten. In de voorverkoop kosten de kaarten slechts 3 gulden en aan de kassa, indien voorradig, vijf. Kaarten zijn in de voorverkoop verkrijgbaar bij Music Plus, Generaalshuis en VVV -kantoor Maastricht, Satisfaction in Heerlen en Platenzaak Siva in Sittard. De productie van Rocking Maastricht is in handen van Buro Pinkpop.

De Britse formatie Fischer Z had begin jaren tachtig veel succes in Nederland met hits als The Worker en Berlin. Een van de hoogtepunten was het optreden van de groep tijdens Pinkpop '81. Na twee goed ontvangen elpees ging muzikaal leider van de band, John Watts, een tijdje solo. Echt succes bleef echter uit. De groep is nu weer terug met hun laatste product Fish's Head, waarvan Say No op single is verschenen. Fischer Z wordt momenteel gevormd door John Watts zang en gitaar, Ian Porter bas, Jennie Cruse toetsen en zang, Steve Kellner drums en Graham Peacock gitaar.

Ringo Starr daagt CRS Records voor de rechter

Een Amerikaanse rechter heeft platenmaatschappij CRS Reco[rds] voorlopig verboden de nieuwe [...] van de voormalige drummer [van] de popgroep The Beatles, Ri[ngo] Starr, uit te brengen. Dit ver[bod] geldt totdat na een hoorzitting [een] uiteindelijke beslissing is ge[val]len. Volgens de advocaat van Ri[n]go Starr was zijn cliënt 'on[der] druk gezet en gechanteerd' d[oor] CRS Records en zijn produ[cer] Chips Moman. Hij wilde het [uit]brengen van de plaat nog en[ige] tijd tegenhouden omdat hij [...] niet tevreden was over de dru[m]partijen, aldus zijn advocaat. V[ol]gens Starr was de kwaliteit [van] zijn drumpartijen in de eerste v[er]sie beneden peil omdat Mom[an] tijdens de opnamen in 1987 dra[nk] mee naar de studio had gebra[cht]. Ringo Starr volgde vorig jaar [een] afkickprogramma in een klin[iek] om van zijn alcoholverslaving [af] te komen. Moman eiste van [de] rechter dat Ringo Starr h[em] 146.239 dollar zou betalen om [te] verhinderen dat de plaat op [de] markt zou worden gebracht. [De] voormalige drummer van [de] Beatles zou hem 100.000 do[llar] hebben aangeboden, maar d[aar] wilde Moman geen genoegen m[ee] nemen. Volgens Ringo Starr [...] zijn platenmaatschappij de pl[aat] voortijdig op de markt wil[len] brengen omdat hij binnenk[ort] voor het eerst sinds tien jaar [een] toernee door de Verenigde Sta[ten] gaat. Ringo had gezegd dat hij [...] die tournee de LP bekendh[eid] zou willen geven, maar dat hij [...] de opnames eerst nog een keer [...] studio in wilde gaan. Zijn pro[du]cer en zijn platenmaatschap[pij] zouden gedreigd hebben de pl[aat] toch meteen uit te brengen om een groot bedrag van Starr los [te] krijgen. Zij wisten dat hij dit [...] willen verhinderen om zijn re[pu]tatie vlak voor de toernee niet [in] gevaar te brengen, aldus de ad[vo]caat van Ringo Starr.

Oplossing van gisteren:

1. AGrarisch; 2. mAGertjes; 3. drAG[...]der; 4. vraAGbaak; 5. verdAGing; 6. slAGen; 7. demarrAGe; 8 grondslAG.

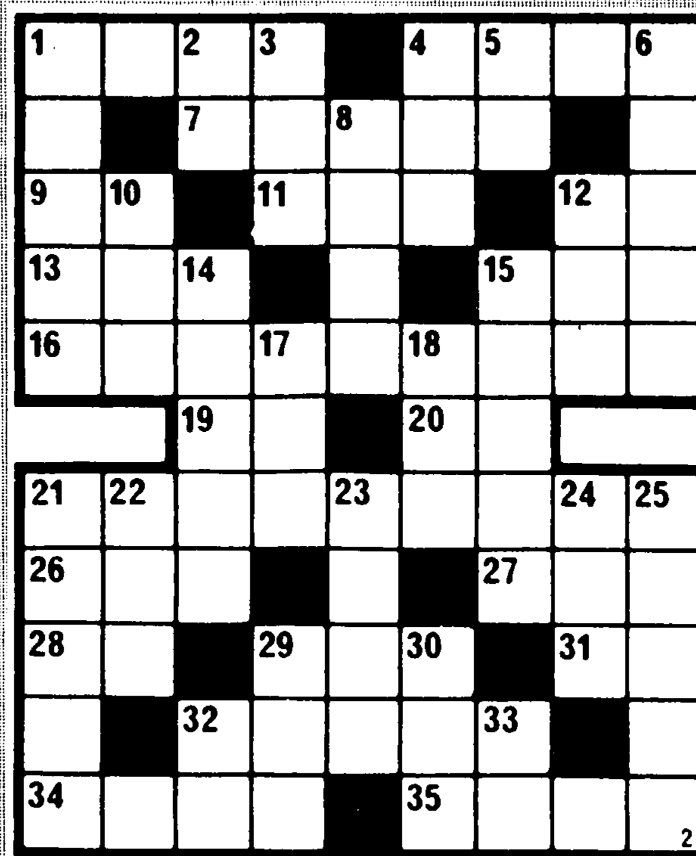


Eurythmics naar Ahoy'

Na een lange tijd van stilte rondom de Eurythmics (Annie Lennox en Dave Stewart) verschijnt begin september hun nieuwe langspeelplaat We Too Are One. Direct na de release van hun laatste product start een wereldtoernooi dat Annie en Dave ook naar Nederland voert. Op 25 en 26 september zijn de Eurythmics te zien in Ahoy' Rotterdam. De voorverkoop voor beide concerten begint op zaterdag 12 augustus bij de bekende voorverkoopadressen.

● *Eurythmics, in september naar Nederland.*

puzzel van de dag



Horizontaal: 1 putemmertje; 4 muziekstuk; 7 dichterbij; 9 loofboom; 11 sporeplant; 12 muzieknoot; 13 haarkrul; 15 insekt; 16 metaal; 19 dieregeluid; 20 bijwoord; 21 delfstof; 26 ingezet stuk; 27 vadsig; 28 boom; 29 vistuig; 31 0,1 meter (afk.); 32 vloeistof; 34 overslaande sluiting; 35 binnenste v.e. zaad.

Verticaal: 1 welpenleidster; 2 voegwoord; 3 teken van de dierenriem; 4 snijwerktuig; [...] paardeslee; 6 zeer hevige wind; 8 smelt[...] van sneeuw en ijs; 10 muzieknoot; 12 [...]derlands schilder; 14 regelmatig zesv[...] 15 deel van Oostenrijk; 17 bloeimaand; [...] 22 [...] deel van de hals; 21 zonder kleur; 22 [...]slacht van mensen; 23 vrucht; 24 bejaa[...] 25 laguneachtige riviermonding; 29 [...] v.e. auto; 30 waterdoorlatende; 32 [...]soonlijk vnw.; 33 muzieknoot.

sagarmatha











panda en de vakantievoerder



recept

Amerikaans gehaktbrood

Dit gehaktbrood kan zowel koud als warm geserveerd worden bij een hoofdgerechtmet een tomatensaus, sperciebooontjes en gekookte krielaardappeltjes, of koud bij brunch of koud buffet.

Benodigdheden voor 4 personen: 500 g rundergehakt, 1 ei, 1 dl tomatensap, 2 stengels bleekselderij, 4 voorjaarsuitjes met veel groen, 6 el in de oven gedroogd broodkruim, zout en peper, 1 tl paprikapoeder, 1 teentje knoflook. Roer ei los en voeg tomatensap toe. Roer er broodkruim door en laat mengsel 5 minuten staan. Snijd of hak bleekselderij en voorjaarsuitjes ragfijn en voeg samen met brood kruimmengsel. Breng op smaak met peper en zout, paprikapoeder en knoflook. Kneed tot een stevige massa en vul daarmee een licht beboterd cakeblik. Strijk mengsel glad af en druk stevig met de hand aan. Plaats gehaktboord iets onder midden in tot 175°C. – stand 3 – voorverwarmde oven en laat het 50 tot 60 minten bruin bakken. Stort daarna op snijplank en snijd er plakken van 1½ cm dikte van. Wanneer gehaktbrood koud geserveerd wordt laat het dan afkoelen en leg het eventueel verpakt in huishoudfolie enkele uren in koelkast.

hub meijer

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: ABN Bank Heerlen
rek.no. 57 75 35 935
Giro: 10 35 100
Tel. abonnementen:
045-739881
advertenties:
045-739886

Rayonkantoren:
Brunssum 045-2563[...]
Geleen 04490-468[...]
Heerlen-Centrum 045-7177[...]
Kerkrade 045-452932/4555[...]
Maastricht 043-25447[...]
Schaesberg 045-31171[...]
Roermond 04750-184[...]
Sittard 04490-1557[...]
Valkenburg 04406-1504[...]

Fax:
redactie 045-73926[...]
advertenties 045-73936[...]

Telex:
redactie 5612[...]
overige afdelingen 5607[...]

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 73,[...]
per maand ƒ 24,[...]



Vervuiling bedreigt deel Veluwe

ELSPEET – Het meest waardevolle deel van de Veluwe dreigt onherstelbaar te vervuilen als gevolg van de intensieve landbouw. Het gaat om het landgoed Staverden, drie kilometer ten westen van Elspeet. Het 700 hectare grote landgoed is volgens de Stichting Het Geldersch Landschap het soortenrijkste natuurgebied van de Veluwe. Bij een recente telling kwam de stichting op ruim 300 plantensoorten. Daarnaast woont in het gebied een enorme verscheidenheid aan vogels, zoogdieren, reptielen, insecten en vissen.

De dreigende vernietiging van het natuurgebied is een gevolg van de vervuiling van de beken op de Noordwest-Veluwe. Dat komt volgens Het Geldersch Landschap door de verontreiniging van het grondwater als gevolg van de bio-industrie in een betrekkelijk klein deel van het landgoed. Het grondwater komt terecht in de beken.
De vervuiling gaat niet alleen ten koste van de planten- en diersoorten, maar heeft inmiddels al een belangrijk deel van de vissen in de laatste grote beek van Nederland vernietigd.

Grote onrust in Likoed over gesprek met Palestijnen

TEL AVIV – Binnen de Israëlische Likoed is grote onrust ontstaan over recente gesprekken van premier Jitschak Shamir met zes Palestijnse PLO-sympathisanten uit de bezette gebieden. De drie ministers die tegen het vredesinitiatief hebben gestemd beraden zich op nieuwe stappen. Een van hen, Jitschak Modai, dreigde gisteren met een breuk in de partij in het geval Shamirs bijeenkomsten met Palestijnen uitlopen op onderhandelingen.

Premier Shamir en minister van Buitenlandse Zaken Moshe Arens intussen blijven volhouden dat Israël geen contacten onderhoudt, direct noch indirect, met de PLO. In antwoord op een boodschap van de Roemeense president Nicolai Ceaucescu verklaarde Arens dat Israël geen belangstelling heeft voor het aangaan van dergelijke contacten. De Roemeense president heeft Israël aangeraden een dialoog aan te gaan met de PLO.

'Luchtbrug hartpatiënten onafwendbaar'

DEN HAAG – De Stichting Nederlandse Hartpatiënten acht het onafwendbaar dat er weer patiënten naar het buitenland moeten uitwijken voor een hartoperatie. Indien de behandeling van hartpatiënten in Nederland niet op zeer korte termijn kan worden versneld, moeten er weer luchtbruggen komen naar het buitenlandse ziekenhuizen. In een brief aan de Ziekenfondsraad, die gisteren is verstuurd, zegt de stichting met name te denken aan het St. Antony's Hospital in Londen.

De stichting vindt het onaanvaardbaar dat patiënten met ernstige hartproblemen vier tot vijf maanden, of nog langer, moeten wachten op een operatie. In de brief wordt de Ziekenfondsraad gevraagd of hij zich kan vereniging met het beginsel dat indien een patiënt niet binnen een redelijke termijn in eigen woonplaats of omgeving kan worden geholpen, hij aanspraak kan maken op een behandeling elders.

Volgens krant verdenken VS Cubaanse leider

Castro zou betrokken zijn bij handel in drugs

BOSTON – President Fidel Castro van Cuba is nauw verbonden met drughandelaren die opereren op het westelijk halfrond en onderneemt slechts actie tegen verdovende middelen om de gerechtelijke autoriteiten op een dwaalspoor te brengen. Dit heeft het Amerikaanse dagblad 'Boston Globe Herald' gisteren gemeld.

Volgens de Boston Globe Herald verdenkt Washington Castro van betrokkenheid bij de handel in verdovende middelen vanaf het moment dat hij vier Cubanen verbood te verschijnen voor een onderzoeksjury in Miami. De vier werden ervan verdacht koeriers te zijn van het drugkartel van Medellin en werden uiteindelijk in 1983 bij verstek veroordeeld.

Kartel

De krant citeert bronnen volgens welke Castro en zijn broer, minister van Defensie Raul Castro, hoge Cubaanse functionarissen hebben toegestaan samen te werken met koeriers van het Colombiaanse drugkartel van Medellin om het narcotica-net in de VS en Zuid-Amerika te vergroten.
Het proces in Havanna zes weken geleden, waarbij 14 Cubaanse officieren werden veroordeeld wegens drugsmokkel, was in scène gezet om de betrokkenheid bij verdovende middelen van de Castro's te verdoezelen, aldus anonieme gerechtelijke en inlichtingfunctionarissen.
Een speciale subcommissie in de Senaat begint binnenkort met een reeks hoorzittingen om de vermeende rol van Castro bij de handel in verdovende middelen te onderzoeken, aldus het dagblad.

Voorwaarden aanvaarding voor Likoed onaanvaardbaar

PLO nu bereid over vredesplan te praten

JERUZALEM – De Palestijnse Bevrijdingsorganisatie (PLO) is bereid het plan van de Israëlische regering voor verkiezingen in de bezette gebieden onder bepaalde voorwaarden te accepteren. De PLO stelt met name dat Israël het principe van land in ruil van vrede moet aanvaarden en dat ook in Oost-Jeruzalem verkiezingen moeten worden gehouden.

De PLO heeft tot nu toe ook steeds gezegd niet over het Israëlische vredesplan te willen praten, zolang Israël de Westelijke Jordaanoever en de Gazastrook bezet houdt. Die voorwaarde schijnt in het nieuwe PLO-standpunt echter niet langer te worden gehandhaafd. Het standpunt van de PLO is verwoord in een memorandum van de Amerikaanse regering, dat momenteel wordt bestudeerd in Jeruzalem.
In een interview met het blad Mideast Mirror, dat in Londen verschijnt, zei PLO-vertegenwoordiger Khaled Al-Hassan dat de PLO de VS met betrekking tot de verkiezingen een aantal vragen heeft voorgelegd. Het hangt volgens Al-Hassan van de Amerikaanse reactie af of de PLO met de verkiezingen zal instemmen. De woordvoerster van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken, Margaret Tutweiler, heeft gezegd dat de PLO onder meer eist dat het vredesproces gegarandeerd leidt tot de vestiging van een zelfstandige Palestijnse staat. Deze voorwaarde is voor de VS 'niet aanvaardbaar'.

De meeste voorwaarden die door de PLO worden verbonden aan instemming met het Israelische vredesplan, zijn voor de Arbeiderspartij acceptabel. Zij druisen echter in tegen de bepalingen die het Likoedblok onlangs aan het plan toevoegde. Zowel het principe van vrede in ruil voor land, als het houden van verkiezingen in Oost-Jeruzalem worden door Likoed afgewezen.



● De bouwtunnel onder het Kanaal tussen tussen Frankrijk en Engeland is inmiddels 3.700 meter gevorderd. De bedoeling is dat de Engelse en de Franse tunnelbouwers elkaar in de bouwtunnel eind 1990 onder water ontmoeten. De Eurotunnel, waar alles om te doen is en die een lengte krijgt van vijftig kilometer, moet over vier jaar klaar zijn.

Beraad over invoering plan in Estland/Litouwen

Inwoners Letland eisen economische autonomie

MOSKOU – Meer dan 100.000 mensen zijn gisteren in de Letse hoofdstad Riga de straat opgegaan om voor de opname van Letland in een plan voor economische autonomie te demonstreren. Ondertussen beraadt de Opperste Sovjet zich over de invoering van het plan in de twee andere Baltische republieken, Estland en Litouwen. Gorbatsjov staat daar onder voorwaarden niet afwijzend tegenover.

Mogelijkheden

De betogers willen dat Letland evenals zijn buurlanden Estland en Litouwen deelneemt aan het economische plan, waardoor het economische beheer aan de eigen republiek wordt overgelaten. Het Letse parlement zal zich vandaag hierover beraden.

In Moskou hebben Baltische afgevaardigden in de Opperste Sovjet gisteren erop aangedrongen het plan snel aan te nemen. Het is al goedgekeurd door enkele parlementaire comités, maar het Kremlin staat er nog huiverig tegenover.
Het voorstel legt de tegenstellingen bloot tussen de 'rijke' en de 'arme' Sovjetrepublieken. Voorstanders van economische liberalisering zijn te vinden in de republieken met een hogere levensstandaard zoals de Baltische staten en Wit-Rusland.

President Michail Gorbatsjov echter wees op de mogelijkheden die het plan biedt om „vooruit te komen", maar zei dat het niet in strijd met de grondwet mocht zijn. Zo zijn al een aantal elementen met goedkeuring van de opstellers uit het oorspronkelijke voorstel geschrapt, zoals de eis voor een eigen munt in Estland en Litouwen.

Ondertussen hebben mijnwerkers in 31 kolenmijnen in de Sovjetunie hun stakingsacties gisteren voortgezet. Dinsdag waren nog 79 mijnen in staking, zo heeft het Sovjetpersbureau TASS gemeld. In de belangrijke kolenstreken zijn de stakingsacties inmiddels beëindigd. Volgens TASS staan in het Donets-bekken in de Oekraïne na het aflopen van de stakingen ingrijpende personele wijzingen in de leiding van arbeidersorganisaties op het programma. 'Actieve aanhangers van de hervormingspolitiek van Sovjetleider Michail Gorbatsjov', zijn als nieuwe vertegenwoordigers van de arbeiders kandidaat gesteld, aldus TASS.

Jaruzelski tegen regering Solidariteit

WARSCHAU – President Jaruzelski van Polen is tegen een regering waarin alleen leden van Solidariteit zitting hebben. De parlementsfractie van Solidariteit heeft gisteren in Warschau op haar beurt besloten dat zij niet zal deelnemen aan een door communisten geleide coalitieregering. Zij steunt daarmee de lijn die een dag eerder door Lech walese werd uitgezet in zijn gesprek met Jaruzelski.

De afgevaardigden van Solidariteit vergaderden de hele dag in de parlementsgebouwen. De voorzitter van de Boerenvakbond, Jozef Slisz, die dinsdag samen met Solidariteitsleider Lech Walesa met Jaruzelski sprak, zei dat de president meende dat een regering van Solidariteit niet begrepen zou worden door de buurlanden, met name Tsjechoslowakije, de DDR en de Sovjetunie. Hij bood Solidariteit daarentegen zes van de 16 ministersposten aan in een coalitieregering, waarvan Slisz er vier noemde: Industrie, Huisvesting, Milieu en Gezondheidszorg.

De fractie besloot ook dat leden van Solidariteit niet op individuele basis zitting zullen nemen in een coalitie met de communisten.

'Weer geknoei Centrum Democraten'

UTRECHT – De Centrum Democraten knoeien net als bij de vorige Tweede Kamer-verkiezingen op grote schaal met de kandidatenlijsten. Uit het hele land, ook uit Maastricht, komen hierover klachten binnen bij het Landelijk Bureau Racismebestrijding. Het LBR beschuldigt de partij ervan onder valse voorwendselen steunhandtekeningen te ontfutselen.
Bovendien zouden de Centrum Democraten inmiddels alle ondertekenaars van de kandidatenlijsten een 'intimiderende brief' hebben gezonden om hen te bedanken voor hun steun en hen ervan te weerhouden actie te ondernemen.

De klachten komen uit Amsterdam, Maastricht, Haarlem, Leiden, Den Bosch, Tilburg, Lelystad en Zwolle. Daar zouden partijleden voor steunhandtekeningen de boer opgaan. Zo zijn er mensen die meenden te tekenen 'tegen verlaging van de WAO' of 'voor meer inspraak'. Het LBR zal nu, samen met de plaatselijke anti-discriminatiebureaus, juridische stappen zetten. Ook kan elke stemgerechtigde bij het desbetreffende hoofdstembureau een klacht indienen.

AVR verwerpt verplichting tot vergoeding

ROTTERDAM – De Afvalverwerking Rijnmond acht zich niet verplicht over te gaan tot het vergoeden van schade aan door dioxineuitstoot gedupeerde boeren. Dat zal hooguit op vrijwillige basis gebeuren. Minister Braks (Landbouw) maakte gisteren bekend dat de overheid de directe schade aan de boeren zal vergoeden. De overheid acht zich daartoe echter niet verplicht, en wil de schade op de veroorzakers kunnen verhalen. Met de regeling is zestien miljoen gulden gemoeid.

Bijna twee weken geleden werd bekend dat de melk van koeien die in het Lickebaert-gebied grazen, onder de rook van de AVR, te veel dioxine bevat. Onderzoekers van het Rijksinstituut voor Milieuhygiene achten de AVR daarvoor verantwoordelijk. Volgens AVR-directeur Nales staat nog steeds niet vast dat de afvalverbrandingsinstallatie verantwoordelijk is voor alle dioxine die in de koeienmelk terecht is gekomen. Bovendien heeft de AVR steeds gehandeld volgens door de overheid verleende vergunningen.

De Tweede Kamer zal de kwestie van de dioxine-uitstoot van vuilverwerkingsinstallaties nog tijdens het zomerreces bespreken. Op 22 augustus houden de vaste kamercommissies voor Milieubeheer, voor Landbouw en voor Volksgezondheid een mondeling overleg met de betrokken bewindslieden.

punt uit

● B-2

Het Amerikaanse Huis van Afgevaardigden heeft gisteren gekort op het programma voor de voor radar 'onzichtbare' Stealth-B-2 bommenwerpers. Het Huis besloot voor volgend jaar de bouw van twee in plaats van drie toestellen goed te keuren. Dinsdag keurde de Senaat met 98 tegen één stem het voorstel van Bush voor de bouw van drie B-2's onder voorwaarden goed. Huis en Senaat moeten nu tot een compromis komen.

● Busongeluk

Negen Nederlanders zijn gisteren lichtgewond geraakt bij een busongeluk op de autosnelweg Toul-Nancy in Noordoost-Frankrijk. Zij zijn na controle in een ziekenhuis in Nancy in een bus richting Brussel gestapt.

● Vervolgd

De Haarlemse justitie pakt een verslaggever en een producent van de VPRO strafrechtelijk aan. Beiden waren op 4 november vorig jaar in Haarlem betrokken bij de aangifte van de geboorte van een niet bestaand kind. Het Openbaar Ministerie heeft het tweetal een schikking aangeboden van 500 gulden per persoon. De 33-jarige Haarlemse journalist wilde op 4 november ten behoeve van het radioprogramma 'Het Gebouw' aantonen dat het eenvoudig is een niet bestaand of andermans kind bij de burgerlijke stand te laten inschrijven.

● Ramp

De gasexplosie die begin juni plaatsvond in het Oeral-gebergte in de Sovjetunie waarbij twee treinen werden verwoest, heeft aan 645 mensen het leven gekost. Voorlopige schattingen hadden het dodental geraamd op ongeveer 500.

● Opgepakt

Een voormalige onderofficier van de SS die in het vernietigingskamp Auschwitz bewakingsdiensten heeft gedaan, is in een Zwitsers ziekenhuis gearresteerd. De 68-jarige Gottfried Ewald Weise was ondergedoken nadat hij vernomen had dat hij in de Bondsrepubliek tot levenslang veroordeeld was.

● Actie

De vredesactivist Kees Koning is in het Scheveningse huis van bewaring in hongerstaking gegaan. Donderdag gaat hij de tweede week van deze hongerstaking in en hij wil volhouden tot en met 6 augustus. Dat is de dag waarop 44 jaar geleden de atoombom viel op Hiroshima. Koning ziet zijn hongerstaking als een symbool tegen de atoombewaping.

● Schoonmaak

De stichtingen Nederland Gifvrij en Natuur en Milieu schatten dat voor de bestrijding van de vervuiling van waterbodems zeker een bedrag van 8 miljard gulden nodig is. De milieu-organisaties zijn dan ook ontevreden over het saneringsprogramma voor de rijkswateren dat de regering eind vorige week aankondigde. Daar trekt de overheid niet meer dan 500 miljoen gulden voor uit.

● Punt

België en Zaïre hebben gisteren officieel een punt achter hun bijna negen maanden durende geschil gezet. Beide landen ondertekenden daartoe in de Marokkaanse hoofdstad Rabat een akkoord.

● Vast

De Nederlandse zakenman J. de R. uit Hoornaar zit sinds enkele maanden vast in de Tsjechoslowaakse hoofdstad Praag. Begin dit jaar heeft hij vergeefs geprobeerd vanuit Tsjechslowakije een bevriend Roemeens echtpaar met behulp van Nederlandse paspoorten naar Oostenrijk te laten vluchten. Zij werden alle drie gearresteerd. De Nederlander is veroordeeld tot twee jaar gevangenisstraf. Minister Van den Broek heeft de kwestie begin juni aan de orde gesteld tijdens het bezoek van zijn Tsjechoslowaakse collega Jaromir Johanes.

● Subsidies

De Europese Commissie gaat in de landen van de EG de strijd aanbinden tegen de overheidssubsidies die concurrentievervalsend werken en de eerlijke handel verstoren. Woensdag verklaarde Sir Leon Brittan, lid van de Europese Commissie belast met concurrentie-aangelegenheden, dat alle steunprogramma's in de afzonderlijke EG-landen aan een nader onderzoek worden onderworpen.

Kleine demonstratie studenten Peking

Opnieuw duizenden Chinezen opgepakt

Van onze correspondent

SINGAPORE – De Chinese autoriteiten hebben in de afgelopen weken in verscheidene provincies duizenden mensen opgepakt. In de provincie Jiangsu zijn drieduizend mensen gearresteerd tijdens een razzia die dagen heeft geduurd. Vierduizend mensen werden in de zuidelijke provincie Hunan aangehouden.

Volgens de politie gaat het om corrupte zakenlieden, dieven en prostituées. Maar westerse diplomaten zeggen dat de gearresteerden voornamelijk activisten zijn van de democratiseringsbeweging. Daarnaast zouden ook arbeiders opgepakt zijn, die uit protest tegen het bloedbad op het plein van de Hemelse Vrede begin juni in staking waren gegaan.

De nationale kranten zijn intussen gestopt met het publiceren van berichten over executies, in een poging om de buitenlandse publieke opinie niet af te schrikken. Maar een Pekings avondblad meldde gisteren, dat vier mensen ter dood zijn veroordeeld omdat zij zich tijdens de studentendemonstraties schuldig hebben gemaakt aan geweld en diefstal.

Protest

Chinese autoriteiten hebben gisteren een honderdtal studenten opgepakt voor verhoor na een vreedzame demonstratie op de Universiteit van Peking. Veiligheidsautoriteiten van de universiteit maakten een einde aan de betoging. Incidenten deden zich niet voor. De demonstratie werd gehouden ondanks een samenscholingsverbod krachtens de noodtoestand. Ongeveer driehonderd tot vierhonderd oudere jaars studenten waren bij elkaar gekomen om op het universiteitsplein hun omgekomen studiegenoten te herdenken.

De studenten zouden met hun betoging ook willen protesteren tegen de intensieve indoctrinatiecursussen, die de propagandacommissie van de partij heeft ingevoerd. Zij zouden veel tijd moeten besteden aan het bestuderen van de werken en toespraken van Deng Xioping en andere partijleiders over de contrarevolutionaire activiteiten van de hervormers, onder leiding van expartijchef Zhao Ziyang.

VOGELZANG RUIMT OP



DAT ZEGT GENOEG

CAMCORDERS



NORDMENDE RP 300 (= JVC GR-A 30) VHS-C VIDEOCAMERA
Beeldchip met 420.000 pixels voor een hoog oplossend vermogen en scherp gestoken beeld. Vliegende wiskop voor perfekte beeldovergangen. Zeer precieze autofocus, high speed sluiter en 6x motorzoom. Macro-instelling. Hoge gevoeligheid van 10 Lux. Band tijdindikatie. Datum en tijd opname mogelijk. Zeer handzaam model en weegt slechts 1,1 kg. Ingebouwde microfoon en vewfinder, waarmee opnames direkt zijn terug te zien. Inklusief accessoires.
~~2999,-~~ **1799**

SHARP VLC 650 VHS-CAMCORDER
Kompakte autofocus camcorder voor standaard VHS-C cassettes met lichtgevoelige CCD opname-chip van 9 Lux en HQ opname. Objektief met 8x powerzoom en macrostand.
~~3698,-~~ **2299**

SONY **NIEUW**
SONY Metal HG Video 8

SONY VIDEO 8 METAL HIGH GRADE
25% beter beeld
P5-90 HGA 3 uur 34,95
3 pack P5-90 HGA **99**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

GRUNDIG VCS40 VHS-C movie camcorder	2299
SHARP VLC 750 VHS-C. F1.6, powerzoom ~~3999,-~~	3299
JVC GRS-77 super VHS-C met CCD beeldchip ~~5375,-~~	4799
NORMENDE RP 300 VHS-C, 6x motorzoom ~~2999,-~~	1799
PANASONIC NVMS 50 Super VHS-C,perfekt beeld ~~6192,-~~	4999

TELEVISIES

SHARP — GRUNDIG — teleteksl

SHARP CV 3704 PORTABLE KLEURENTELEVISIE
kleurentelevisie met een 37 cm Linitron beeldbuis (34 cm effektief). Ingebouwde 5-bandtuner voor alle kabelsystemen met 19x voorkeuze.
449

GRUNDIG T55-340 CTI TXT KLEURENTELEVISIE MET CTI EN TELETEKST
55 cm (51 cm effektief) flat square beeldbuis. 39 voorkeurzenders en 1 AV-kanaal, CTI-schakeling waardoor messcherpe kleurschei-ding, synthesizer afstemming.
~~1799,-~~ **1299**

GRUNDIG P 37 343 TXT DRAAGBARE KLEURENTELEVISIE
37 cm beeldbuis (34 cm effektief) teletekstmoduul ingebouwd met een geheugen voor 8 pagina's. 39 voorkeurzenders.
~~1199,-~~ **749**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

ARISTONA 52 KV 2523 60 voorkeurzenders, flatsquare	1099
JVC C-140 36 cm, 30 kanalen met afstandsbediening ~~779,-~~	599
GRUNDIG T55-340,55 cm, Teletekst, afst. bed. ~~1799,-~~	1299
ITC 700 31 cm zwart/wit portable ook 12 V ~~199,-~~	149
ARISTONA 52 KV 2537 stereo, teletekst, 55 cm NU	1499
ARISTONA 52 KV 2525 55 cm, teletekst, Scart NU	1199
ARISTONA 52 KV 2527, stereo teletekst NU	1599
GRUNDIG T51-340 51 cm, teletekst, afst.bediening ~~1739,-~~	999
BLAUPUNKT CS 82-78 VT 85 cm, grootbeeld, txt ~~5598,-~~	3999
PHILIPS 24 CE 7574, Matchline, stereo, 63 cm ~~2775,-~~	2399
PHILIPS VT 5795 63 cm, teletekst, geheel kompleet NU	1799

VIDEORECORDERS

JVC **Met 10 GRATIS videobanden**

JVC HR-D 320 VIDEO-RECORDER
JVC met zeer eenvoudige bediening, VHS Index Search systeem die snel het begin opzoekt van een opname, HQ beeldkwaliteit, hyperband kabeltuner voor ontvangst van alle zenders, programmering van 48 voorkeurzenders mogelijk. Met de bijgeleverde afstandsbediening met ingebouwde LCD display is het zelfs mogelijk de recorder op afstand te programmeren.
~~1389,-~~ **999**

SHARP
SHARP VC-A 105 VHS VIDEO-RECORDER MET AFSTANDSBEDIENING
VHS videorecorder met HQ opname en videozoeksysteem dat van elke opname de eerste 7 seconden kan laten zien. Kabeltuner met 60 voorkeurzenders. Eenvoudig in te stellen timer. In zwart uitgevoerd. Afmetingen (bxhxd): 43 x 8 x 35 cm.
~~1189,-~~ **899**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

BLAUPUNKT RTV 320 VHS, afst. bed. ~~1399,-~~	948
SHARP VCH 851 VHS hifi stereo pal/sec ~~1499,-~~	1299
HITACHI VT 510 VHS met afstandsbediening ~~1299,-~~	898
SONY SLV 801 zeer proff. VHS videorecorder ~~2690,-~~	1999
BLAUPUNKT RTV 800 Hifi stereo videorecorder ~~2495,-~~	1799

Panasonic VHS

PANASONIC NV-H 75 EO HIFI STEREO VIDEORECORDER
VHS videorecorder met 4 videokoppen, waardoor een schitterende beeldkwaliteit, super stilstaand beeld en schitterende slow motion mogelijk zijn. Wordt geleverd met IR afstandsbediening en digitale barcode leespen voor het zeer eenvoudig programmeren van de recorder.
~~2848,-~~ **1799**

AKAI
AKAI VS-53 EO 8 UURS VIDEORECORDER
Slime-line videorecorder met een maximale speelduur van 8 uur. Dankzij het inter-Aktive Monitor System is het instellen van de videorecorder zeer eenvoudig, alles wordt zichtbaar op het beeldscherm. Weergave met dubbele snelheid zonder doorstrepen, goed stilstaand beeld en regelbare slowmotion. Universele tuner met 99x voorkeuze.
~~1435,-~~ **1199**

MIDISETS

TECHNICS 315 X-1 MIDISET
Komplete HiFi-set bestaande uit de SL-JS 15 C volautomatische platenspeler met element en automatische toerentalregeling en de SA X1/W casceiver met analoge FM tuner, 5 bands equalizer, 2x20 Watt versterker, dubbel cassettedeck met kontinu weergavemogelijkheid. Dolby B, auto bandkeuze.
~~1237,-~~ **399**

JVC **Midiset met draadloze afstandsbediening**

JVC MIDI W3 MIDISET MET AFSTANDSBEDIENING
"Stylistic" Midiset in zwarte uitvoering, bestaande uit:
JVC ALE-1 Volautomatische snaaraangedreven platenspeler met MD-element.
JVC DRE-3 Kombinatie van receiver en dubbel cassettedeck met een vermogen van 2 x 40 Watt (DIN). Ingebouwde 5-bands SEA equalizer. Quartz lock synthesizer PLL tunerdeel met 16 voorkeurstations en Preset Scan. Dubbel cassettedeck met Dolby B en autoreverse Synchro Compact dubbing. Draadloze IR afstandsbediening.
~~1599,-~~ **799**

CASSETTE-DECKS

Technics **Best getest**

TECHNICS RST 230
Dubbel cassettedeck, Dolby B+C ruisonderdrukking, microprocessor full-logic control, high speed dubbing, series-play mogelijkheid. In zilver en zwart.
~~743,-~~ **549**

Sherwood
SHERWOOD CD 320 CASSETTEDECK
Soft touch bediening, Dolby B ruisonderdrukking, lucht gedempt cassettehouder, super harde permalloy opnamne/weergavekop.
~~399,-~~ **199**

JVC **Automatic reverse**
JVC TDR 411 AUTOREVERSE CASSETTEDECK
Dolby B en C. Uiterst mooie overgangen tussen nummers door de Auto rec mute schakelaar. Overzichtelijk LED piekmeters, nauwkeurige bandteller, stereo dienig.
~~729,-~~ **459**

RECEIVERS

AKAI
AKAI AA-V 205 L RECEIVER
Matrix surround Sound. 2 x 60 Watt. Aansluitingen voor: Platenspeler, CD, Tape 1, Tape 2, Videorecorder, Videodisc. Kwarts synthesizer tuner voor FM-stereo, MG en LG. 16 voorkeuzezenders. 5-bands equalizer. Aansluiting voor hoofdtelefoon. Inkl. Infrarood afstandsbediening.
~~899,-~~ **599**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

DENON DRA 35 2x40 Watt met regelbare loudness ~~798,-~~	699
AKAI AAV 105 receiver, 2x40 Watt, LCD display ~~499,-~~	369
TECHNICS SA 130 receiver, 2x35 Watt ~~445,-~~	359
KENWOOD KR 57 R 2x55 Watt met afstandsbediening ~~799,-~~	599

TUNERS

Sherwood **Digitaal**

SHERWOOD TD 140 DIGITALE TUNER Afstemsysteem met digitale aanwijzingen, automatische en handbediende zenderzoeker, afstemgeheugen voor 16 FM en 16 AM voorkeurzenders.
~~349,-~~ **199**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

JVC FX 333, dig. tuner, 16 voorkeuzezenders ~~449,-~~	299
LUXMAN T 111 tuner, 20 voorkeuze, MPX	598
YAMAHA TX 400 auto search tuning	499
TECHNICS ST 600 tuner met 24 voorkeuze quartsclock	359
AKAI AT 52 digitale tuner ~~558,-~~	398
SONY STS 500 ES topklasse tuner met vele mogelijkheden	799

VERSTERKERS

JVC
JVC AX 222 VERSTERKER
Zeer krachtige versterker, 2x40 Watt in de dynamic super A klasse. Vele mogelijkheden via de 5 ingangen S/R verhouding 100 dB.
~~449,-~~ **299**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

SANSUI B 1000/C 1000 voor/eind verst., 2x105 W. ~~1198,-~~	699
MARANTZ PM 25 2x35 Watt, CD DIR tone def ~~498,-~~	399
KENWOOD KA 550 2x35 Watt, digitaal	469
LUXMAN LV 111 topklasse versterker, 2x35 Watt DIN	799
DENON PMA 320 2x40 Watt, CD ingang ~~649,-~~	499

LUIDSPREKERS

Jamo
JAMO D-150 POWER LUIDSPREKERS
Basreflexsysteem, 3-weg, hoorn tweeter, 150-200 Watt, Overbelastings-beveiliging, wielen.
~~349,-~~ **299**

SCOTT
SCOTT II LUIDSPREKERBOX
Degelijk 2-weg systeem met zeer goede klankeigenschappen. Belastbaarheid 40 Watt
~~199,-~~ **99**

BOSE
BOSE 301 LUIDSPREKERS
's-Werelds meest gekochte, kompakte luidspreker. Direct reflecting systeem. Perfekte stereo geluidsweergave in uw hele kamer. Uitvoering noten.
~~598,-~~ **375**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

ELIPSON COLONNE DUSON slankmodel ~~998,-~~	798
MAGNAT MSP 50 3-weg systeem, 90 Watt ~~499,-~~	399
MAGNAT MSP 60 3-weg systeem, 110 Watt ~~649,-~~	499
KEF C 75 10-100 Watt, 3-weg systeem	799
JAMO D 80 3 weg systeem, 110 Watt	185
JAMO MAGIC 14 gesloten 3 Watt, 80-140 Watt ~~349,-~~	249
B&W DM 550 2-weg systeem, 75-20.000 MHz	249
MAGNAT ALL RIBBON 10 3-weg systeem, noten L.B. ~~999,-~~	799
SCOTT luidspreker, 40 Watt koopje ~~129,-~~	49

SCOTT
SCOTT LUIDSPREKERS
Luidsprekerbox met een vermogen van 40 Watt, groot frekwentiebereik, aan te sluiten op vele versterkers.
Koopje voor de tienerkamer!
~~129,-~~ **49**

CD-SPELERS

PHILIPS
PHILIPS/ARISTONA CD 1380 COMPACT DISC SPELER
CD speler van Aristona van 36 cm breed. Gemotoriseerd ladesysteem, digitale indikatie, programmeren 20 nummers. Geschikt CD single. Aansluiting voor hoofdtelefoon en infrarood afstandsbediening.
~~480,-~~ **349**

PHILIPS
PHILIPS CD 480 CD SPELER
Digitale indikatie van 99 nummers. Programmeren mogelijk van 20 nummers. Shuffle play voor het in willekeurige volgorde afspelen van de nummers of de geprogrammeerde nummers. Geschikt voor 8 cm CD single.
~~695,-~~ **449**

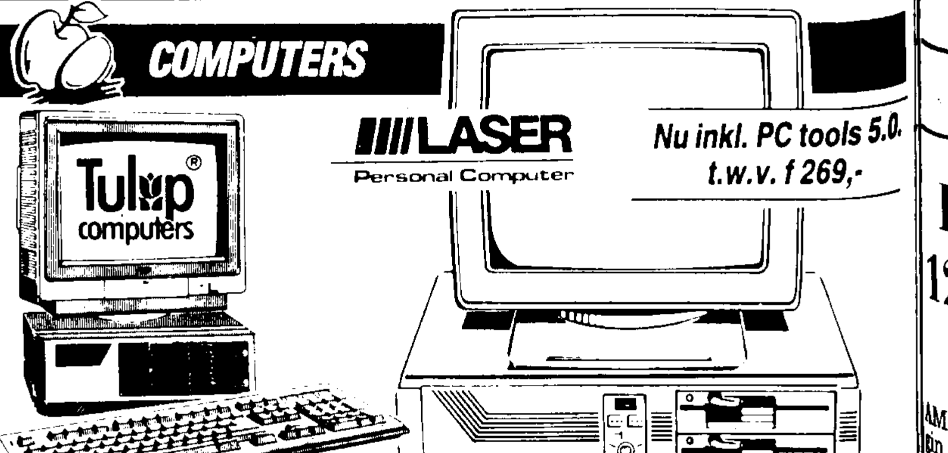
NOG ENKELE VOORBEELDEN

JVC XLE 300 geschikt voor CD singles ~~599,-~~	399
TELEFUNKEN CD 300 programmeerbaar met dig uitl ~~448,-~~	299
PHILIPS CD 480 programma 20 nummers	449
SONY CDP 227 ES extremely standaard serie ~~1349,-~~	849
SONY CDP 337 ES vele mogelijkheden ~~1499,-~~	1199

DENON
DENON DCD 910 COMPACT DISC SPELER
Dubbele super lineaire converter voor de D/A omzetting, die zorgt voor het elimineren van alle vervorming. In kombinatie met een digitaal filter met 8-voudige oversampling en een analoog filter. Inklusief draadloze afstandsbediening.
~~1099,-~~ **999**

SONY
SONY CDP 557 COMPACT DISC SPELER MET DRAADLOZE AFSTANDSBEDIENING
Naast optische en coaxiale digitale uitgangen op de achterkant te vinden. 20 numerieke toetsen.
~~3389,-~~ **1999**

COMPUTERS



TULIP PC COMPACT 2 PERSONAL COMPUTER
De nieuwste PC van Nederlandse bodem, gebouwd rond de NEC V 20 (Intel 8088 compatible) microprocessor met een klok-snelheid van 4,77, 7,15 en 9,54 MHz Standaard 640 Kb intern geheugen, een 20 Mb hard disk (origineel), 5 lange slots waarvan er 4 beschikbaar zijn. Real time clock/kalender, microsoft compatible mouse interface, seriële poort, parallele poort, GW-Basic, MS-DOS, flat screen monitor, kompleet met voet. De Tulip PC Compact 2 is stil en kan zowel horizontaal als verticaal geplaatst worden.
~~5628,-~~ **3298**

LASER XT-3 PERSONAL COMPUTER
Compatible computer 8086-1 processor, klok-snelheid 4,77 en 10 MHz 640 Kb RAM, 6 vrije uitbreidingsslot, multigraphic videokaart (CGA en TTL), monochroom 14 inch monitor op draaivoet, muis, toetsenbord, 1 parallele en 1 seriële interface, joystick interface, real time clock met batterij backup, inkl. MS-DOS en GW Basic. Seagate 30 MB harddisk en een floppydrive.
~~3998,-~~ **2998**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

ATARI 520 ST ingebouwde floppy 720 Kb ~~1299,-~~	1099
ATARI 1040 ST drive 720 Kb, 1 Mb RAM ~~1999,-~~	1599
COMMODORE AMIGA 500 ingeb. floppy 880 Kb ~~1399,-~~	1249
TULIP AT COMPACT 2 1 x 1,2 Mb, 20 Mb HD ~~5855,-~~	4995
SAMSUNG PC 2 x 360 Kb, 640Kb RAM monitor ~~2899,-~~	2298
SHARP PC 4521 lap top, 20 Mb HD, supp. LCD ~~8999,-~~	4795
SHARP PC 7000 2 x 360 Kb, LCD scherm, portable ~~3995,-~~	2298
TANDON PCA 12 AT 1 x 1,2 Mb, 40 Mb HD, mon. ~~6393,-~~	4699
SANYO DM 4212 CGA kwaliteits monitor ~~349,-~~	199
PEACOCK 1018 zeer degelijke matrix printer ~~799,-~~	599
STAR LC 2410 24 naalds matrix printer, letterkwaliteit ~~1599,-~~	999
GENIUS GM 6000 muis inkl. software, muismat ~~199,-~~	129
MT-TELECOM modem voor IBM op kaart ~~299,-~~	149

Vogelzang dé specialist voor al uw computer wensen

PORTABLES

SAMSUNG
SAMSUNG PD770 DUBBINGSET
Stereo dubbing set met digitale afstemming, FM-stereo, MG, KG en LG. 15 voorkeurzenders, 2 afneembare boxen grafische equalizer, 2 cassettedecks voor kopiëren op normale of dubbele snelheid, ingebouwde microfoon. Kleur: zwart
~~329,-~~ **249**

PHILIPS
PHILIPS D 8098 SOUND MACHINE
Tandem soundmachine met 2 cassettedecks met kopieermogelijkheid, ingebouwde mikrofoon, FM stereo en AM ontvangst. Kleur zwart.
~~205,-~~ **149**

NOG ENKELE VOORBEELDEN:

ARISTONA TR 4104, handige portable radio ~~69,-~~	39
SONY TCM 818, portable cassetterecorder ~~99,-~~	79
SONY D 20 A, diskman incl. hoofdtelefoon ~~499,-~~	449
SAMSUNG MW 707 F, dubbing set, snel kopiëren ~~199,-~~	149
TELEFUNKEN HP 204,compo met dubbel cass ~~349,-~~	299
YAMAHA SH 10, keyboard, speelt 25 muziek instr. ~~399,-~~	169

WALKMANS

SONY
SONY D-20 A JUBILEUM MODEL
5 jaar geleden bracht Sony de eerste Discman op de markt, vandaar dit speciaal model Discman met de belangrijkste zoek- en herhaalfunkties, inklusief shuffle play, duidelijk LCD display, lijnuitgang voor aansluiting op de stereo-installatie. Wordt kompleet geleverd met lichtnetadapter, lineaansluitkabel, draagriem. Discman history book en stereo hoofdtelefoon.
~~499,-~~ **449**

AIWA
AIWA HSG34 WALKMAN
Walkman met automatic reverse, super bass weergave, gescheiden hoge- en lage toon regeling. Metal (CRO2) schakelaar, antirollmechaniek, geschikt voor oplaadbare Nicad batterijen, inkl. hoofdtelefoon.
~~139,-~~ **119**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

ARISTONA TR 5613 walkman met equalizer ~~69,-~~	49
AIWA HSP 14 walkman, autoreverse, hoofdtelefoon ~~119,-~~	99
KENWOOD CD/5 walkman, topklasse ~~449,-~~	349
SANYO MGP 23 walkman met hoofdtelefoon ~~69,-~~	39
SONY WMB 19 zeer komplete walkman ~~119,-~~	99
ARISTONA TR 4104 portable radio met FM ~~69,-~~	39
SONY CFM 2000 My First Sony radiocassetterecorder ~~199,-~~	149
PANASONIC RX-FM14 stereo radio cassetterecorder ~~199,-~~	149
AKAI AJW 238 portable dubbel cassettedeck ~~249,-~~	198
PHILIPS D8478 hoog vermogen, dubbel cassettedeck ~~399,-~~	299
TELEFUNKEN HP 204 composet, dub cassettedeck ~~399,-~~	299

ELEKTRONIKA

Alecto
ALECTO PRO-37
5-kanaals stereo mengpaneel met verschillende funkties, gescheiden hoge en lage toonregeling. Volumeregelaar voor voorafluistering, 2 VU-meters en monitortoetsen. Bovendien voorzien van "talk over" schakelaar.
~~249,-~~ **179**

YAMAHA
YAMAHA SHS-10 SYNTHESIZER
Deze waanzinnige synthesizer speelt 25 verschillende instrumenten en heeft een uitgebreide ritmesektie, kan ook direkt op je stereoinstallatie of op je computer aangesloten worden.
~~299,-~~ **149**

Vogelzang specialist voor al uw elektronika onderdelen

NOG ENKELE VOORBEELDEN

BREAKER 40 40 kanalen FM, 4 Watt zendontvanger ~~299,-~~	199
HANDIC 40 portofoon, 40 kan. 2 W, bugrame antenne ~~399,-~~	349
ALECTO WT 400 portofoonset voor korte afstand ~~129,-~~	79
ALECTO PRO 33 5-kanaals stereo mengpaneel ~~189,-~~	149
ALECTO PRO 57 semi-professioneel mengpaneel ~~399,-~~	329
GOODMANS GSQ 5200 12 kanaals equalizer ~~299,-~~	199
ALECTO DM 450 dynamische microfoon zwart of grijs ~~45,-~~	29,95
AKG D80 dynamische microfoon geschikt voor zang ~~199,-~~	149
SONY MD5-005 hoofdtelefoon, walkmanformaat ~~24,95~~	19,95
SEINHEISER HD 480 zeer goede hoofdtelefoon, CD ~~149,-~~	119
SONY MDR 414 goede stereo oortelefoon ~~39,-~~	29

AUTORADIO'S

JVC
JVC KSR 618 RADIO-CASSETTERECORDER
Autoreverse radio/cassettespeler, met kwarts PLL synthesizer tuner, 24 voorkeurzenders, 4 kanaals versterker 2 x 8 + 2 x 22 Watt, fader, Dolby B ruisonderdrukking, 5-bands grafische equalizer, auto loudness, line output. CD aansluiting op het frontpaneel, inkl. anti diefstalsleuf.
~~1299,-~~ **749**

SONY
SONY XS 607 LUIDSPREKERS
2-weg autoluidspreker inbouw, 16 cm woofer en 5,2 cm tweeter, 75 W (max.) uitgangsvermogen, 30-20.000 Hz
~~199,-~~ **129**

NOG ENKELE VOORBEELDEN

JVC CS 5935 inbouwluidsprekrer 150 Watt, 15 x 23 cm ~~299,-~~	199
SONY XS 315 inbouw, 2-weg, 13 cm, 45 Watt ~~149,-~~	79
SONY XS 694 2-weg, 23 x 16 cm, 80 Watt ~~249,-~~	129
SONY XS D16 inbouw, 3-weg, 16 cm, 150 Watt ~~399,-~~	199
SONY XS D69 inbouw, 3-weg, 23 x 16 cm, 180 Watt ~~299,-~~	249
ROADSTAR AD 7102 stereo autoradio cassettespeler ~~129,-~~	69

OPENINGSTIJDEN: DI. T/M VR. 09.30-18.00 UUR, DONDERDAG KOOPAVOND TOT 21.00 UUR, ZATERDAG VAN 09.30-17.00 UUR
AANBIEDINGEN ZOLANG DE VOORRAAD STREKT. AFWIJKINGEN IN DE AFBEELDINGEN ALSMEDE KENNELIJKE DRUKFOUTEN VOORBEHOUDEN

hi-five

VOGELZANG
Daar kun je niet omheen

VOGELZANG: OOK TIJDENS DE OPRUIMING DE GROOTSTE SPECIALIST IN HIFI, VIDEO, TELEVISIE, COMPUTERS EN ELEKTRONIKA

Eindhoven: Hermanus Boexstraat 22, Heerlen: Akerstraat 19, Maastricht: Hifi, video- en Technische Dienst, Wolfstraat 11, Afd. Elektronika, M. Smedenstraat 25.

KLM verdient 125 miljoen aan verkoop XP

AMSTELVEEN – De KLM heeft begin dit jaar 125 miljoen gulden verdiend aan de verkoop van XP aan TNT. De opbrengst zal pas in de cijfers van het lopende boekjaar terug te vinden zijn. Mede daardoor zal het nettoresultaat dit jaar tenminste het niveau van het afgelopen jaar evenaren, zo beloofde de KLM-directie eergisteren. Tijdens de presentatie van het jaarverslag noemde de KLM-directie de verkoop van het koeriersbedrijf XP een „bittere pil”.

De niet toegestane uitbreiding van nachtvluchten op de luchthaven Zuid-Limburg en de onmogelijkheid om XP naar Schiphol over te brengen zonder beperkingen voor de groei waren de voornaamste redenen voor de verkoop aan TNT. President-directeur mr F. de Soet noemde de vooruitzichten voor de vrachtsector overigens uitstekend, „maar ook hier geldt een steeds hardere concurrentie”.

Westduitse C & A neemt adempauze

DÜSSELDORF – Het grootste Westduitse kledingsconcern C en A Brenninkmeyer heeft het volgens eigen zeggen in de huidige slappe conjunctuur in de textielbranche nog relatief goed gedaan. De winst bedroeg 172 miljoen mark. Dit is weliswaar 25 procent minder dan in 1987, maar dat is geheel toe te schrijven aan de aanvullende reservering voor het pensioenfonds.

De omzet van het concern bedroeg vorig jaar 7,5 miljard mark, tien miljoen mark minder dan het cijfer voor 1987. In 1987 was de omzet nog met vier procent toegenomen. „We nemen even een adempauze op hoog niveau”, zei een woordvoerder van het concern.

In 1988 heeft het Westduitse C en A 215 miljoen mark geïnvesteerd. Het concern beschikte eind 1988 over 158 filialen. Dat moeten er eind 1989 162 zijn. Hiervan zijn inmiddels al vier vestigingen geopend. Over de omvang van het personeelsbestand heeft C en A geen informatie.

officiële mededeling

GEMEENTE ECHT

VOORBEREIDINGSBESLUIT

De burgemeester van de gemeente Echt maakt ingevolge artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de Raad der gemeente in zijn openbare vergadering van 29 juni 1989 besloten heeft te verklaren, dat een partiële herziening wordt voorbereid van het bestemmingsplan „Maria-Hoop” en „Buitengebied” voor wat betreft het perceel kadastraal bekend als sektie X nummer 134 gelegen aan de Dieterderstraat Zuid 5a, een en ander ten behoeve van het oprichten van een loods bij garagebedrijf Cüppers. Het betreffende voorbereidingsbesluit treedt in werking op 28 juli 1989 en ligt met bijbehorende overzichtstekening vanaf laatstgenoemde datum voor eenieder ter inzage op kamer 2.09 van het Stadskantoor, Nieuwe Markt 55 te Echt.

Echt, 27 juli 1989

De burgemeester voornoemd,
Mr. L.H.F.M. Janssen

beurs-overzicht

Stil

AMSTERDAM – Op een licht verdeelde en voor de aandelen stille effectenbeurs (aandelenomzet f 684 miljoen) stal Philips de omzetshow met een handelsvolume van f 62,1 miljoen. De koers deed echter met f 42,30 per saldo niets, maar op de optiebeurs was de massale belangstelling van beleggers goed voor een omzet van 16.000 contracten. Veel beleggers lopen vooruit op de naar verwachting goede cijfers over het eerste halfjaar die overigens pas op 10 augustus wereldkundig worden gemaakt.

De rest van de beurs gaf zoals wel meer in de vakantietijd een verdeelde stemming te zien. Wanneer er weinig stukken aan de markt zijn is een beetje vraag of aanbod vaak al genoeg om koerswijzigingen van enige betekenis te vertonen.

Bij de hoofdfondsen gaf dit voor Bols een rijzing van f 1,30 te zien op f 152,30. Amrobank steeg f 1,30 tot f 90,70 en ABN, die een grote bank in de VS overneemt, ging f 0,60 vooruit naar f 45,40. Uitgever Wolters Kluwer ging f 1 omhoog naar f 49,70 maar het havenfonds Pakhoed daalde f 2 tot f 137,30.

Gist-brocades kelderde f 1,60 tot f 33. Onbevestigde berichten als zou de ex-fusiepartner ACF een schadeclaim van enkele tientallen miljoenen guldens willen indienen bij Gist bevielen de beurs helemaal niet.

De lokale markt bleef stil. Uitschieter was NKF met f 5 winst op f 387. Holec ging f 0,80 verder omhoog naar f 33,60 en ook fondsen als Schuttersveld, Vereenigde Glas, Wegener en Ahrend, en op de parallelmarkt Weweler en Management Share bewogen zich naar hogere sferen.

Half miljoen paar minder verkocht

Schoenenindustrie bang voor import

TILBURG – Voor de Nederlandse schoenenindustrie is de groei van de import van leren schoenen uit landen buiten de Europese Gemeenschap en in het bijzonder uit het Verre Oosten de grootste bedreiging. De invoer van leren schoenen uit Zuidoost-Azië is de laatste vier jaar bijna verviervoudigd. Dit staat in het gisteren verschenen jaarverslag van het bedrijfschap voor de schoenenindustrie.

De Nederlandse schoenenfabrikanten, 106 in getal, zagen hun afzet op de binnenlandse markt in 1988 dalen met een half miljoen paar schoenen naar acht miljoen paar. De import van schoenen daalde weliswaar ook, maar het aandeel van de Nederlandse industrie in de verkoop hier ten lande nam verder af tot iets onder de twintig procent.

De import uit landen in het Verre Oosten is nu opgelopen tot 33 miljoen paar schoenen, ofwel 43 procent van de totale import. De meeste schoenen uit die hoek komen uit de Volksrepubliek China, gevolgd door Taiwan, Zuid-Korea en Hongkong. De invoer van schoenen uit Italië is vorig jaar met 10 procent gedaald.

Aanbod

Binnenlandse produktie en importen samen bezien, levert als beeld op dat in 1988 het aanbod van schoenen 13 procent hoger was dan de vraag ernaar. Het bedrijfschap verwacht niet dat vraag en aanbod dit jaar of in 1990 weer in evenwicht komen. Daarvoor zijn er nog te veel kleine fabrikanten en importeurs tegenover een afnemend aantal schoenenzaken.

Nu een van de grote banken in middenwesten VS

ABN neemt Exchange Bancorporation over

AMSTERDAM – De Algemene Bank Nederland (ABN) gaat tegen betaling van circa f 900 miljoen in contanten Exchange Bancorporation in Chicago overnemen. Daarmee gaat de ABN behoren tot de grote banken in het middenwesten van de VS en wordt zij zelfs de vijfde in Chicago.

ABN-bestuursvoorzitter mr. P.J. Kalff zei gisteren ter toelichting dat deze „belangrijke overneming” betekent dat het gezamenlijk balanstotaal van alle Amerikaanse ABN-activiteiten straks circa 13 miljard dollar of f 28 miljard zal bedragen met een personeelsbestand in de VS van 2800 mensen. De op pro forma-basis gecombineerde brutowinst van de huidige activiteiten van de groep in de VS en die van Exchange zal dit jaar naar verwachting 140 miljoen dollar overschrijden.

Exchange is een bankholding die zich toelegt op middelgrote en kleinere bedrijven, instituten en vermogende particulieren en zij sluit daarmee goed aan op de markten die La Salle National Corporation bedient. Lasalle is de ABN-dochter die in feite Exchange overneemt.



● *Mr. P. Kalff wijst op een kaart van de Verenigde Staten de stad Chicago aan.*

Welvarend

Volgens Kalff ligt de over te nemen bank in een van de snelst groeiende gebieden van de VS. „Het is een gebied waarin veel high/tec bedrijven werken en ook wonen er zeer welvarende mensen”.

Volgens Kalff staat het vrijwel vast dat de overneming door gaat. Met aandeelhouders die circa een kwart van het kapitaal in handen hebben is in principe overeenstemming bereikt. Omdat ook met kleinere aandeelhouders al overeenstemming is bereikt ziet het er volgens Kalff naar uit dat een ruime meerderheid van de aandelen zal kunnen worden verkregen. Daarom zal ook geen bod op de aandelen worden uitgebracht.

In feite komt het er volgens Kalff op neer dat per aandeel 24 dollar wordt betaald. Op de electronische beurs in New York werd dezer dagen 17,75 dollar betaald.

Voltooid

Volgens Kalff zullen de financiële instanties in de VS de overneming niets in de weg leggen. „Wij verwachten ook wat betreft de antitrustbepalingen geen moeilijkheden”, aldus de ABN-topman.

Volgens Kalff heeft de ABN met deze overneming haar voornaamste acquisities in Illinois bijkans voltooid. Overigens heeft de ABN zojuist in Europa een mijlpaal bereikt via de verkrijging van een bankvergunning in Portugal. "Hiermee zijn we de enige Westeuropese bank die bijkantoren heeft in alle EG-landen", aldus een trotse Kalff.

EG gaat subsidies te lijf

BRUSSEL – De Europese Commissie gaat in de landen van de EG de strijd aanbinden tegen de overheidssubsidies die concurrentievervalsend werken en de eerlijke handel verstoren. Gisteren verklaarde Sir Leon Brittan, lid van de Europese Commissie belast met concurrentie-aangelegenheden, dat alle steunprogramma's in de afzonderlijke EG-landen aan een nader onderzoek worden onderworpen. Het onderzoek richt zich vooral op investeringspremies voor de industrie en op exportsubsidies.

Uit de jongste gegevens blijkt dat er in 1986 in de EG voor honderd miljard ecu (233 miljard gulden) aan subsidies is verstrekt. Volgens Brittan dreigt de handel de laatste tijd steeds meer te worden verstoord doordat er meer en meer subsidies worden aangevraagd en verstrekt met het naderen van de Europese markt zonder binnengrenzen. Het is duidelijk dat de afzonderlijke EG-landen geneigd zijn meer staatssteun te geven nu andere vormen van bescherming gaan verdwijnen en dat mag niet worden toegestaan, aldus Brittan.

De Europese Commissie zal zich niet langer richten op het al dan niet geven van toestemming voor overheidssteun, maar vooral op subsidies die al langere tijd worden verstrekt. Deze laatste vormen het merendeel van de lopende subsidies. Het is mogelijk dat door de veranderde omstandigheden het niet meer gerechtvaardigd is bepaalde subsidies te verlenen, aldus Brittan.

Japanse banken bezetten eerste tien plaatsen

NEW YORK – Voor het eerst in de geschiedenis worden de eerste tien plaatsen op de wereldranglijst voor banken door Japanse ondernemingen bezet. De Franse bank, Credit Agricole Mutuel, verhuisde van de achtste plaats, die zij vorig jaar innam, naar de elfde. De grootste Amerikaanse bank Citicorp moest haar tiende plaats opgeven en opschuiven naar de twaalfde positie. De ranglijst wordt elk jaar samengesteld door „American Banker”, een Newyorks dagblad.

Lijstaanvoerder is de Japanse bank Dai-Ichi Kangyo, die eind maart over 387 miljard dollar aan activa beschikte. Sumitomo Bank en Fuji Bank komen op de tweede en derde plaats met 376 en 364 miljard dollar aan activa. Bij de eerste twintig grootste banken houdt zich nog een aantal niet-Japanse banken op. Op de veertiende plaats staat Banque Nationale de Paris, op de vijftiende plaats Barclays en op de zeventiende plaats National Westminster Bank. In achttiende positie staat Credit Lyonnais.

Hogere winst Shell Oil

CHICAGO – Shell Oil, de Amerikaanse divisie van Koninklijke/Shell Groep, heeft in het tweede kwartaal van dit jaar een winst behaald van 440 miljoen dollar. In het tweede kwartaal van het afgelopen jaar bedroeg de winst 274 miljoen dollar. De omzet nam toe van 5,4 miljard tot 5,9 miljard dollar.

De stijging van de winst is volgens Shell Oil voor een groot deel te danken aan de winstmarges in de chemische sector. Verder had de onderneming baat bij de hogere olieprijzen, die de gevolgen van de vermindering van de produktie van olie en gas en de achteruitgang van de verkoop van geraffineerde produkten ruimschoots compenseerden.

In de eerste zes maanden van dit jaar behaalde Shell Oil een winst van 801 miljoen dollar tegen een winst van 663 miljoen dollar in de eerste zes maanden van vorig jaar. De omzet in het eerste halfjaar groeide matig, van 10,5 miljard tot elf miljard dollar.

beurs en valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 26-7-1989 om 14.00 uur bij de fa. Drijfhout, alles in kg:
Goud: onbewerkt ƒ 25.200-ƒ 25.700; vorige ƒ 25.350-ƒ 25.850; bewerkt verkoop ƒ 27.300; vorige ƒ 27.450 laten.
Zilver: onbewerkt ƒ 315-ƒ 385 vorige ƒ 320-ƒ 390; bewerkt verkoop ƒ 430 laten, vorige ƒ 430 laten.

Advieskoersen

Amer.dollar	2,06	2.18
Brits pond	3.34	3.59
Can. dollar	1,73	1.85
Duitse mark(100)	110,60	114,60
Iers pond	2.87	3.12
Austr. dollar	1,54	1,66
Jap. yen (10.000)	148.00	153.00
Ital. lire. (10.000)	15.05	16.45
Belg. frank (100)	5.22	5.52
Port. esc. (100)	1,27	1.45
Franse fr. (100)	32,05	34.55
Zwits. fr (100)	129,10	134.10
Zweedse kr. (100)	31.75	34.25
Noorse kr. (100)	29.40	31.90
Deense kr. (100)	27.75	30.25
Oost.schill.(100)	15.70	16.30
Spaanse pes.(100)	1.73	1.88
Griekse dr. (100)	1.20	1.40
Finse mark (100)	48.50	51.50
Joeg. dinar (100)	0.01	0.025

Wisselmarkt Amsterdam

Amer. dollar	2,12275-12525
Brits pond	3.4875-4925
Duitse mark	112.780-830
Franse franc	33,260-310
Belg. franc	5.3855-3905
Zwits. franc	131,285-335
Japanse yen	150,82-92
Ital. lire	15,635-685
Zweedse kroon	32,995-045
Deense kroon	29,015-065
Noorse kroon	30,735-785
Canad. dollar	1,78775-79025
Oost. schill	16,0210-0310
Iers pond	3,0110-0210
Spaanse pes	1,7940-8040
Gr. drachme	1,2550-3550
Austr.dollar	1,5900-6000
Hongk.dollar	27,15-27,40
Nieuwz.dollar	1,2300-2400
Antill.gulden	1,1750-2050
Surin. gulden	1,1750-2150
Saudische rial	56,50-56,75
Ecu gulden	2,3365-3315

INDEX Amsterdam ANP/CBS

CBS-Koersindex (1983=100)		
algemeen	199,60	199,20
id excl.kon.olie	195,00	195,30
internationals	199,80	198,50
lokale ondernem.	201,50	202,40
id financieel	147,40	148,60
id niet-financ.	255,30	255,90
CBS-Herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	256,40	256,00
id excl.kon.olie	239,90	240,30
internationals	265,10	263,50
lokale ondernem.	246,60	247,70
id financieel	188,60	189,50
id niet-financ.	303,50	304,20
Stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	191,60	191,60
internation	198,50	197,20
lokaal	190,40	190,60
fin.instell	157,40	159,10
alg. banken	158,10	160,00
verzekering	155,60	157,00
niet-financ	201,10	200,90
industrie	190,00	189,60
transp/opsl	240,00	239,80

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):
Akzo 142,00-142,50 (142,00)
Kon. Olie 141,10-142,00 gl (141,50)
Philips 42,30-42,90 (42,30)
Unilever 150,70-151,50 (150,70)
KLM 52,30-52,70 (52,30)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	2577.77	1253.72	215.17	1003.12
Hoogst	2621.21	1280.08	217.24	1000.33
Laagst	2563.73	1250.00	213.91	998.38
Slot	2613.05	1266.66	217.18	1015.19
Winst verlies	+29.97	+13.59	+1.76	+10.94

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
AEGON	105,70	106,50
Ahold	128,00	129,80
Akzo	142,00	142,00
A.B.N.	44,80	45,40
Alrenta	162,10	162,40
Amev	54,20	55,10
Amro-Bank	89,40	90,70
Bols	151,00	152,30
Borsumij W.	125,50	124,50
Bührm.Tet.	66,50	66,10
C.S.M.cert.	70,10	70,40
DAF	54,50	54,30
Dordtsche P.	258,50	258,00
DSM	127,20	128,20
Elsevier	78,20	78,40
Fokker cert.	47,30	46,60
Gist-Broc. c.	34,60	33,00
Heineken	131,30	132,10
Hoogovens	114,10	112,00
Hunter Dougl.	120,50	122,00
Int.Müller	102,30	102,00
KBB cert.	80,40	80,60
KLM	51,30	52,30
Kon.Ned.Pap.	56,00	55,00
Kon. Olie	142,60	141,50
Nat. Nederl.	66,00	66,20
N.M.B.	263,00	265,00
Nedlloyd Gr.	451,50	450,50
Nijv. Cate	98,10	97,60
Océ-v.d.Gr.	307,00	304,00
Pakhoed Hold.	139,30	137,30
Philips	42,20	42,30
Robeco	108,40	108,20
Rodamco	158,90	158,90
Rolinco	106,90	106,70
Rorento	62,10	62,10
Stork VMF	37,40	37,50
Unilever	151,60	150,70
Ver.Bezit VNU	100,00	100,20
VOC	46,30	46,00
Wessanen	91,40	91,70
Wolters-Kluwer	48,80	49,70

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	49,20	48,50
ACF-Holding	51,50	49,50
Ahrend Gr. c	298,00	300,00
Alg.Bank.Ned	44,70	45,10
Asd Opt. Tr.	23,00	23,00
Asd Rubber	7,30	7,40
Ant. Verff.	340,00	–
Atag Hold c	103,50	104,90
Aut.Ind.R'dam	92,40	91,80
BAM-Holding	494,00	496,00
Batenburg	99,50	99,50
Beers	144,00	144,00
Begemann	127,00	126,80
Belindo	372,00	372,00
Berkel's P.	4,95	4,90
Blyd.-Will.	23,40	23,30
Boer De, Kon.	430,00	430,00
de Boer Winkelbedr.	57,00	57,00
Boskalis W.	14,60	14,80
Boskalis pr	12,65	12,85
Braat Bouw	1030,00	1032,00
Burgman-H.	3300,00a	3300,00a
Calvé-Delft c	984,00	980,00
Calvé pref.c	5500,00	5590,00
Center Parcs	68,00	67,30
Centr.Suiker	69,10	69,90
Chamotte Unie	10,70	10,70
Cindu-Key	121,00	122,00
Claimindo	363,00	363,00
Content Beheer	23,40	23,40
Cred.LBN	81,50	81,50
Crown v.G.c	109,00	110,00
Desseaux	231,00	231,00
Dordtsche pr.	258,00	257,00
Dorp-Groep	52,70	52,70
Econosto	264,00	265,00
EMBA	134,00	134,00
Enraf-N.c.	55,00	54,80
Eriks hold.	400,00	401,00
Flexovit Int.	80,30	79,90
Frans Maas c.	83,50	84,00
Furness	124,50	123,00
Gamma Holding	85,00	85,00
Gamma pref	5,70b	5,80a
Getronics	27,30	27,30
Geveke	43,70	44,00
Giessen-de N.	305,00	308,50
Goudsmit Ed.	396,00	397,00
Grasso's Kon.	101,00	100,20
Grolsch	150,00	149,50
GTI-Holding	187,00	187,00
Hagemeyer	98,50	98,50
H.B.G.	211,20	211,50
HCS Techn	15,20	15,20
Hein Hold	115,20	116,50
Hoek's Mach.	185,50	186,00
Holdoh Hout	745,00	745,00
Holec	32,80	33,70
H.A.L. Tr. b	1640,00	1620,00
Holl.Am.Line	1640,00	1620,00
Heineken Hld	115,20	116,50
Holl.Sea S.	1,35	1,38
Holl. Kloos	520,00	525,00
Hoop Eff.bk.	10,90	10,80
Hunter D.pr.	5,50	5,50
ICA Holding	18,50	18,50
IGB Holding	64,00	–
IGB Hold (aang)	–	–
IHC Caland	31,00	30,80
Industr. My	231,50	231,00
Ing.Bur.Kondor	560,00	560,00
Kas-Ass.	47,90	47,00
Kempen Holding	16,30	16,30
Klene's Suik.	1390,00	1390,00
KBB	80,50	82,50
Kon.Sphinx	132,00	132,00
Koppelpoort H.	360,00	362,00
Krasnapolsky	188,00	192,00
Landré & Gl.	58,80	58,20
Macintosh	51,80	52,50
Maxwell Petr.	697,00	695,00
Medicopharma	77,00	75,80
Melia Int.	7,30	7,30
MHV Amsterdam	23,00	20,00a
Moeara Enim	1205,00	1200,00
M.Enim OB-cert	15800,00	15800,00
Moolen en Co	33,80	33,90
Mulder Bosk.	82,00	82,00
Multihouse	11,40	10,90
Mynbouwk. W.	438,00	438,50
Naeff	250,00	–
NAGRON	51,90	51,90
NIB	575,00	575,00
NBM-Amstelland	21,10	21,20
NEDAP	354,50	356,00
NKF Hold.cert.	372,00	386,00
Ned.Part.Mij	40,10	40,20
Ned.Springst.	11750,00	11500,00a
Norit	927,00	933,00
Nutricia gb	64,50	67,80
Nutricia vb	68,00	72,00
Oldelft Groep c	195,00	191,00
Omnium Europe	16,20	16,20
Orco Bank c.	78,20	77,80
OTRA	800,00	783,00
Palthe	71,50	73,50
Pirelli Tyre	52,10	52,00
Polynorm	120,00	119,50
Porcel. Fles	150,00	150,00
Ravast	50,10	51,50
Reesink	73,50	76,50
Riva	57,00	59,00
Riva (cert.)	57,00	59,00
Samas Groep	71,50	71,00
Sanders Beh.	120,50	119,50
Sarakreek	30,50	30,60
Schuitema	1495,00	1495,00
Schuttersv.	148,50	152,00b
Smit Intern.	44,40	43,80
St.Bankiers c.	26,80	26,50
Stad Rotterdam	146,30	147,30
Telegraaf De	459,80	458,50
Text.Twenthe	303,00	304,00
Tulip Comp.	58,00	58,00
Tw.Kabel Hold	149,00	155,00
Ubbink	119,80	124,50
Union Fiets.	17,00	16,80
Ver.Glasfabr.	300,00	310,00
Verto	66,00	66,00
Volker Stev.	64,80	64,70
Volmac Softw.	50,30	50,50
Vredestein	19,30	19,30
VRG-Groep	66,00	64,80
Wegener Tyl	187,00	188,00
West Invest	29,80	29,80
Wolters Kluwer	193,00	194,00
Wyers	49,40	49,00

Beleggingsinstellingen

Aegon Aand.f.	35,20	35,40b
ABN Aand.f.	76,20	76,00
ABN Beleg.f.	58,20	58,50
ALBEFO	54,20	54,30
Aldollar BF $	21,60	21,30
Alg.Fondsenb.	245,00	244,00
Alliance Fd	12,20	12,20
Amba	46,90	–
America Fund	324,00	321,00
Amro A.in F.	91,70	91,70
Amro Neth.F.	77,80	78,00
Amro Eur.F.	74,00	74,50
Amro Obl.Gr.	152,90	153,00
Amvabel	95,00	94,00
AsianTigersFd	60,30	60,20
Bemco Austr.	59,80	61,00
Berendaal	114,50	114,00
Bever Belegg.	24,80	24,90
BOGAMIJ	109,00	111,00
Buizerdlaan	41,80	42,00
Delta Lloyd	41,70	41,70
DP Am. Gr.F.	24,90	24,80
Dp Energy.Res.	39,40	39,40
Eng-Holl.B.T.1	9,80	9,80
EMF rentefonds	66,00	66,10
Eurinvest(1)	110,00	110,00
Eur.Ass. Tr.	6,80	7,00
EurGrFund	60,00	60,20
Hend.Eur.Gr.F.	205,30	205,50
Henderson Spirit	72,40	72,50
Holland Fund	76,00	76,20
Holl.Obl.Fonds	123,20	123,20
Holl.Pac.F.	111,30	111,10
Interbonds	562,00	562,00
Intereff.500	42,20	42,10
Intereff.Warr.	304,00	304,70
Japan Fund	38,50	41,50
MK Int.Vent.	66,40	66,40
Nat.Res.Fund	1480,00	1470,00
NMB Dutch Fund	38,30	38,30
NMB Oblig.F.	37,10	37,10
NMB Rente F.	103,70	103,80
NMB Vast Goed	37,70	37,20
Obam. Belegg.	219,50	220,00
OAMF Rentef.	14,30	14,30
Orcur.Ned.p.	49,60	49,70
Pac.Prop.Sec.f.	45,10	45,80
Pierson Rente	100,70	100,70
Rabo Obl.inv.f.	76,00	76,00
Rabo Obl.div.f.	51,00	51,10
Rentalent Bel.	1354,00	1354,60
Rentotaal NV	31,40	31,40
Rolinco cum.p	102,50	102,50
Sci/Tech	18,00	18,00
Technology F.	16,70	16,70
Tokyo Pac. H.	249,50	249,50
Trans Eur.F.	79,30	79,80
Transpac.F.	545,00	542,00
Uni-Invest	111,00	111,00
Unico Inv.F.	86,50	86,50
Unifonds	31,30	31,30
VWN	58,00	58,00
Vast Ned	120,40	120,50
Venture F.N.	44,50	44,50
VIB NV	86,80	86,80
WBO Int.	77,40	77,50
Wereldhave NV	214,00	214,50

Buitenlandse obligaties

8¾ EEG84(1)	102,50	102,50
3½ EngWarL	36,00	36,40
5¾ EIB 65	99,10	99,10

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Signal Ind	36,50	37,50
Amer. Brands	73,50	74,00
Amer. Expres	35,00	35,20
Am.Tel.& Tel.	37,60	38,40
Ameritech	57,20	57,70
Amprovest Cap.	117,00	–
Amprovest Inc.	225,00	–
ASARCO Inc.	28,80	29,20
Atl. Richf.	98,10	97,20
BAT Industr.	8,70	8,80
Bell Atlantic	90,30	91,20
BellCanEnterpr	41,80	42,00
Bell Res.Adlr	0,80	0,80
Bell South	50,00	50,30
BET Public	3,00	–
Bethl. Steel	22,10	22,10
Boeing Comp.	52,50	–
Chevron Corp.	54,70	–
Chrysler	24,10	23,60
Citicorp.	31,30	31,00
Colgate-Palm.	54,50	55,30
Comm. Edison	38,60	38,60
Comp.Gen.El.	450,00	450,00
Control Data	21,70	21,60
Dai-Ichi Yen	3470,00	3500,00
Dow Chemical	90,50	89,50
Du Pont	115,30	114,60
Eastman Kodak	46,80	46,80
Elders IXL	3,50	–
Euroact.Zw.fr.	195,00	195,00
Exxon Corp.	45,30	44,00
First PacInt	1,64a	–
Fluor Corp.	33,20	34,10
Ford Motor	49,50	49,80
Gen. Electric	56,40	56,40
Gen. Motors	44,25	44,00
Gillette	44,50	44,40
Goodyear	53,00	52,70
Grace & Co.	33,30	–
Honeywell	89,00	87,00
Int.Bus.Mach.	114,00	110,30
Intern.Flavor	56,60	58,30
Intern. Paper	49,50	49,30
ITT Corp.	59,70	60,20
K.Benson ⓑ	5000,00	5000,00
Litton Ind.	88,70	88,70
Lockheed	48,40	–
Minnesota Mining	73,40	73,00
Mobil Oil	51,80	51,00
News Corp Aus$	16,00	16,00
Nynex	76,20	76,00
Occ.Petr.Corp	28,20	27,50
Pac. Telesis	41,30	41,60
P.& O. ⓑ	7,00	7,00
Pepsico	57,70	57,50
Philip Morris C.	150,60	150,25
Phill. Petr.	23,20d	22,80
Polaroid	45,80	46,00
Privatb Dkr	320,00	318,30
Quaker Oats	64,00	64,00
St.Gobin Ffr	660,00	660,00
Saralee	59,50	60,00
Schlumberger	41,90	41,00
Sears Roebuck	45,70	45,70
Sony (yen)	–	–
Southw. Bell	53,00	53,20
Suzuki (yen)	910,00	910,00
Tandy Corp.	43,90	43,90
Texaco	53,00	52,60
Texas Instr.	37,70	38,30
T.I.P Eur.	1,69	1,69
Toshiba Corp.	1390,00	1380,00
Union Carbide	27,40	26,30
Union Pacific	74,50	76,00
Unisys	21,90	20,50
USX Corp	34,60	34,30
US West	69,20	69,30
Warner Lamb.	100,40	101,60
Westinghouse	67,20	67,25
Woolworth	54,80	55,00
Xerox Corp.	66,80	66,70

slotkoersen/optiebeurs

Certificaten buitenland

AMAX Inc.	53,00	53,00
Am. Home Prod.	208,50	–
ATT Nedam	79,90	80,00
ASARCO Inc.	58,00	–
Atl. Richf.	212,00	205,00
Boeing Corp.	168,00	–
Can. Pacific	42,20	42,50
Chevron Corp.	115,00	–
Chrysler	49,50	48,80
Citicorp.	66,50	64,50
Colgate-Palm.	117,00	117,00
Control Data	41,50	41,00
Dow Chemical	192,00	189,50
Eastman Kodak	100,50	98,50
Exxon Corp.	95,00	90,50
Fluor Corp.	69,50	–
Gen. Electric	118,50	117,50
Gen. Motors	188,00	186,00
Gillette	93,00	92,50
Goodyear	114,00	113,00
Inco	60,50	60,50
I.B.M.	238,50	238,00
Int. Flavors	117,00	–
ITT Corp.	128,00	126,00
Kroger	36,00	33,00
Lockheed	104,00	–
Merck & Co.	159,50	155,00
Minn. Min.	155,00	154,00
Pepsi Co.	120,50	120,00
Philip Morris C.	317,00	317,00
Phill. Petr.	48,20	47,00
Polaroid	88,00	90,00
Procter & G.	243,50	–
Quaker Oats	125,00	135,00
Schlumberger	87,50	86,00
Sears Roebuck	95,50	94,50
Shell Canada	78,00	76,20
Tandy Corp.	91,50	91,00
Texas Instr.	80,10	80,30
Union Pacific	158,00	161,00
Unisys Corp	50,50	46,00b
USX Corp	72,50	71,50
Varity Corp	5,00a	–
Westinghouse	142,00	142,00
Woolworth	115,50	115,50
Xerox Corp.	132,00	133,00

Certificaten buitenland

Deutsche B.	670,00	672,00
Dresdner B.	354,00	361,00
Hitachi (500)	1550,00	1550,00
Hoechst	297,50	298,00
Mits.El.(500)	1250,00	1250,00
Nestlé	7700,00	7720,00
Siemens	607,50	613,00

Warrants

Akzo	35,10	35,00
AMRO warr.	1,95	2,05
Bogamij	4,70	5,00
Falcons Sec.	21,40	20,90
Honda motor co.	2075,00	2060,00
K.L.M. 85-92	260,00	270,00
Philips 85-89	10.50	10.00
St.Bankiers a	0.90	0.90
St.Bankiers b	2,85	2,80

Euro-obligaties & conv.

10¼ Aegon 85	100,50	100,50
Aegon warr	13.00	13,00
10½ ABN 87	96.50	96,50
13Amev 85	97,75	97,75
13Amev 85	95.50	95,30
10 Amev85	102,50	102,50
11 Amev 86	96,25	96,25
14¼Amro87	97,30	97,50
13 Amro-Bank82	101,00	101,00
10½ Amro 86	95.40	95,40
10 Amro 87	96.25	96,25
5¾ Amro 86	95,50	95,50
Amro Bank wr	43,60	44,80
Amro zw 86	71,30	71,30
9 BMH ecu 85-92	100,25	100,25
7 BMH 87	95,00	95,00
10⅛EEG-ecu 84	99,90	99,90
9¾EIB-ecu 85	102,25	102,25
12½ HlAirl.F	92,25	92,25
12 NIB(B) 85-90	101,00	101,00
11¼ NGU 83	101,00	101,00
10 NGU 83	100,70	100,70
2¼ NMB 86	83,60	83,00
NMB warrants	85,00	89,50
8¾ Phil. 86	98,50	98,50
6¾ Phil.83	97,25	97,25
11 Rabo 83	101,50	101,50
9 Rabo 85	102,10	102,10
7 Rabo 84	103,50	103,70

Binnenland (niet officieel genoteerd)

Bredero aand.	26,50	25,50
Bredero cert.	23,00	23,00
11 Bredero	25,00	25,00
Breev. aand.	27,50	27,50
Breev. cert.	25,60	25,60
LTV Corp.	2,00	2,00
5 Nederh. 68-78	25,00	25,00
RSV. cert	1,90	2,10
7⅛ RSV 69	88,00	85,00a

Parallelmarkt

Alanheri	22,90	22,90
Berghuizer	56,00	55,70
Besouw Van c.	56,00e	56,00
Comm.Obl.F.1	101,00	101,00
Comm.Obl.F.2	101,00	101,10
Comm.Obl.F.3	101,10	101,20
De Drie Electr.	32,20	32,00
Dico Intern.	139,80	140,00
DOCdata	28,00	27,80
E&L Belegg.1	76,10	76,80
E&L Belegg.2	76,20	76,40
E&L Belegg.3	76,10	76,20
Geld.Pap.c.	77,00	75,00
Gouda Vuurv c	92,00	91,00e
Groenendijk	40,80	39,50
Grontmij c.	163,70	164,00
Hes Beheer	260,50	262,00
Highl.Devel.	14,70	–
Homburg cert	3,70f	3,70
Infotheek Gr	27,10	26,70
Interview Eur.	8,10	8,10e
Inv. Mij Ned.	57,00	57,00
KLM Kleding	32,50	32,50
Kuehne+Heitz	37,00	36,80
LCI Comp.Gr	59,80	60,50
Melle	255,20	255,20
Nedschroef	113,00	113,00
Neways Elec.	12,40	12,60
NOG Bel.fonds	30,20	–
Pie Med.	13,20	13,40
Poolgarant	10,20	10,25
Simac Tech.	19,40	19,50
Text Lite	6,00f	6,50

OPTIEBEURS

serie				omzet	v.k.	s.k.
abn	c	okt	40,00	983	5,00	5,50
abn	c	okt	45,00	993	1,80	2,00
abn	c	jan	45,00	266	2,60	2,90
abn	p	okt	45,00	374	2,20	2,00
akzo	c	okt	150,00	301	3,90	3,80
akzo	c	okt	160,00	1150	1,70	1,60
akzo	p	okt	140,00	313	3,50	3,80
amro	c	okt	90,00	1419	2,80	3,20
d fl	c	mrt	220,00	301	4,60a	4,00
dsm	c	okt	130,00	398	6,00	6,60
eoe	c	aug	330,00	2027	1,10	1,20
eoe	p	aug	305,00	1444	1,40	1,40
eoe	p	aug	310,00	306	2,40	2,80
eoe	p	aug	315,00	517	4,20	4,30
gist	c	okt	35,00	525	2,20	1,40
gist	p	jan	35,00	261	2,80	3,50
hoog	c	okt	110,00	340	13,00	11,60
hoog	c	okt	115,00	313	10,00	8,70a
hoog	c	okt	120,00	260	7,90	6,50
klm	c	okt	45,00	1379	6,50a	7,50
klm	c	okt	50,00	1532	3,30	3,60
klm	c	okt	55,00	1693	1,50	1,90
klm	c	jan	55,00	528	2,70	3,10a
klm	p	okt	45,00	534	0,80	0,70
klm	p	okt	50,00	424	2,70	2,20
knp	c	okt	60,00	270	2,00	1,90
nlv	c	feb	100,00	800	1,05a	0,90
nlz	p	nov	97,50	500	1,10a	1,00
natn	c	okt	65,00	374	3,30	3,30
natn	c	okt	70,00	412	1,10	1,10
phil	c	okt	30,00	1275	12,70b	13,00
phil	c	okt	35,00	1123	8,30	8,20a
phil	c	okt	40,00	1906	4,40	4,30
phil	c	okt	50,00	317	0,80	0,80a
phil	c	jan	35,00	891	8,80	8,80
phil	c	jan	40,00	462	5,40a	5,40
phil	c	jan	45,00	1451	3,00	3,00
phil	c	jan	50,00	552	1,50	1,50
phil	c	apr	45,00	280	3,90	3,70
phil	c	o91	55,00	557	3,70	3,60
phil	c	o93	30,00	1202	17,50	17,90
phil	p	okt	35,00	532	0,30	0,30
phil	p	okt	40,00	660	1,40	1,20
phil	p	okt	45,00	598	3,70	3,50b
olie	c	okt	150,00	599	2,30	1,80
olie	c	o91	105,00	344	38,50	38,00
unil	c	okt	160,00	332	2,40	2,20
voc	c	okt	50,00	298	2,00	2,00
voc	p	okt	45,00	513	2,40	2,20

Uit de bedieningsafdeling:
Jambon d'Ardenne, rauwe ham, 100 gram ③④⑤ ~~2.99~~ **2.49**

Pain de Viande, gegrild gehakt, 100 gram ③④⑤ ~~1.39~~ **1.09**

Les Nutons pâté, Ardenner, room, groene peper of champignon, verpakt 100 g ~~1.65~~ **1.39**

Duvel, Belgisch speciaal bier van hoge gisting. 2 flessen en 1 bokaal in geschenkverpakking ~~12.15~~ **7.95***

Duvel, fles 0.33 liter ~~2.10~~ **1.95***

Bron mineraalwater, naturel, natriumarm, fles 1 liter ~~65~~ **55**
Gebotteld bij de "Bron" te Chaudfontaine, Belgische Ardennen.

Passendale kaas 50+ of Trappistenkaas, vers van 't mes, 100 g **1.79***

Ossewit, (4 pakjes à 250 gram) kilo ~~3.99~~ **3.49**

Cremers Capri Galetten, Belgische wafels, pak 250 g ~~1.55~~ **1.35***

Cremers Luikse wafels, pak 250 gram ~~1.79~~ **1.59***

Chaudfontaine mineraalwater, koolzuurvrij, fles 1.5 liter ~~1.09~~ **89**

Poiret of Poiret de Liège, Belgische appel/perenstroop of peren/appel/dadelstroop, pot 450 gram **2.49***

Materne mousseline vruchtenmoes, appel/abrikozen, abrikozen, perziken of kersen, pot ④⑤ ~~2.59~~ **2.19**

Napoleon Lempur, Belgische zuurtjes, zak 175 g ③④⑤ ~~1.72~~ **1.35**

Brouwers Abdijbier, fles 0.3 liter ~~1.19~~ **89**

Côtes du Rhône Villages, fles 0.75 liter ~~7.95~~ **6.95**

Jacky smulpudding, diverse smaken, beker 500 gram ④⑤ ~~2.39~~ **1.79**

Calvé kleintje borrelnoot, diverse smaken, 4 x 30 gram **1.89***

Conimex kroepoek, klein, zak 60 gram ③④⑤ ~~1.49~~ **1.19**

Saucijze- of worstebroodjes, 4 stuks ~~2.25~~ **1.99**

Uit de bedieningsafdeling:
Stegeman slagersleverworst, 100 gram ③④⑤ ~~85~~ **69**

Zaanlander light 30+ of mild 48+, vers van 't mes of vacuüm verpakt, kilo **Nú 10.90**

Calvé vlees- en vissauzen, diverse soorten, flesje 250 ml ③④⑤ ~~1.99~~ **1.69**
Doe mee met de slagzin-wedstrijd.

Uit de diepvries:
Maître Paul aardbeientaart, doos 700 gram ③④⑤ ~~6.99~~ **5.99**

Tarwe- roggebrood, heel ③④⑤ ~~2.49~~ **1.99**

Ouwehand gerookte haringfilet, vacuüm verpakt, 200 g ③④⑤ ~~2.49~~ **2.19**

Klok hagelwit, pak 2 kilo + 10% EXTRA ②③④⑤ ~~7.39~~ **6.99***

Albi wasverzachter, 3x geconcentreerd, flacon 1 liter ②③④⑤ ~~3.99~~ **2.99***

Cola- of bierglazen, set 6 stuks ③④⑤ **Nú 2.99**

Libero luiers, jumbopak, maxi 78 stuks of super 90 stuks ~~43.98~~ **39.95***

Shampoo, diverse soorten of **Crèmespoeling,** flacon 300 ml ②③④⑤ ~~3.41~~ **2.79***

Plastic bekers, pak 80 stuks ~~3.98~~ **3.29**

Schouderkarbonade, 500 gram ~~6.25~~ 4.99 ②③④⑤ kilo ~~11.49~~ **8.99**

Ribkarbonade, 500 gram ~~7.25~~ 5.99 ②③④⑤ kilo ~~13.49~~ **10.99**

Blinde vinken, 100 gram ②③④⑤ ~~1.59~~ **1.39**

Cordon bleusticks, 100 gram ②③④⑤ ~~1.29~~ **1.09**

Hele kip, kilo ②③④⑤ ~~6.99~~ **5.99**

Perziken, mand ± kilo **2.50**

Tropische perssinaasappelen, net ± 2½ kilo **3.99**

Sperziebonen, 500 gram **69***

Super Kalanchoë, plant in cadeauverpakking ④⑤ **4.95**

TROS Dierenbingo. Help de dierenbescherming en koop loten.
DIEREN Bingo

Kun je kleuren, kleur dan mee.
Zes weken lang een kleurwedstrijd voor de kinderen met mooie prijzen. Kleurplaten liggen bij de kassa.*

De artikelen in deze advertentie kunt u in alle AH winkels kopen, behalve de artikelen waar kleine cijfertjes bij staan. Die artikelen kunt u alleen kopen in AH winkels waar één van die cijfers op de deur staat. Reclameprijzen gelden van donderdag 27 t/m zaterdag 29 juli a.s.

* Zolang de voorraad strekt.



Nederland 1

00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
RA
.01 **Neighbours.** Australische serie. Philip Martins vrouw komt op de bank en Julie voelt zich bedrogen. Helen maakt zich zorgen om haar kleinkind.
.24 **Heckle en Jeckle, de sprekende eksters.** Tekenfilmserie. Afl.: De indringers.
.30 **Journaal.**
.41 **(TT)●●Vooruit met de geit.** Serie. Afl. 9: De manenrobben. (herh.)
.53 **De avonturen van Teddy Ruxpin.** Tekenfilmserie. Afl.: Gebarentaal. (herh.)
.15 **De Freggels.** Engelse tekenfilmserie.
18.30 **De Smurfen.** Tekenfilmserie. Afl.: Een kristallen keizerrijk. (herh.)
18.41 **Boes.** Tekenfilmserie. Afl.: Een kater voor Saffie.
19.00 **Journaal.**
19.18 **Mijn familie en andere dieren.** Engelse serie. Door een nachtelijke boottocht belanden de Durrells bijna in Albanië. Gerry wil een boot voor zijn verjaardag hebben en Leslie zal er een bouwen.
19.48 **Lingo.** Spelshow gepresenteerd door Robert ten Brink.
20.10 **Natuurmoment.** Aandacht voor natuurmonumenten. Presentatie: Hanneke Kappen. (herh.)
20.20 **Costa Hollanda.** Programma over vakantievierend Nederland. Presentatie: Carl Huybrechts.
21.06 **Bergerac.** Engelse politieserie. Afl.: Ommezwaaien. Er zijn vaten met giftige chemicaliën aangespoeld en Bergerac start een onderzoek in de havenwijk. Hij bezoekt de Marokkaan Abdul Hafiz.
21.59 **Op't scherp van de snede.** Engelse comedyserie. Afl. 5: Roem. Dr Hope-Wynne staat in de krant. Sheila is de enige die vindt dat hij geen toestemming voor publicatie had moeten geven.
22.30 **Journaal.**
22.40-00.10 **Recht hebben en recht krijgen.** 5-delige serie. Afl. 4: Een sterfgeval in de familie. Een 12-jarig meisje wordt vermoord en haar stiefvader bekent. Katherine neemt zijn verdediging op zich en ontdekt dat het geen eenvoudige zaak wordt.



John Nettles als hoofdrolspeler in 'Bergerac'. (Nederland 1 - 21.06 uur)

Nederland 2

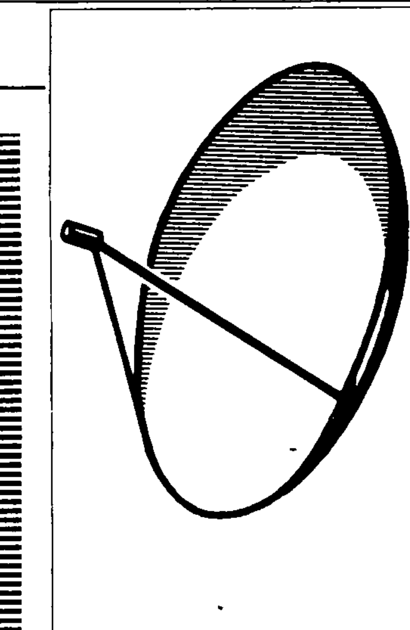
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
AVRO
16.00 **Sportpanorama.** Verslag van de Open Nederlandse tenniskampioenschappen in het Melkhuisje in Hilversum. Presentatie en commentaar: Jack van der Voorn.
17.05 **●●Service Salon.** Magazine. (herh.)
18.20 **Guitarra.** 8-delige serie over de geschiedenis van de gitaar. Presentatie: Julian Bream. Afl. 4.
18.45 **●●David, de kabouter.** Serie naar het boek De Kabouter van Rien Poortvliet en Wil Huygen. Afl.: De gekneusde enkel. David vertelt het verhaal van de oude dame die geen melk meer kon rondbrengen, omdat haar enkel gekneusd was. (herh.)
19.10 **Music Masters.** Muziekquiz gepresenteerd door Ad Visser.
20.00 **(TT)Journaal.**
20.29 **Growing pains.** Amerikaanse comedyserie. Afl. 8: Slice of life (2). In het weekend probeert Ben nog steeds op allerlei terreinen records te breken, zoals Elvis Presley-imitaties.
20.55 **At Mother's Request.** 4-delige serie met Stephanie Powers, E.G. Marshall, Corey Parker e.a. Afl. 4. Terwijl Marc bij zijn vriendin logeert, wordt hij gearresteerd voor de moord op zijn grootvader. Tijdens het vooronderzoek vertelt Richard dat Frances de jongens er toe aanzette om Franklin te vermoorden.
21.40 **(TT)Vinger aan de pols.** Informatief programma over medische- en gezondheidszaken. Presentatie: Ria Bremer.
22.20 **Sportpanorama.** Open Nederlandse tenniskampioenschappen te Hilversum. Presentatie en commentaar: Jack van der Voorn.
23.10 **●●Ontdek je plekje: Gent.** (Herh.)
23.25-23.30 **Journaal.**



● *Het Nederlands Dans Theater, Jiri Kylián en Hans Hulscher in 'Een keur van Kyliás'. (Nederland 3 - 21.51 uur)*

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.20 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.30 **Sesamstraat.**
18.45 **Lucas het vliegend hert.** 4-delige natuurserie. Afl. 3.
18.55 **Robin Hood.** Serie. Afl. 4: Zeven ridders uit Acre.
19.46 **De verhalenvertellers.** Serie. Afl. 8: The Lord's Daughter.
20.00 **Journaal.**
20.29 **Droom en daad.** Afl. 1: Zuid-Korea: Geloof aan de frontlijn. Presentatie: Charles Elliott.
21.21 **Bij Machte.** 4-delige serie over macht. Afl. 3.
21.51 **Een keur van Kyliáns.** Serie balletten van Jiri Kylián. Afl. 6: Forgotten Land. Nederlands Danstheater en New York Philharmonic Orchestra o.l.v. Jiri Kylián.
22.30 **Journaal.**
22.40-22.45 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**



RTL Plus

06.00 **Hallo Europa - Guten Morgen, Deutschland.**
09.10 **Die Springfield Story.** Amerikaanse serie. (herh.)
10.00 **Reich und Schön.** Serie. (herh.)
10.25 **Inspektor Gadget.** Tekenfilmserie. (herh.)
11.00 **Die zwei mit dem Dreh.** Amerikaanse serie.
11.45 **Staranwälte, Tricks, Prozesse - L.A. Law.** Amerikaanse serie. (herh.)
12.30 **Klassik am Mittag met het RTL-Orkest.**
13.00 **Heute bei uns.** Aansl.: Dennis. Tekenfilmserie. Afl.: Chitty, Chitty Moon Wack.
13.25 **California Clan.** Amerikaanse serie. (herh.)
14.15 **Kampfstern Galactica.** Sf-serie. (herh.)
15.00 **Zahn um Zahn.** Oostduitse serie. Afl.: Auf hohem Ross.
15.45 **Netto: Ihre Wirtschaft heute.**
15.55 **RTL aktuell.**
16.00 **Die Springfield Story.** Serie.
16.50 **Reich und Schön.** Serie.
17.15 **Inspektor Gadget.** Tekenfilmserie. Afl.: Fauler Zauber.
17.45 **RTL-Spiel.** Aansl.: Tekenfilm.
17.55 **RTL aktuell.**
18.00 **Die Zwei mit dem Dreh.** Amerikaanse serie. Afl.: Gold in der Tiefe.
18.45 **RTL aktuell.**
19.10 **Karlchen.**
19.12 **Weerbericht.**
19.20 **Reporter des Verbrechens.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Das Mörderspiel.
20.15 **Die Sieben-Millionen-Dollar-Frau.** Amerikaanse serie. Afl.: Wehrlos.
21.10 **Cartier Affäre.** Amerikaanse speelfilm uit 1984 van Rod Holcomb met Joan Collins, David Hasselhoff, Telly Savalas e.a.
22.45 **RTL aktuell.**
22.55 **Freibeuter des Todes.** Amerikaanse horrorfilm uit 1980 van Michael Ritchie met Michael Caine, David Warner, Angela Punch McGregor e.a.
00.45-00.50 **Betthupferl.**

00.30 Die Profis. Afl.: Schwarze Tage für Doyle. 01.20-01.30 Programma-overzicht.

SSVC

13.35 **All Our Yesterdays.** Serie.
14.00 **News and Weather.**
14.25 **Neighbours.** Serie.
14.50 **Tell the Truth.** Gepresenteerd door Fred Dinenage.
15.15 **Take the high road.**
15.35 **Connections.** Met Simon Potter.
16.00 **Children's SSVC.** Pigeon Street.
16.25 **Tugs.** Serie.
16.40 **Wildabout.** Afl.: Wildabout Wings.
17.00 **Move it.** Nieuwe serie.
17.25 **Home and away.**
17.50 **Young, Gifted and Broke.** Comedieserie.
18.15 **Emmerdale Farm.** Serie.
18.40 **News and Weather.**
18.55 **Scene Here.** Magazine.
19.15 **Every Second Counts.** Spel.
19.50 **Where there's life.**
20.15 **Voyager.**
20.50 **The Bill.** Afl.: Blood Ties.
21.05 **Gentleman and Players.**
22.00 **News and Weather report.**
22.30 **Horizon.**
23.20-23.45 **The New Statesman.**

Sky Channel

06.30 **European Business Channel.** Voor zakenlui.
07.00 **The DJ Kat Show.**
09.30 **Panel Pot Pourri.** Spel.
11.00 **The Sullivans.** Serie.
11.30 **Sky By Day.** Ochtensmagazine.
12.30 **A Problem Shared.** Advies.
13.00 **Another World.** Dramaserie.
13.55 **Landscape Channel.**
14.50 **As The World Turns.** Serie.
15.45 **Loving.** Dramaserie.
16.15 **The Lucy Show.**
16.45 **Lady Lovely Locks.**
17.00 **Countdown.**
17.30 **Eurosport overzicht.**
19.00 **Mobil Motorsport Nieuws.**
19.30 **Surfen.**
20.00 **Turnen.**
21.00 **Waterpolo.**
22.00 **Voetbal.**
23.00 **Tour de France.**
00.00 **Australian football.**
01.00 **Eurosport overzicht.**
01.30-06.30 **Landscape Channel.**

Duitsland 1

.45 **ZDF-info Arbeit und Beruf.**
.00 **Heute.**
.03 **Kulturweltspiegel.** (Herh.)
.35 **●●Roulette nach Noten.**
.20 **Dingsda.** (Herh.)
.10 **Studio 1.**
.55 **Persoverzicht.**
.00-13.15 **Heute.**
.40 **●●Teletekstoverzicht.**
.00 **Tagesschau.**
.05 **Sinha Moça - die Tochter des Sklavenhalters.** Braziliaanse tv-serie met Lucelia Santos, Rubens de Falco, Marcos Paulo e.a.
.30 **●●Superdrumming II.** Muzikale reis om de aarde met Pete York, Billy Cobham, Jon Lord, Zak Starkey e.a. Afl. 5: One Step, Two Steppers.
.00 **Die Trickfilmschau.**
.15 **Auf und davon.** Kinderserie. Afl. 11: Das Geheimnis der Todesschlucht.
.40 **(TT)Tiere in Spanien.** Natuurfilmserie. Afl.: Wölfe auf Jagd.
.05 **Hexe Lakritze.** Kinderprogramma.
.15 **Tagesschau.**
.25 **Columbo.** Amerikaanse serie. Afl.: Doppelter Schlag.
.26 **Tagesschau.**
.30 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
.52 **Die Wiesingers.** Serie. Afl.: Der Nachfolger.
.58 **Programma-overzicht.**
.00 **(TT)Tagesschau/Wetter.**
.15 **Unter deutschen Dächern.** Dann bin ich eben weg, na und? Een gefilmde reconstructie van het troosteloze leven van de verslaafde Manuela H. Aansl.: Tagesschau.
.00 **Der 7. Sinn.**
.03 **●●Kein schöner Land.** Liederen, landschappen en muzikanten gepresenteerd door Günter Wewel.
22.00 **Frauen dieser Welt.** Zurück zu Jennifer oder Janet? Documentaire over de Amerikaanse geëmancipeerde vrouwen.
22.30 **Tagesthemen.** Actualiteiten.
23.00 **Lenz oder die Freiheit.** 4-delige Duitse serie. Afl. 1: Aufbruch. (herh.)
00.40 **Tagesschau.**
00.45-00.50 **Nachtgedanken.** Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

Zie Duitsland 1
13.15-13.30 **ZDF-info Arbeit und Beruf.** (Herh.)
14.55 **●●Teletekst-overzicht.**
15.15 **ZDF-Ihr Programm.** Mit dem Glückstelefon. Spelprogramma.
15.25 **Heute.**
15.28 **Die Muppets-Show.** Gast: Jean Stapleton.
15.50 **Der Stein des Marco Polo.** Tv-serie voor de jeugd. Afl.: Das Geheimnis der Lagune.
16.15 **Logomobil.** Jeugdjournaal. Presentatie: Peter Hahne.
16.30 **Alice im Wunderland.** Tekenfilmserie naar het boek van Lewis Carroll. Afl.: Ein unangenehmer Gast.
16.55 **Heute.** Aansl.: Aus den Ländern. Regionaal nieuws.
17.10 **●●Tele-Illustrierte.** Actualiteiten, sport en amusement.
17.50 **Ein Engel auf Erden.** Amerikaanse tv-serie. Afl.: Wie der Staub an deinen Füssen. (Onderbroken voor: Mein Butler und ich. Duitse tv-serie. Afl.: Das süsse Nichtstun.)
18.55 **Programma-overzicht.**
19.00 **Heute.**
19.25 **Der Superflip.** Telefoonspel met Michael Carl.
20.00 **Alles was Recht ist.** Verhalen tussen liefde en recht. Afl.: Von Boxen und Bürgern.
21.00 **Kontakte.** Mit jeder Pedalumdrehung... Uit de serie Kontakte - Magazin für Lebensfragen: Fietsen met hart en ziel.
21.30 **Heute-journal.**
22.00 **Doppelpunkt vor Ort.** Tödliche Träume. Jonge drugsverslaafden aan het woord.
23.00 **Schuld und Sühne.** Poolse speelfilm van A. Wajda, gebaseerd op het boek van Fjodor M. Dostojefsky met Udo Samel, Stephan Bissmeier, Jutta Lampe e.a. (herh.)
01.00-01.05 **Heute.**



● *Stephan Bisşmeier en Udo Samel in 'Schuld und Sühne'. (Duitsland 2 - 23.00 uur)*

Duitsland 3 West

15.30 **Teletekstoverzicht.**
15.55 **Scotts letzte Fahrt.** Engelse speelfilm uit 1948 van Charles Frend met John Mills, Derek Bond, Harold Warrender e.a.
17.35 **Super-Grips.** Spelprogramma met Frank Laufenberg.
18.00 **Die Sendung mit der Maus.**
18.30 **Vorsicht: Kinder in der Kiste.** Programma van en met kinderen.
18.45 **Abenteuer Wildnis.** Natuurfilmserie. Vandaag: Die Dürre des Jahrhunderts. Reportage over de gevolgen van de grootste droogteperiode van de eeuw voor de Namibische leeuwen.
19.00 **Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine met nieuws.
20.00 **Der Mann vom Alamo.** Amerikaanse speelfilm uit 1953 van Bud Boetticher met Glenn Ford, Julia Adams, Chill Wills e.a.
21.17 **West 3 aktuell.**
21.30 **Kultur und Wissenschaft aktuell.** Theater der Welt. Documentaire.
22.15 **Hilfe zur Selbsthilfe.** Wem nutzt Entwicklungshilfe? Reportage over de verschillende motieven van ontwikkelingswerkers.
22.45 **Liebe als Therapie.** Reportage over Bruno Bettelheims therapie voor psychische zieke kinderen.
00.15-00.20 **Laatste nieuws.**

Duitsland 3 SWF

16.00 **■Die Erfindung des Verderbens.** Tsjechische speelfilm uit 1956/57 van Karel Zeman naar Jules Verne met Arnost Navrátil, Lubor Tokos, Miloslav Holub e.a.
17.15 **Das Beste aus 'Prominenz im Renitenz'.**
17.30 **Die Sendung mit der Maus.**
18.00 **Ferdy.** Tekenfilmserie. Afl.: Eine Kutsche für Gwendolyn. (herh.)
18.24 **Störche in Portugal.**
18.30 **World-Games aus Karlsruhe.**
18.56 **Das Sandmännchen.**
19.00 **Abendschau Blick ins Land.**
19.30 **■Es geschah am hellichten Tag.** Zwitserse speelfilm uit 1958 van Ladislao Vajda met Heinz Rühmann, Sigfrid Steiner, Siegfried Lowitz e.a.
21.05 **Südwest aktuell - Neues um neun.**
21.20 **Die Macher.** Theater aus der Handtasche. Lilo Salten verkauft Klamotte, Kabarett und Klassik. Portret van de vrouwelijke kunstmanager Lilo Salten.
22.35 **Miami Vice.** Amerikaanse politieserie met Don Johnson, Philip Michael Thomas e.a. Afl.: Pakt mit dem Teufel.
23.20 **Ohne Filter extra.** Tuck & Patti. Presentatie: Felix Parbs.
00.05-00.10 **Laatste nieuws.**

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1 **09.00** Programma-overzicht. **09.05** SAT 1 - Teleshop. **09.30** Programma-overzicht. **09.35** Niklaas, ein Junge aus Flandern. Afl.: Eine freundliche Dame. **10.00** SAT 1 Blick. **10.05** General Hospital. Afl.: Urlaub zu Hause. **10.50** Teletip Gesundheit. **11.00** SAT 1 Blick. **11.05** Sebastian Kneipp - Der Wasserdokter. Duitse speelfilm uit 1958 van Wolfgang Liebeneiner met Carl Wery, Paul Hörbiger, Gerlinde Locker e.a. Aansl.: tekenfilm. 13.00 Tele-Börse. **14.00** Ihr Horoskop. Aansl.: Programma-overzicht. **14.05** Anne mit den roten Haaren. Afl.: Der Traum vom Stipendium. **14.30** Die Monkees. Afl.: Die Monkees werden herzlich empfangen. **14.55** Der Goldene Schuss. **15.05** General Hospital. Afl.: Eine Frau von Format. **15.50** Teletip Kochen. **16.00** SAT 1 - Teleshop. **16.25** Der Goldene Schuss. **16.35** Bonanza. Afl.: Hoss Cartwight und die Italiener. **17.25** Teletip Auto. **17.35** SAT 1 Blick. **17.45** Programma-overzicht. **17.50** Sherlock Holmes und Dr. Watson. Afl.: Der Fall Harry Rigby. **18.15** Taxi. Afl.: Alex und die alte Dame. **18.45** SAT 1 Blick. **19.00** Glücksrad. Quiz-Show. **19.30** Trapper John, M.D. Afl.: Ein Geschenk bringt Probleme. **20.25** SAT 1 Wetter. **20.30** Cagney & Lacey. Afl.: Der Vertrauensbruch. **21.25** SAT 1 Blick. **21.30** Monsignor. Amerikaanse speelfilm uit 1981 van Frank Perry met Christopher Reeve, Geneviève Bujold, Leonardo Cimino e.a. **23.40** SAT.1 Blick. **23.50** Topics.

Super Channel

07.00 **World News and Business Hour.**
08.00 **The Mix.**
15.30 **Tracking.**
16.30 **Hot Line.**
18.30 **Nino Firetto.**
19.30 **Allo, Allo.**
20.00 **Betrayal.** Amerikaanse film.
21.50 **World News** and Weather.
22.00 **Savage Wilderness.** Amerikaanse drama.
00.00 **World news** and Weather and the Mix.
02.00-07.00 **Rete Mia.** Italiaans programma.

MTV Europe

Alle programma's in stereo.
07.00 **VJ Kristiane Backer.**
12.00 **Remote Control.**
12.30 **VJ Kristiane Backer.**
15.00 **Yo! Mix.**
15.30 **VJ Marcel Vanthilt.**
17.00 **The Coca Cola Report.**
17.15 **3 From 1 at 5.15**
17.30 **VJ Maiken Wexo.**
18.30 **Club MTV.**
19.00 **MTV at the Movies.**
19.30 **Remote Control.**
20.00 **VJ Kristiane Backer.**
21.00 **MTV's Metal Hammer.**
22.00 **VJ Ray Cokes.**
22.45 **The Coca Cola Report.**
23.00 **MTV At The Movies.**
23.30 **VJ Marcel Vanthilt.**
00.00 **Your Scene - Yo!.**
00.30 **Your Scene - Funk Mix.**
01.00 **Club MTV.**
01.30 **Night Videos.**

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart wit programma
●● = stereo geluidsweergave
oo = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5. 26. 29. 46. 51. 53 en 57
Nederland 2: 31. 33. 35. 49. 54. 56 en 60
Nederland 3: 23. 32. 34. 43. 48. 52 en 59
Duitsland 1: 9. 12. 24 en 46
Duitsland 2: 21. 29. 35 en 37
Duitsland 3 WEST: 39. 48. 50. 55 en 58
Duitsland 3 SWF: 40. 55 en 56.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8
België/Télé 21: 28 en 42
RTL Plus: 7. 26. 36. 46 en satelliet
Sat 1: 27 en satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33. 40. 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95.3 en 100.3 mHz: 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92.1 en 88.2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103.9 en 90.9 mHz
Radio 4: 98.7 en 94.5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95.3 en 102.1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz). FM 22. 36 en 39 (93.7-97.5 en 97.9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5. 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88.9 en 97 mHz) - KG 49.26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93.9 en 91.9 mHz

België/TV 1

17.00 **Flipper.** Amerikaanse jeugdserie. Afl.: Detective.
17.25 **Juke Box .**
17.30 **Webster.** Amerikaanse serie. Afl.: Webster Long (2). Met Emmanuel Lewis, Susan Clark, Alexis Karras e.a. (herh.)
17.55 **Nieuws.**
18.00 **Tik Tak.** Animatieserie. (herh.)
18.05 **Kung Fu.** Amerikaanse serie met David Carradine, Keye Luke, Philip Ahn e.a. Afl.: Bloed van de dood.
19.00 **Wijn.** 13-delige Engelse documentaire-serie over de geschiedenis van de wijn. Afl. 7: Wijnen oorlog.
19.25 **Mededelingen en programma-overzicht.**
19.30 **Nieuws.**
20.00 **Buren.** Australische serie. Lucy beleeft angstige momenten in het park. Daphne en Terry hebben ruzie. Danny en Scott houden een auditie. Shane brengt de nacht door bij Terry.
20.45 **Panorama.**
21.40 **Chelworth.** 8-delige Engelse serie met Peter Jeffrey. Afl. 4: Geld maakt alles mogelijk. Met Peter Jeffrey, Gemma Jones, Catherine Russel e.a. De Ansteys voelen zich steeds meer thuis op Chelworth, dat gerenoveerd wordt. Michael Anstey ontdekt dat Ewan Chivers beslag heeft gelegd op een deel van zijn eigendom.
22.30 **Nieuws.**
22.45 **Het filmleven van George Harrison.** Documentaire over de succesvolle Engelse produktie maatschappij HandMade Films die 10 jaar geleden werd opgericht door o.a. ex-Beatle George Harrison.
23.45-23.50 **Coda.** Consolation nr. 3 in Es van Liszt, uitgevoerd door Philibert Mees, piano.

België/TV 2

19.00 **Zonen en dochters.** Australische serie. Glen loopt recht in de handen van Wayne.
19.23 **Superkat & Supermuis.** Tekenfilmserie.
19.30 **Nieuws.**
20.00-21.40 **Het verval van het Amerikaanse Rijk.** Canadese speelfilm uit 1986 van Denys Arcand met Dorothée Berryman, Louise Portal e.a. (Originele versie met Nederlandse ondertiteling). Vier mannen praten met elkaar over hun vrouwen en hun vrouwen met elkaar over de mannen, maar ze vertellen elkaar slechts leugens. Aan het diner krijgt hun conversatie een heel andere wending.



● *Emmanuel Lewis, de hoofdrolspeler in 'Webster'. (België/TV 1 - 17.30 uur)*

België/RTBF 1

18.00 Vacatureband. **18.15** L'écran des vacances. Tekenfilms met o.a. Jimbo Jet, Madame Pepperpote, Mystère et bulle de gomme en Alex. **19.00** Journaal. **19.03** Ce soir. Waalse actualiteiten. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.00** Autant savoir. Consumentenmagazine. **20.20** Stella. Franse speelfilm uit 1983 van Laurent Heynemann. **22.20** Special cinéma. Filmmagazine. Presentatie: Terry Focant. **23.00-23.35** Loterij-uitslagen, laatste nieuws en weerbericht.

België/Télé 21

19.30-20.00 Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht.

TV5

16.05 Les ascensions célèbres. **16.55** Jazz in. **17.25** Écho. **18.10** Récréation. **18.30** L'imagination au galop. **19.00** Des chiffres et des lettres. **19.30** Histoires naturelles. **20.00** La chaise vide. Film. **21.30** Papier glacé. **22.00** Journal Télévisé. **22.35** Apostrophes. **23.40** Eurosud. **00.45-01.00** Apos.

radio

Radio 1

(Elk heel uur nieuws.) 7.04 Radiojournaal. 7.30 Nieuws. 9.06 Arbeidsvitaminen. 10.50 Leuterkoek en zandgebak. 11.06 Arbeidsvitaminen (vervolg). 12.06 De Burgemeester is jarig! 12.55 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 13.09 Radiojournaal. 14.06 Koperen Ko en Nikkelen Nelis. 16.06 Echo-magazine. 18.35 Joodse wandelingen. 19.04 Peper en zout. 19.30 Sahara van Manfred van Eyk, hoorspel. 19.53 Column. 20.03 Voor wie niet kijken wil. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 Nachtleven. Midnight hour. 1.02 The Groove Juice Special. 1.02 Slim Gaillard. 2.02 André Popp. 3.02 T-Bone Walker. 4.02 Duke Ellington. 5.02-7.00 Q, Q, le Q.

Radio 2

(Elk heel uur nieuws.) 7.04 Het Levende Woord. 7.11 Vandaag... donderdag. 8.04 Hier en Nu. 8.53 Ontmoeting. 9.04 Wie weet waar Willem Wever woont? 10.04 Plein Publiek. 11.04 Onvoltooid verleden tijd. 12.04 't blijft Hollands. 12.40 Middagpauzedienst. 13.04 Hier en Nu. 13.20 Skip Voogd presenteert... 14.04 De tafel van vier. 15.04 Coupe soleil. 16.04 De Familieshow. 17.04 Hollandse hits. 19.02 Jazz. 20.00-07.00 Zie Radio 1.

Radio 3

(Elk heel uur nieuws.) 6.02 De Havermoutshow. 9.04 Gouden uren. 12.04 50 Pop of een envelop. 14.04 De Nationale Hitparade top 100. 18.04 Driespoor. 19.04 DanceTrax. 21.04 De CD show. 23.04-0.00 Sesjun.

Radio 4

7.00 Nieuws. 7.02 Ochtendstemming. (8.00 Nieuws.) 9.00 Veronica's Meesterwerken I. 10.30 Muziek voor Miljoenen. 12.00 Veronica's Meesterwerken II. 13.02 Nederland Muziekland Klassiek. 14.00 Metronomium in 'konsert', symfoniemuziek. 16.00-0.00 Senza Parole. (20.00 nieuws.)

Radio 5

6.30-6.49 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nieuws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Hulpverleners naar het dal. 10.00 De Zonnebloem. 11.00 50+. 12.00 Nieuws. 12.05 Wat hebben we gelezen? 13.00 Nieuws. 13.10 Derde Wereld. 13.30 Da Capo. 14.00 Klasse-Special. 15.00 Het Dossier. 16.00 Cultuur. 17.25 Marktberichten. 17.30 Scheepspraat. 17.35 Postbus 51 Radio-magazine. 17.55 Mededelingen en schippersberichten. 18.00 Nieuws. 18.10 Literair: Lezen voor de lijst. 18.40 Turks programma. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers.

Omroep Limburg

7.15 Ochtendmagazine: Limburg Actueel, Gast van de Dag en Muziek. 8.05, 9.02, 10.02, 11.02 Kort Nieuws. 12.05 Middagmagazine: Limburg Actueel, Consument, Agenda en Muziek. 13.05, 14.02, 15.02 en 16.02 Kort nieuws. 17.02 Regionale weerberichten. 17.05 Limburg Actueel, Agenda en Muziek. 17.25 Anno toen: geschiedenissen uit Limburg. 17.55 Kort nieuws. 18.05-18.07 Aankondigingen.

BRT 2

6.00 Nieuws. 6.05 De eerste ronde. (6.30, 7.00 Nieuws. 7.30 Nieuws en R.V.A.-ber.) 8.00 Nieuws. 8.10 Bistro & Co. 10.00 Nieuws. 10.03 Parkeerschijf (10.30 In het spionnetje). 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1989. 13.00 Nieuws. 13.10 Het schurend scharniertje. 13.15 Roddelradio. 14.00 Hitbox. 17.00 Focus. 17.10 Amazone. 18.00 Nieuws. 18.10 Over stuur. 20.00 Het orgeltje van Yesterday. 22.00 Nieuws. 22.05 Boem boem. 23.30-6.00 Nachtradio. (5.00 en 5.30 Nieuws.)

Belg. Rundfunk

6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.30 Besinnliche Worte. 9.10 Musikexpress. 10.00-12.00 Gut aufgelegt. 12.00 Veranstaltungskalender. Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 13.00 Frischauf. 14.05 Musikzeit heute. Country & Western. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight. 17.05 Oldiekiste. 18.10 BRF-Aktuell. 18.40 Jazz. 20.05 Nachrichten/Sendeschluss.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 'Treff nach elf'. 12.00 Is ja 'n Ding. 14.00 Viva. 16.00 Entenjagd. 17.00 Musikduell. 17.50 Sportshop. 18.00 Musikduell. 19.00 Neunzehn - Vierundzwanzig: Haste Töne. 20.00 Open house. 21.00 Kuschelfunk. 22.00-0.00 Musik Non-Stop.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 9.05 Musikpavillon. 12.07 Gut Aufgelegt. 14.05 Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. Musik-Express. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30 Nachtexpress.

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor meer resultaat!
045-719966

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's en Reuze-Piccolo's kunnen telefonisch worden opgegeven via **045-719966**, schriftelijk aan bovenstaand adres of persoonlijk aan de balie van onze kantoren van 8.30-17.00 uur.
Telefonisch opgeven van advertentieteksten kan -in de regel- tot 12.00 uur **voor** de dag van plaatsing (ook voor zaterdag).
Schriftelijke opgave is mogelijk via de 1e post op de dag **voor** plaatsing.
Via de balie van onze **kantoren** geldt een sluitingstijdstip van 10.00 uur **voor** de dag van plaatsing en voor de krant van zaterdag en maandag op donderdag 17.00 uur.

Piccolo's worden geplaatst over 1 kolom met altijd **één** woord in hoofdletters. Prijs ƒ 1,15 per millimeter hoogte. Rubrieken 'Proficiat' en 'Vermist gevonden' ƒ 0,95 per millimeter hoogte.
Rubrieken 'onroerend goed' ƒ 1,40 per millimeter hoogte. Rubriek 'bedrijven transakties' ƒ 1,50 per millimeter hoogte.
Reuze-Piccolo's worden geplaatst over 1 of 2 kolommen met een keuze uit 4 lettercorpsen met minimaal **een** woord in een grotere letter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk.
Prijs ƒ 1,55 per millimeter hoogte per kolom.

Voor advertenties op rekening worden **geen** administratiekosten berekend.
Enkele rubrieken worden uitsluitend geplaatst tegen kontante betaling of betaling via bovenstaand postgiro- of banknummer.
Advertenties onder nummer, toeslag ƒ 7,50 per plaatsing.
Bewijsnummers op verzoek en tegen betaling.
Alle prijzen zijn exclusief B.T.W.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, onstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties. Fouten in telefonisch opgegeven advertenties of fouten ontstaan door onduidelijk handschrift van de opdrachtgever behoeven door ons niet te worden gecompenseerd. Correcties en of vervalorders worden onder voorbehoud geaccepteerd en uitgevoerd.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door 261.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner)

Personeel aangeboden

SCHILDER neemt werk aan. Tel. 045-416342.

WAO CHAUFFEUR zoekt bijverdiensten. Ook voor bezorgdiensten. 045-420576.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Personeel gevraagd

Gevraagd
Taxichauffeurs
voor dag- en nachtdienst of weekenddienst. Liefst met ervaring. Tel. 045-411159. LOO Tax

Brood- en banketbakker
gevraagd, met enige ervaring. Bakkerij Pierre Martens, Burg. Jansenstraat 36, Beek, tel. 04490-71384.

Tempo-Team Uitzendbureau
zoekt
Vakantiekrachten m/v
voor licht huishoudelijke en verzorgende werkzaamheden in de omgeving Sittard-Born-Susteren. Ben je 18 jaar of ouder en wil je nog wat extra's verdienen voordat het nieuwe schooljaar begint? Bel dan vandaag nog 04490-22080 en vraag naar Helmi Hillen of Marga Hautvast.

Gevraagd
Int. kippercombinatiechauffeur
Zonder ervaring onnodig te solliciteren.
Transportbedr. Boymans BV
Dorpstr. 98 Oirsbeek. Tel. 04492-1833.

Club Bubbles
Geleen vraagt nog 2 meisjes. Hoge verdiensten, intern mogelijk, werkt. in overleg. 04490-42313.

Bouw- en architectenbureau GEHLEN-GANS B.V., Trichterweg 125, Brunssum vr. voor Duitsland Ervaren timmerlieden, metselaars en ijzervlechters (handlangers onnodig te soll.), ook colonnes omg. Keulen-Mönchengladbach. Tel. 045-229529 of 229548.

Bar Ma Cherie vraagt MEISJES voor de middag- en avonduren. Geopend va. 14.00-02.00 uur. Hellebroek 61, Nuth. Tel. 045-241829.

BARMEISJES gevr. v. dag of nacht. Kost en inw. Tel. 09-32-11671473.

Voor projecten in Limburg zoeken wij: Pijpfitters, bankwerkers, elec. monteurs. Wij bieden hoog loon en goede arbeidsomstandigheden. Soll. na tel. afspraak, Arno DOHMEN Techniek BV. Tel. 04490-78870.

WERKSTUDENTEN gevr. voor buffet en bediening. Min. leeftijd 18 jr. Hotel 't Centrum, Buiten de Poort, Valkenburg. Tel. 04406-15333.

Gevraagd: SERVEERSTER of ober. Park Restaurant, Selfkant, Tuddern. Tel. 09.49.2456.1550. Werktijden in overleg.

Eerste jaars gez. die bezig zijn of gaan met de opl. massage of stivas PART-TIME werk. Soll. St. Gez. Lich. 045-352044.

MEISJE of vrouw gevr. in rijdend kaasbedrijf, part-time, omg. Kerkrade. Tel. 045-352406.

Gevraagd nette ervaren FRITUREHULP m/v zowel voor de omstreken Landgraaf en Simpelveld. Tel. 045-443464.

Charmante BUFFETJUFFROUW gevraagd, werktijden in overleg. Tel. 04492-1873.

Gevr. partime, BARKEEPER M/V pers. aanmelden van 20.00-21.00 uur. Biljartcentrum Le Deuc, Plus XII plein 2-4 Hoensbroek.

IJSVENTERS gevr. als bijverdienste in bez. van rijbewijs. Tel. 045-253004.

Schoonmaakbedrijf Kraan te Kerkrade vraagt met spoed leerling GLAZENWASSERS leeft. 16 t/m 18 jr. Tel. soll. na 17.00 uur, 045-422877.

Damesmodezaak zoekt jonge vlotte HULPVERKOOPSTER, leeftijd tot 20 jaar. Br. uitsl. met pasfoto o.nr. B-1489, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

TROMBONIST evt. met zang gevr. voor dansorkest. 04451-2014 na 17.00 uur.

Akkoord-lekonnes BETONTIMMERLIEDEN gevr.voor direct in Duitsland, goede sociale voorzien., verlofdagen en vakantiegeld. Tel. 045-420584, na 19.00 uur.

Gevr. MEISJE voor de bloemenafdeling, ca. 20-25 uur. Aanmelden Gruma, Nobelstr. 48 Heerlen.

Meisje of jongen gevr. voor BLOEMENZAAK. Moet zelfst. kunnen werken lft. 17-18 jr. Tel. 045-213743.

BRUNSSUM: Oppas voor zieke van 16.00-18.00 uur. Event. meer, avond-weekeinde. Br.o.nr. B-1492 LD, PB. 3100, 6401 DP Heerlen.

Te huur gevraagd

Gevr. RUIMTE, plaats en/of loods geschikt voor autohandel. Tel. 045-727693.

Te huur gevr. GARAGEBOX omg. Rennemig/Heerlen. Tel. 045-210253.

OG te huur

Te huur APPARTEMENT centr. Kerkrade. Te bevr. tel. 045-455365.

Bedrijfspand 200 m2 m. bovenwoning 200 m2 voor vele doeleinden geschikt, te Heerlen. Huur ca. ƒ 1500,- p.m. Direct te aanvaarden. Inl. 045-413074/417373.

Appartement geleg. te OBBICHT. Huurpr. ƒ 625,-. Tel. 04498-55217.

Ongemeub. WONING met 2 slaapk. en cv. Thull 32, Schinnen.

Onroerend goed te koop aangeboden

Alle hypotheken
Van Oppen BV, Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543.

Geen verkoop, geen kosten
Van Oppen BV, Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543.

Hypotheek Centrale
Voor ambtenaren en hogere beroepen. Rente va. 5,7%. Spaarhyp. va. 7,4%. Ook hypotheken tot 130% e.w. Tel. 077-519775.

Te koop bovenhuis met mooi uitzicht, Sunplein LANDGRAAF, 3 gr. slpk., gr. woonk. annex keuken, douche, wc en bergruimte, ƒ 57.500,- v.o.n. Bem.buro Zilvertand, 045-311286. Het adres voor al uw verzekeringen.

Emigratieverkoop halfvrijst. WOONHUIS (1964), ind.: kelder, (8.40x2.00 m), garage (8.40x3.80m); hal en toil. (4.40x2.30m), woonk. (8.40x3.60m), (inb.) keuk. (4.10x2.80m) met balkonterras (7.20x2.50m); overloop (3.10x1.35m) met vaste trap naar zolder, 3 slpkrs (2x 4.35x3.55m),(1x 2.90x 2.55m); zolder (met studiek) Tuin (300m2) vast. pr. ƒ 154.000,-k.k. 045-453300

Kamers

Te huur gemeub. KAMER. Holzkuilenstraat 1 Eygelshoven.

Centr. Spek'heide gem. KAMER met gebr. v. keuken, douche, c.v. 045-717525.

Te huur grote ZIT/SLPK. te Hoensbroek. Na 14.00 uur tel. 045-229654.

Bouwmaterialen

ABC Beton
levert ook tijdens bouwvakantie en zaterdag's
betonmortel en betonpomp
Tel. 04490-55555 (B.V. ABC Mij.)
b.g.g. 09-49-2451-67031 (W. Dohmen).

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Meer dan 1000 soorten STEENSTRIPS va. ƒ 9,50 per m2. Stenen va. ƒ 0,35 p. st. Het meeste uit voorraad leverbaar. Frepa, Staringstr. 123-125, Heerlen-Molenberg (achter Philips fabriek). Tel. 045-423641.

Scherpe PRIJZEN: alle hout- bouw- dakmat. en lichtkoepels, met bouwvak open. Houth. Rinkens, Eygelshovenerw. 60, Ubach over Worms. 045-319846.

Te k. Miranti ramen met thermop.glas, alum. ramen, golfpl., balken hout en ijzer, radiators, trott. tegels etc. Bouwbergstr. 100, Brunssum. Tel. 045-251964.

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Tel. 045-314122.

Voor al uw koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES. Vroko, 045-441566/461658.

Hobby/Doe het zelf

WIJNBEREIDEN ook bier en kaas N.P.I. Heigank 110 Nieuwenhagen wo-do-vrijdag 13-17.30 u. za 10-16 u.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Winkel & Kantoor

Kantoorkast
Almeting 180 x 80 cm, kleur grijs. Afhaalprijs ƒ 295,00 excl. B.T.W. Sokla BV, Schaesbergerweg 126, Heerlen. Tel. 045-724379.

Kenline Fax
Leasen ƒ 59,- p.mnd. excl. B.T.W., P.T.T. goedgekeurd Sokla, Schaesbergerweg 126, Heerlen. Tel. 045-724379.

Transacties

EFKA Horeca Service Limburg ruimt op. Door inruil verkregen: 2x koffiezetapp., 2x bedr. vaatwasser, 2x espresso-mach., magnetron 1000 watt, ijsblokjesmach., 2 p. au bain marie, roller toast, spoeltafel 110 cm., L-vorm. spoeltafel, uitgiftebuffet met opstand r.v.s. 360 cm., koffiebarmeubel 150 cm., visbakoven (propaan), standfriteuse (propaan), electr. fritessn., koelkast 600 ltr. enz. enz. Heiveldstraat 125, Kerkrade (bij Rodastadion). Tel. 045-426330.

Sloopauto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel 045-254049.

Te k. gevr. Loop-, sloop- en SCHADEAUTO's. Teg. redelijke pr. Gratis afhalen. Tel. 04405-1602

Te k. Gevraagd loop- en SLOOPAUTO'S, gratis afhalen. Tel. 045-216104.

Bedrijfswagens

Te koop HEFTRUCK hefvermogen ca. 3000 kg. pr. ƒ 2.750,-. Broekstr. 62 Schinveld.

Landbouw en Veeteelt

Nieuwe ZETOR tractoren voor een ongekend lage prijs, types 5211, 7211, 7245 (4WD), 8145 (4WD), 12145 (4WD). Collé Sittard. Tel. 04490-19980.

Te koop aangeb. PRUIMEN v.a. ƒ 1,75; appels en honing. Tel. 04405-2152.

Te koop HOOI af weiland. Tel. 04450-2906.

Te k. SCHAPENBOK, Valkenburgerweg 51, Voerendaal. 045-751230.

TARWESTRO te koop. Tel. 04493-1314.

Te koop zwart-bles ooi- en RAMLAMMEREN. Tel. 04405-3408.

BEREGENINGSMACHINES. Uit voorraad leverbaar Halberg 80 m3 en 65 m3 beregeningspomp; Melotte onderwaterpomp 18 m3; beregingspomp 40 m3 met 18 pk dieselmotor; aftakaspomp met div. buizen en sproeiers; nieuwe regenhaspels 50 mtr. 25 mm. doorsn. 100 mtr. 32 mm. doorsn. 120 mtr. 40 mm. doorsn. Collé Sittard. 04490-19980. Collé Koningsbosch 04743-1205.

Te k. HAFLINGER goed betuigd, div. rijpony's en kleine pony's. Tel. 04408-1919.

Kalkslib, DSM en champignonmest. P. PUSTJENS, Tel. 04759-3565/ auto-tel. 06-52107893.

Auto's

Te koop gevraagd alle merken
auto's, caravans en speedboten
Kontante betaling en vrijwaring. Tel. 053-300365.

Fiat Uno Riviera 45 IE
Kenteken klaar, direkt leverbaar van ƒ 18.500,- voor ƒ 16.750,-
Fiat Sitty Car
Pres.Kennedysingel 8-12, Sittard 04490-17544.

Fiat Panda 1000 IE Cl, kenteken klaar, direct leverbaar van ƒ 14.250,- voor ƒ 13.000,-
Fiat Sitty Car
Pres. Kennedysingel 8-12, Sittard. 04490-17544.

Te k. BMW 1600 bwj.'78, i.g. st. van onderhoud. Pr. ƒ 2.350,-. Te bevr. 045-441063 na 18 uur.

AUDI 80 1600 LS, zilvermet. 84.000 km. type '80, 1 eigen pr. ƒ 3.250,-. 045-725734.

AUDI 100 GL 5 S, type '80, APK 7-'90, vr.pr. ƒ 1.650,-. Tel. 045-210435.

Te k. Austin ALLEGRO 1300 Special bwj.'78, APK 5-'90 ƒ 500,-. Te bevr. Oranjestr. 7, Hoensbroek. 045-213024

Te k. zeer mooie BMW 316 bwj. '80, nwe. motor, km.st. 89.000, z.g.a.n., m. sportvelgen en spoiler. Laurierstr. 181, Heerlen

Te koop BMW 528i, bwj. '83, v. extra's. Caumerweg 38, Heerlen.

AUTOBEDRIJF Luyten biedt te koop aan: Opel Kadett 18 LS bwj. '88, 3-drs., 4 kl. wit met orig. Opel gasinst., km.st. 35.500, ƒ 18.500,-; Opel Kadett 12 LS bwj. '85, kl. wit 3-drs., km.st. 47.500, ƒ 13.500,-; Seat 900 sedan kl. rood, km.st. 37.000, bwj. '85 3-drs., 5-versn., ƒ 8.250,-; Honda Quintet 1600 5-versn 5-drs., plus treh., kl. blauwmet., bwj. '82, km.st. 73.000, ƒ 7.250,-; BMW 320 i nw. model, bwj. '83, kl. zwart, km.st. 92.000, ƒ 19.000,-; Opel Kadett station bwj. '78, ƒ 1.900,-; Campershus VW Westfalia bwj. '78, ƒ 5.750,-; VW Kever bwj. '78, kl. rood, ƒ 2.750,-. Inr.-finc. mogelijk. Alle auto's zijn gekeurd en reparaties. In de Cramer 50 Heerlen, tel. 045-719335

Te k. ROVER 2600 autom. ƒ 425,-. Datsun APK ƒ 625,-. Tel. 045-750153.

Dodge CHALLENGER V8 340CI, bwj. '72, import USA, met wat werk. 045-725734.

Te koop RITMO 60 Econ. 3-deurs, 10-'86, pr. ƒ 8.500,-. Tel. 045-219206.

Te koop Fiat X1.9 BERTONE, i.z.g.st. kl. parelmoer, APK juni '90, ƒ 6.500,-. Tel. 045-417042 (na 16.00 uur)

Te koop Ford SIERRA 1.6 Laser, bwj. '85, km.st. 59.000, kl. wit. Tel. 045-740191 na 17.00 uur.

Te k. FORD Escort XR 3 i, kl zwart, bwj. '83, alarm en radio, vr.pr. ƒ 11.500,-. Tel. 04454-4147.

Ford FIESTA 1.1 L bwj. '78, APK aug. '90, ƒ 1.650,-. Tel. 045-313194.

Te k. Ford MERCURY Capri (mustang model), bwj. 11-'79, 300 PK, nw. banden, veel extra's, slechts ƒ 3.250,-. Tel. 04499-4510.

Te k. Ford ESCORT 1100, bwj. '83, kl. rood, APK, pr.n. o.t.k. Tel. 04405-3747.

Te koop Ford GRANADA autom. 2.3 ltr. bwj. '81, frontschade, vr.pr. ƒ 450,-. Dros. v. Laerstr. 12, Elsloo, na 19.00 uur.

Ford FIESTA 1100 S, zeer mooi, APK juni '90, bwj. '78, vr.pr. ƒ 1.500,-. Inr. mog. Tel. 045-422217.

Te k. Ford TAUNUS, bwj. '79, APK t/m 5-5-'90, pr. ƒ 950,-. Zondagstr. 40, Heerlen. Tel. 045-258086/711331.

Te koop Ford TRANSIT Chass. cab. i.g.st. bwj. '78, ƒ 1.250,-. Tel. 045-452399.

Te k. Honda ACCORD EX, stuurbekr., Pulmann bekl., bwj. '80, APK tot 1-4-'90, i.z. g.st., ƒ 3.500,-. Vasstr. 39, Eygelshoven.

Automatic Honda CIVIC type '81, 1e eigen. ƒ 2.250,-. Broekstr. 62 Schinveld.

Te koop Honda CIVIC, bwj. '80, APK '90, 5-speed, in st. v.nw. Tel. 045-257871.

LADA 1300 S bwj. '82, m. APK en LPG, trekh. ƒ 1.500,-. Tel. 045-318542.

Te koop supersnelle LANCIA Y Turbo juni '87, 38.000 km. petrolmetalblauw. Tel. 04405-1321.

Te koop MAZDA 323 LPG '80, ƒ 1.500,-. 045-451830.

Opel KADETT bwj. '77, APK juli '90, ƒ 950,-. Tel. 045-720951.

Te k. zeer mooie KADETT 12 S, '82 en 13 S '82, APK. Tel. 04499-3398.

Te koop Opel KADETT 1.3S, '78, APK 7-'90. Tel. 045-254568.

Te k. Opel KADETT bwj. '87, kl. antrachiet, erg mooi. Tel. 045-318033.

Opel KADETT 1.2 metallic-lak, 1984, ƒ 8.950,-. Volvo Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

Opel ASCONA 1.6 S, bwj. '83, 72.000 km. ƒ 8.250,-. Tel. 045-442125.

RENAULT 11 GTL, metalliclak, 1986, ƒ 11.500,-. Volvo Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

TURBO ren 5 alpine 6-'82, zwart, APK 3-'90, vr.pr. ƒ 6.750,-. Tel. 045-319328.

MAZDA 323, '79, ƒ 950,-; Kadett ƒ 750,-; Mini ƒ 850,-; Corolla ƒ 850,-; Ford ƒ 750,-; VW ƒ 950,-; Golf ƒ 1.250,-. Alle auto's APK. Tel. 04499-3398.

Moet weg! BMW 728 I, v. extra's. Inr. mog. Tel. 045-411786.

Te koop BMW 320i, bwj. '83, nieuw model, veel extra's, zeer mooi, zien is kopen! ƒ 14.850,-. Tel. 04404-1571 Schimmert na 17.00 uur.

Te koop BMW 323 I, v. extra's, i.z.g.st., ƒ 5.750,-. Tel. 045-316940.

Te koop gevr. in of ruil. BMW 316, bwj.'76, pr.n.o.t.k. Tel. 045-415138

Opel Kadett Caravan diesel 5-drs '87; Kadett 1200 GL '85; Ford Escort 1600 CL '86; Ford Escort 1100 Bravo '86 en '85; Ford Scorpio 2.0 i GL '85; Ford Sierra 1600 4-drs. '86; Ford Sierra 1600 3-drs, LPG, '85; BMW 316 3-drs., 5 versn. '86; Opel Rekord 2.0 '80 ƒ 3.500,-; Ford Taunus 1600 '81 ƒ 3.900,-; Opel Rekord 2.0 LS 84. Auto's met Bovag-garantie. Inruil en financiering. APK-keuringsstation. Autobedrijf Stan WEBER, Baanstr. 38 Schaesberg. 045-314175.

Te koop ROVER 3500 Van den Plas, bwj. '80, met LPG, pr. ƒ 3.750,-. Tel. 04499-3026 bgg 06-52980477.

SAAB 90 metallic-lak, 1985, ƒ 16.750,-. Volvo Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

Talbot Samba CABRIOLET '84 orig. km.st. 34.000 APK 6-'90 ƒ 7.750,- 045-458944

Te k. TOYOTA Hi-ace comm. lang diesel, bwj. '80, APK t/m 28-6-'90. Tel. 045-326326.

Te k. Toyota COROLLA 1.6 SE, okt '80, ƒ 2.500,-. Tel. 045-452707.

Triumph SPITFIRE MK III, bwj. '68, rood m. winterkap, in orig. st. en pr. i.o. evt. inruil mog. Tel. 045-414944 na 17.00 uur.

VW GOLF MX bwj. '79, APK i.z.g.st. ƒ 1.950,-. Tel. 045-720951.

VW JETTA 1.6 D, bwj. '82, ƒ 5.000,-. Tel. 04455-2358 van 17.00-19.00 uur.

Te koop witte GOLF GTI 1800, bwj. '83, Zender uitgeb. electr. schuif/kanteld. boordcomp. 15' BBS sportvelgen, nwe banden, i.z.g.st. pr. ƒ 17.500,-. 045-244671.

Te k. VW GOLF diesel, APK, div. extra's. Tel. 045-218811.

VW JETTA Elan, metalliclak, 1987, ƒ 16.500,-. Volvo Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

Te k. VW POLO bwj. '79, km. st. 65.000, ƒ 1.500,-. Tel. 045-323673.

VW JETTA L diesel bwj. '81, i.z.g.st. ƒ 4.100,-, APK '90. Tel. 045-412510.

Te koop VW BUS type '81, i. z.g.st. pr. ƒ 3.250,-. Broekstr. 62 Schinveld.

VOLVO 340 DL 1.7 sedan, 1986, ƒ 15.750,-. Volvo Klijn De Koumen 7 Hoensbroek. 045-220055.

VOLVO 340 DL diesel sedan, 1985, ƒ 12.950,-. Volvo Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

VOLVO 340 s, '86, automaat (van Volvo-secr.), weinig. gel., in nw.st., lage prijs. Tel. 04490-32085.

Te k. VOLVO 244 GL 6 diesel, bwj. 80, prima staat, APK 2-'90, pr. ƒ 3.850,-. 045-415528.

Te koop gevraagd AUTO'S vanaf 1979. Garage Schaepkens. 04405-2896.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht, 043-634978.

Wij geven het meeste voor uw AUTO. U belt, wij komen. 045-422610, ook 's-avonds.

AUTO'S Hallo Opgelet!! Wij bet. ƒ 300,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto. 045-411572.

Wij betalen de hoogste PRIJS voor uw auto met vrijwaring bewijs. Bel. 045-462441.

Te koop MINI 850 '78, APK 4-'90, ƒ 1.250,-; Opel Kadett 1.6 D '85 APK 7-'90 ƒ 12.500,-. Inl. 04492-5330.

MERCEDES motorblok 300 D; Mitsubishi Galant Stationcar '79; Peugeot 504 '79. Tel. 045-751438.

Ford Escort 1400 CL '87, '86, '85; Ford Fiësta 1100 de Luxe '86, '84, '83; Opel Kadett 1300 LS 5-drs. '85; Opel Kadett 1200 LS 3-drs. '84; Toyota Corolla 1300 DX '85; Renault 5 TL '83 ƒ 4.500,-; Volvo 340 DL '86; Toyota Starlet 1300 DX '83; Opel Kadett Stationcar 5-drs '83. Garantie, financ., APK en inruil. Autobedrijf P. VEENSTRA, Rotterdamstr. 98, Heerlen. Tel. 045-725806. Na 18.00 uur 045-312059.

Te koop gevr. in en verkoop alle merken AUTO'S. Schade geen bezwaar, tev. sloop. Tel. 045-416239.

Autohandel Frans VERSPAGET biedt te koop aan: Renault 17 TL cabriolet ƒ 6.000,-; Triumph TR7 ƒ 4.750,-; Kadett HB 1.6 D '82 ƒ 4.500,-; 2x Golf v.a ƒ 3.000,-; Golf 1.6 L bwj. '79 mooi ƒ 2.750,-; Opel Berlina '80 ƒ 2.250,-; Talbot Rancho zeer mooi bwj. '80 ƒ 3.500,-; Ford Fiësta 1100 L bwj. '79 ƒ 2.000,-; Citroën 2CV6 bwj. '82 ƒ 2.000,-; Opel Manta bwj. '73 ƒ 2.000,-; Peugeot 305 GLS bwj. '80 ƒ 1.000,-. Ca. 40 goedkope auto's. Alle auto's APK, inruil mogelijk. Locht 85 Kerkrade-West. Tel. 045-425858/325955.

Opel KADETT 12 S '80, APK 6-'90, als nieuw, vr.pr. ƒ 3.950,-. 045-319328.

Auto onderdelen en accessoires

Koni Schokdempers "de allerbeste"
100.000 km garantie.
Auto-Aktief boek '89 gratis af te halen.

KERP B.V
In de Cramer 31, Heerlen
Tel. 045-716951

Bosch auto electro
Met de modernste Bosch machines en testapparatuur
Reparatiewerkplaats:
voor startmotoren en dynamo's onder vakkundige leiding.
Erkend inbouwstation:
Bosch alarmsystemen met TBBS verzekeringscertificaat.
Blaupunkt autoradio's HiFi. Grote voorraad

KERP B.V.
In de Cramer 31. Tel. 045-716951.

Gebruikte en nieuwe ONDERDELEN v. jonge schade-auto's. Deumens Haefland 20 Bruns. 045-254482.

Goede gebruikte onderdelen voor alle types van alle merken. ROBBY'S - auto-onderd. 045-224123.

Te koop ATS-velgen met banden Fulda 205/60 voor VW Golf, vr.pr. ƒ 800,-. 045-752765.

Van maandag t/m vrijdag, van 8.30 tot 17.00 uur, kunt u uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-719966.

Aanhangwagens

Te koop AANHANGWAGEN met huif, l. 2.50, br. 1.35, hg. 1.45. Inl. 045-311368.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Motoren

SUZUKI RM 125 waterkoeling Crosser, mech. 100%, vr.pr. ƒ 1.600,- 045-219131.

Te koop CBX 6 cyl. bwj. '83, i.st.v.nw. vr.pr. ƒ 10.000,- na 18 uur. 045-421077.

Te k. VESPA scooter, PK 50 XL rood. Dieteren, Kasteelstr. 14, Brunssum. Tel. 045-253342.

(Brom)fietsen

Div. VESPA'S CIAO, ook onderdelen, inruil mogel. H. Kruisstr. 65, Grevenbicht. Tel. 04498-57844.

Te k. DAMESFIETS merk Gazelle primeur de lux, trommelremmen en versnell nw.pr. ƒ 800,- nu ƒ 400,-. Tel. 045-254598.

Nieuwe VESPA bromfietsen div. types en modellen. Fa. H. Plas en Zn. Schildstr. 36, Treebeek-Brunssum en Mauritsweg 52, Stein.

Te k. SPORTFIETS, prijs ƒ 125,-. Tel. 045-222576, na 12.00 uur.

Te koop 2 nieuwe HERENFIETSEN, ver onder de nw. pr. Gazelle Primeur en sportfiets. Tel. 045-315918.

Watersport

METZLER rubberboot met stuur en 18 PK bb-motor ƒ 2.450, - 045-417122.

Vakantie

Luxemburg
te huur 4 a 5 pers. caravan, vol. ingericht op camping aan de Our. V.a. 12/8 ƒ 195,-p.w. 04459-2784.

Te h. 5-pers TOURCARAVAN, direct te aanv, Tel. 045-720079.

Te k. houten CHALET 9.50 x 3.00 mtr., op prachtige camping in Lanaken België, 6 km. van Maastricht. Inl. 09. 32.11.721686.

Bij particulier, 3 min. van strand en Kurhaus. Grote familiekamer inl. M.W. Vermey, Middelburgsestr. 51 2587 CT Scheveningen. Tel. 070-545866

Caravans

Caravan 5-pers. TABBERT bwj.'79, top-cond. ƒ 6.800,- 045-417122.

Weg. omst. te k. TOURCARAVAN Tabbert 4.40 m incl. voortent en luifel, bwj. maart '89, ƒ 17.750,-. Tunnelweg 54, Industrieterr. Dentgenbach Kerkrade. 045-460262

Te koop 2 pers. CAMPER Citroen C.25 met ijsk., w.c. Statensingel 21 Maastricht.

Te koop 3 pers. CAR. Kip met voortent. ƒ 850,-. Tel. 045-452399.

Te koop CARAVAN, Munsterland 450, vr.pr. ƒ 6.300,-. Tel. Sittard, 04490-23298.

Kontakten/Klubs

Babbelbox
Bel de enige échte Babbelbox wanneer je hunkert naar een avontuurtje. 50 ct./ p.m.
06-320.330.02

Babbellijn
Branie schoppen met 9 mensen die hunkeren naar een avontuurtje. 's Nachts alleen voor volwassenen 50 ct p/m
06-320.330.03

Girls Girls Girls
Bij privehuis Michelle
045-228481-045-229680

Gezellig flirten met z'n tienen (50 ct.p.m.)
Flirt-Box 06-320.330.01

Gezellige dames
charmant, discreet, bezoeken u thuis of in hotel.
Tel. 045-311895.

Mindy's
Masturbatielijn
gratis kado
06-320.320.66 (50 ct. p.m.).
** 06-320.321.03 **

Retina Sexfoon
ƒ 0,50 p/m

Mag ik ondeugend tegen je zijn? !Erotifoon!
06-320.320.12
50 ct p/m

Topsex
18 jaar, 2 handen vol maar 2 kwartjes p.m. 06
320*325*25

Hardsex
Keihard de lekkerste! maar 2 kwartjes p.m. 06
320*325*35

rijpe vrouwen
Tante Ria, 40 jaar.
50 ct. p.m. bel me 06
320*325*45

Hardlesbi
2 kanjers tegelijk
Maar 2 kwartjes p.m. 06
320*324*24

06-Sex
Relax-Line
06-320.320.06

Zevende Hemel
06-320.320.07

Sex non stop
06-320.320.08

!!Live!!
sex relax box
06-
320.324.06
Addink Prod. 50 ct./min.

Tieners
GRATIS PORNO kalender
50 ct p.m. 06-
320.320.10

Sex party box
06-320.323.06
talk prod. 50 ct/min

LIVE LIVE LIVE 50 ct.p.m.
SM Box
06-320.330.70

Nimf Debbie
alle gaatjes gevuld
50 ct. p.m. 06
320.320.14

Nobel Escortservice
045-459597.

Escort service all-in
045-326191.

TELESERVICE

Proficiat!

Truus
Proficiat met Sara.

Proficiat
Marco met je rijbewijs
Je ouders.

"De Jachthut"
Haanrade-K'rade. Grensstr. 23. Gerda, Regina, Karin, Heike, Areane, Rita. ma-zo v. 20-4 uur. 045-463943. Tev. meisjes gevr.

LIVE LIVE LIVE 50 ct. p.m.
Sex Box
06-320.325.06

Wij zuigen het niet uit onze duim

De meisjes van
Club Bubbles
Rijksweg Zuid 131 Geleen. 04490-42313

2 meisjes
06
320.322.65
50 cent p/m.

Kiss 82 is gay
06
320.322.82
50 cent p/m.

Joyce is terug
06
320.321.65
50 cent p/m.

Videoclub
vanaf ƒ 20,-. Dame aanw. Tel. 045-718067.

Contactburo
Lucie, voor bemiddeling v. adressen. Bel Geleen 04490-50921.

ƒ 50,- All-in
Tel. 045-423608.

Prive
Meisjes Selfkant bij Sittard. 09-49-2456.1053 's morgens vanaf 10.00 uur.

Buro Elvira
adres bemiddeling. 045-419384 Ass. gevr.

Club Merci
Rijksweg Zuid 241, Geleen Tel. 04490-45814 Tev. meisje gevraagd.

Dame zoekt gave jonge knul. Meisje wil contact met ervaren heer. Ze vinden het op de
Generatiebox.
06-320.326.27 (50 c.p.m.)

Op de SexSuperBox zijn die hete praters die best willen, maar op de Heetste box daar doen ze 't na 't praatje
SuperSexBox
06-320.324.30.
Heetste Box 06-320.328.29 (50 c.p.m.)

Alweer die Wip-In box in gesprek... en dat's de box om wat te versieren... Wat een mazzel, dat er op de LijfSexBox ook een paar vrije schatjes zijn.
De Wip-In 06-320.324.60
LijfSexBox
06-320.324.90 (50 c.p.m.)

Peggy
en vriendinnen ma. - vr., 11 tot 19 uur. 04490-74393. Tev. assistente gevraagd.

Diana Escort
045-215113
Ina is weer terug.

Privéhuis Diana
045-213142.
Kom eens kijken. U bent van harte welkom.

piepshowbox
Alle meiden zijn uit de kleren, nou jij nog!!
06-320.325.44 50 cpm.

de sabbelbox
De heetste meiden bellen, geen bandjes live sex!!
06-320.325.69 - 50 cpm.

pick-up-club
De sexafsprakenbox voor jonge meiden!!
06-320.328.40 - 50 cpm.

Op de ronde
Topsexbox
kun je sexen met pudgave meiden. 06.320.32354-50cm

Zat. en zond. 14.00-24.00 u. ma. t/m vr. 11.00-24.00 u.
Club 2000
Rijksweg Nrd. 22a, Geleen Tel. 04490-42315. Meisje gevraagd.

Tuk
NEDERLANDS BLOOTSTE BLAD
Sexteen
DE JONGSTE MEISJES
06-320.323.63
50 ct.p.m.

Sex Spel
Speel het spannende spel waarbij jij door het telefoon van nummers op je telefoon uitmaakt hoe het verder gaat. Eindeloze variaties... Elke dag opnieuw.
kies dan 1
Door antwoord te geven op de openhartige vragen weet onze sex specialisten wie je je SEXKENNIS
kies dan 2
06.
320.323.66
50c.p.m.

06-06-06-06
320.320.05....Pour toi
320.320.28....Lesbi
320.320.68....Standje 68
320.322.30....Heat Line
320.324.00....Pervers
320.324.01....Soft
320.324.02....Potten
320.324.03....Live
320.324.05....Sex-info
320.325.02....Heet
320.325.03....Macaber
50 ct p.m. Pb 157, Zwolle

Donna Maria
met haar 7 vriendinnen
045-227734/229718

Homo
Jongens zoeken sexcontact
Bel snel Gay-Date
06-320.330.18 (50cpm)

Tippellijn
06-320.330.66
Regel 'n afspraakje met lekkere meiden (50cpm)
Flirten, Versieren, Afspreken en dan...06-320.330.50

't Flirt-Cafe 50c

Homo!!
Michael luistert met open mond. 50 ct.pm. 06-320.330.88

Gezellig
flirten met z'n tienen doe je op de Flirtbox
06-320.330.01 (50 cpm)

Sex-oproep-lijn
Direct snel sex-contact
06-320.325.55 (50 cpm)
Zoek jij 'n lekker ding?
Sex-contact-lijn
Bel: 06-320.320.33 (50cpm)
Direct snel sex-contact (50 cpm) L.I.V.E.-Afspreekbox
06-320.320.55

Voor bi, SM, Paren & Trio "Erotische-Afspraken-lijn" (50 cpm)
06-320.325.80

Chantal
de buurman, de buurvrouw en...de postbode.
06-320.326.01 Sex!(50cpm)

Op zoek naar lekkere meiden? Bel de
Hetevrouwenlijn
06-320.326.33 (50cpm)

Monique, Juliëtte en nog véél meer hete meisjes zijn op zoek naar 'n sexcontact. Bel de nieuwste
Tippelbox!!!
06-320.326.66 (50cpm)

Volwassenen vinden elkaar op die 2 speciale boxen voor
hun speciale
wensen. De Box voor wassenen 06-320.326.. De Box voor 't Grote Verlangen 06-320.326.99-50 cpm

Op de Box voor Boven de 8 heb je ECHT niet in handen. Dat doen ieder ook niet.(50c.pm.) Bel:
06-320.326.37

Een stille rietkraag, maar Frits naakt ligt te zonnen er toch plots die sterke
Vreemdeling
06-320.323.86 (50c.p.m.)

Zo goudbruin met zo'n
wit tanga'tje
Ik ga zo lekker rukken, deert ze. Wordt ze nooit woord ze....? Horen? 06-320.323..
(50 ct.p/m)

Nee, nog heter kan je ook als je ze op de giebox zo bezig hoort... op de Sexbox? Voor al die meisjes. Je twijfelt? Orgelbox, je gaat 't heetst zijn. De Orgelbox 06-320.324.40? of
De Sexbox
06-320.322.22-50 cpm.

Voor Piccolo's zie verder pagina 9

Kontakten/Klubs

Vera
Privé. Tel. 04754-85818.
ma-za 11-24, zo 15-24

Huize Yvonne
Lolita en Vanessa en sexy meisjes. Kapelweg 4, Kerkrade 045-425100.

Contactburo
Yvonne discr. bemidd., dames, trio, echtp. Vrangendael 154, Sittard. 04490-23203

HALLO, HALLO, LEKKERE SNELLE KANJES OP DE Meidenbox!! OOK VOOR MANNEN. 06-320.325.88

Escort Marli
Privé 's morgens 10.00 uur.
045-451033

Nieuw - Nieuw
ma. vr. 11-24 za. 11-18
Club Nirwana
Nieuwstr. 147 Kerkrade
045-463323
Meisje gevraagd.

Prive en escort
045-220866

Angela
haar meisjes, tot 3.00 u. Privé en escort. Tevens meisje gevr. 045-228975.

In het bos met publiek.
Sexschrijfste
zelf gepakt. In 'n vreemd bordeel vindt ze wat ze zoekt. 06-320.323.84 (50 c.p.m.)

Het leven begint bij 40, ook het sexleven. Op de
40 plus box
fijn en ongedwongen met leeftijdgenoten.
06-320.327.28 (50 c.p.m)

Mannen met hele gekke sexwensen bellen de
gruwelsexbox
de meiden huiveren al bij het begin 06.320.323.53-50 cm

Anita
Privé met Escort ook zaterdags. Tel. 045-352543.

Toppunt van gezelligheid. De eerste
dikke mensenbox
Hier vinden ze elkaar om dik gelukkig te worden.
06-320.327.37 (50 ct p/m)

Toppunt van gezelligheid. De eerste
dikke mensenbox
Hier vinden ze elkaar om dik gelukkig te worden.
06-320.327.37 (50 ct p/m)

Stoute poes
zoekt strenge kater. Wij zijn dag & nacht geopend. Rijksweg Zd 131 B, Geleen, 04490-48448. Meisjes gevr.

(Huis)dieren

HONDENTRIMSALON Hoebenhagen, Grasbroekerweg 42, Heerlen. Tel. 045-725260.

Te k. gevr. PAPEGAAIEN, kaketoes, en ara's. Tel. 04490-75359.

Te k. KIPPEN, mestkuikens en kalkoenen. Henk Ploemen, Broekhuizenstr. 53b, Simpelveld. Tel. 045-320229.

Te k. zwarte KIPPEN met snavel. Zilstraat 20, Dieteren. 04499-1341.

Te koop BOOMERHOND en Keeshond. Tel. 045-214859

Witte middenslag poedeltjes en witte KONINGSPOEDEL te koop. Tel. 043-624234.

Te koop Rottweiler PUPS. Goedkoop! Tel. 045-324280.

In en om de tuin

1ste soort GRASZODEN f 3,50 p.m2 afgehaald, boven de 50 mtr. gratis thuisbezorgd, ook gehele tuinaanleg, bedkoop, ook voor straatwerk. Tel. 045-323178

(TUIN)HOUTHANDEL Imstenrade, In de Cramer 104, Hrl. 045-710687. Heeft voor u in voorraad Hogedruk geïmpregneerd planken, palen, rolborders, etc. Ook 1e st. nwe en gebr. biels enz.enz. bezorgen mog.

HOUTHANDEL Landgraaf voor al Uw balken, kepers, panlatten. Tuinpalen en planken, schermen, eiken bielzen enz. Tijdens de bouwvak 's morgens geopend. Buizerdweg 8, Ind. terr. Abdissenbosch - Landgraaf. 045-318518.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Opleidingen

ANWB auto-en motorrijschool Wischmann en Zn, Europaweg-Zuid 340, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen A.B.C.D.E. Chauffeursopleiding goed. vervoer en vervoer, bederfelijk en gevaarlijke stoffen. Vrachtautolessen Mercedes 1217 of Daf 2800 Spacecab. Start cursus chauffeursdiploma op 26-8-'89.

Rijles

Rijschool ARNOLDUSSEN bedankt v. 't halen v.h. rijbewijs. Marco Huyten.

Computers

Te koop AMIGA 1000 computer pr.n.o.t.k. Tel. 045-457113.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Huwelijk/Kennismaking

Vrijd., vrijd., zat. en zond. DANSAVONDEN in café De Pijp, Maastrichterlaan 1, Ubach over Worms.

ALLEENSTAANDE: heden gezellige dans- en contactavond met DJ Richard in Chalet Treebeek. Bewijs verplicht. Het bestuur.

Bar/Dancing HELIPORT iedere zaterd. en zond. gezellig dansen voor jong en oud vanaf 20.00 uur. Iedere dond.avond contactavond v. alleenstaanden. Leeftijd verpl. Achterkant Europlein Griend 9-11, Maastricht. Tel. 043-219704.

Wed. 72 jr., eig. won. zkt. rustige hr., zelfde lft., omg. VALKENBURG. Br.o.nr. B-1493, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Weduwe 42 jr. zkt. VRIENDIN om mee uit te gaan, niet lesbisch. Br.o.nr. B-1494, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Zoekt U een sr. relatie bel dan 045-211948 Huw.rel. bem.buro "LEVENSGELUK"

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Bel de Vakman

Verstopte afvoer of riolering
R.R.S.
Betaling alleen bij succes!!
Heerlen, Kerkrade, Brunssum en Maastricht
Districtskantoor Limburg:
Kapellerlaan 103, Roermond. Tel. 04750-11311.
Bel gratis 06-099.13.13.

Afvoer verstopt
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892.

Afvoerproblemen?
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892

Problemen aan uw dak
bel 045-219615
H Arndts
dakservice

NIEUW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitslopen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Uw DIEPVRIES, koelkast, wasautomaat, ook bedr.-install. defect? Garantie op de reparatie, geen voorrijkosten en korting op onderdelen. Bel direct 045-726206.

Voor vakkundige DAKWERKZAAMHEDEN met garantie en gratis advies. Bel dakdekkersbedrijf M. Haas 045-451862.

TV-ANTENNES f 395,- all-in, 5 jr. garantie. Ook alle reparaties door geheel Limburg. Geen voorrijkosten. Kochen. Tel. 045-441693.

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

Voor al uw NIEUWBOUW en verbouwingen: Bouwbedrijf Baburek. Tel. 045-216969.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakdekwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459/753008.

Voor al uw dak- en ZINKWERK. Dakdekkersbedrijf R.M. Schripsema, Teuteleboekstr. 32, Kerkrade. Bel voor vrijblijvende prijsopgave tel. 045-459647.

Dievries- en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230 service binnen 24 uur

Gevelrenovatie uitkappen nat zandstralen opnieuw invoegen impregneren tegen VOCHT 045/218363/259492

Wonen Totaal

KEUKENS laag in prijs met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Deze week! In onze SNUF-FELKELDER enkele antieke kasten va. f 395,-; partij meubelstoffen va. f 5,- p. mtr.; bejaarden fauteuils va. f 65,-; eiken en notenh. TV-kasten; pr. stereotoren f 195,-; zware versterker f 125,-; enkele mooie 2-zitters; prachtige boekenkast; schilderijen enz.; enorme keuze mooie spullen spotgoedkoop en! inruilen mogelijk. Het Witte Huis, Rijksweg centrum 86-88, Geleen (let op! Geleen kent ook Rijksweg Noord en Zuid, let dus op centrum).

Te k. eiken BROODKAST, pr. f 150,-. Tel. 045-225100 na 17.00 uur.

Heeft u last van doorliggen? WATERMATRASSEN worden steeds méér in ziekenhuizen en verpleegklinieken toegepast. Overleg eens met uw arts of fysiotherapeut. Howa Beddenspecialist, M. Snijders, Nieuwstraat 12-14, Hoensbroek. Tel. 045-212900.

Te koop met spoed Chesterfield leren BANKSTEL, perzisch tapijt als nieuw. Tel. 04750-18902.

Te koop 2e hands MEUBELS veel keus. Kouvenderstr. 208 Hoensbroek.

Te koop 2-zits BANK; opklapbed en 2 fauteuils. Tel. 045-750120.

Bankstelkussens
Uit voorraad leverbaar in div. bloemmotieven en effe kleuren, compl. set 10 stuks incl. vulling v.a. f 395,-. Rundlederen kussens in div. kleuren v.a. f 998,-. Rundlederen kuipkussens, rug en zit uit een stuk, dus geen geschuif meer, f 395,- p. stuk. Fuhren Discount, Ganzeweide 84, Heerlen-noord (Heerlerheide). Tel. 045-222622.

Keukens Sanitair
Onze toonkamers zijn geopend tijdens de bouwvakvakantie.
Tomzon
keukens, sanitair.
Hofdwarsweg 69, Geleen (Krawinkel Oost)
Nieuwstraat 25, centrum Hoensbroek.

Te koop orig. Franke KEUKEN met rvs-blad en kraan, f 850,-; gasfornuis; buro. Mauritslaan 3, Landgraaf, tel. 045-323659.

Te koop compl. WONINGINRICHTING en slaapkamer, alles eiken, 3 jr. oud, als nw. Tussen 9.00 en 11.00 uur. Tel. 045-751157.

Zonnebanken/Zonnehemels

Zonnehemels
Grootste sortering div. uitvoeringen reeds vanaf f 899,-. Nu 4x gebogen hemel met 10 snelbruinlampen, ventilator, compleet met statief nu f 1.198,-. Erkend Riho-dealer. Ook reeds vanaf f 10,- p.wk.
Van Erp, Limbrichterstraat 18, Sittard, 04490-13531
Hoofdstraat 12, Kerkrade, 045-456999.

Snel BRUIN worden? Dat kan!!! Op onze luxe tunnel, 10 x voor f 50,-. Bel voor afspraak, 045-270589.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

TV/Video

KLEUREN TV'S, video's, stereo-sets, vanaf f 30,- p. mnd. Event. ook voor uitkeringsgerechtigden. Radio TV Van Voorst Ganzeweide 48 Heerlerheide. Tel. 045-213879

KLEUREN TV vanaf f 75,-, grote sortering, Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Te koop kleuren TV met afstandsbediening, zeer mooi toestel. Tel. 045-725008.

KLEURENTELEVISIES, Philips, Blaupunkt, ITT vanaf f 95,-. Radio/tv Frank BV, Bokstr. 33 Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Te k. KLEUREN TV Gründig 55 cm., 3 jaar, 29 k., afst. bed. f 350,-. 045-420994

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966

Kachels/Verwarming

Kachels nieuw en gebruikt, nergens beter nergens goedkoper. De KACHELSMID, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Muziek

Te k. ELKA-KNOPORGEL met ritme Concorde 802, z.g.a.nw. en Lesly Elka, vr.pr. f 5.200,-. Tel. 045-458407.

Te koop ORKESTORGEL Yamaha en Elka OMB 5. Tel. 045-459026.

PIANO'S huur met kooprecht van f 65,- tot f 200,- p.m. Gratis transport. Alle merken gebruikte piano's f 450,- per jaar. Van Urk, Westersingel 42, R'dam. 010-4363500.

Braderieën/Markten

Vrijdag 28 juli
Vakantiemarkt Elsloo
van 14-21 uur op de Joh. Riviusstraat met talentenjacht, attrakties e.d.

JAARMARKT te Thorn op 17 september. Nog enige standhouders gevraagd. Inl. 01620-55776.

Van maandag t/m vrijdag, van 8.30 tot 17.00 uur, kunt u uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-719966.

Kunst en Antiek

Onze kwaliteit bewijst zich zelf met de jaren. Antiek SIMONS Dorpstr. 45A. Nuth (t.o ingang kerk, naast chin. rest.). Donderdag koopavond. Tel. 045-243437.

Geloogd ANTIEK kastje met opzet, 2 deuren en 1 lade. Tel. 045-242016.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966

Te koop gevr.

GOUD, zilv., munten etc. Cont. bet. tot 12 aug. na 19 u. Groenstr. 109, Geleen

Inkoop goud, briljant, munt enz., tegen contant geld. VERSEVELD, Saroleastr. 80a, Heerlen. 045-714666.

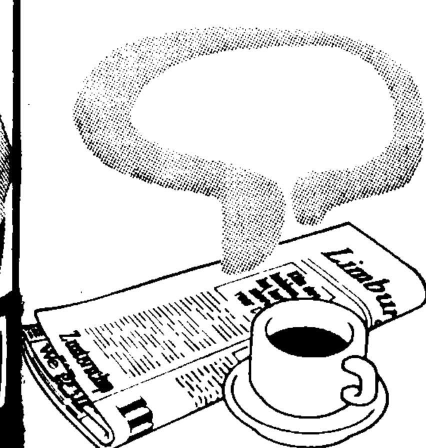
Te koop gevr. eik. BANKSTEL, eik. eethoek en rechtst. elementen kast of vitrine. Tel. 04490-23248.

Voor Piccolo's zie verder pagina 20

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Donderdag 27 juli 1989 ● Pagina 11

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDACTIE: HANS TOONEN. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Proost

● *Uit onderzoek van de Consumentenbond is gebleken dat er amper verschil zit tussen allerlei als supergezond aangeprezen bronwatermerken en het simpele kraanwater. Bovendien merkt de Consumentenbond op dat in twee Limburgse bronwatermerken (He Bron en ...ys) meer nitraat voorkomt dan in het eikehouten leidingwater. Volgens de Consumentenbond is het eigenlijk gezonder om aan de kraan te lurken dan aan het Limburgs bronwater. Alleen de bubbels ontbreken. En het statiegeld. Proost.*

Vegen

● *Je kunt iemand de jas uitvegen, soms is dat nodig, maar daar gaat dit stukje helemaal niet over. Nee, het gaat over schoorsteenvegen. Aangezien daar ook een schoorsteenmantel aan te pas komt, is de aan het begin van dit stukje gebezigde gedachtensprong naar 'de jas' verklaarbaar. Maar, terug naar de schoorsteen. Eind vorige maand waarschuwde de Kerkraadse politie voor schoorsteenvegers, die van tevoren geen afspraken maken over de kosten van de werkzaamheden. Is eenmaal de kogel door de ...eh, pijp, dan moeten de klanten een enorm bedrag afrekenen. Nu heeft de Algemene Schoorsteenvegers Patroons Bond (die bestaat echt) daarop gereageerd. Want échte schoorsteenvegers doen dat niet. En échte schoorsteenvegers zijn volgens de ASPB lid van die bond. Deze schoorsteenvegers leuren niet langs de deuren, maar wachten tot er een beroep op hen wordt gedaan. De leden van de bond hebben overigens een legitimatiebewijs 1989. „Ga niet in op verhaaltjes van schoorsteenvegers zoals: we waren toch in de buurt, we hebben het bedrijf overgenomen, we waren bij de buren," aldus de bond. En bij twijfel kan er altijd even geraadpleegd worden want de bond is telefonisch bereikbaar onder telefoonnummer 020-943344.*

Paard



● *Te paard de paden op en de lanen in, trekkend door bossen en door velden. Geen uitlaatgassen (alhoewel paarden soms ook enorm kunnen winden, maar dat is 'natuurlijk') geen files, geen verkeerslichten, niets van dat alles. Een warme wind om de oren en de geur van gemaaid gras in de neus en het enige dat te horen is, is het geluid van de vogels en het rustige stappen van de edele viervoeter. Dat lijkt ons echt vakantie!*

Water

● *Dat dit warme weer niet al te best is voor ons toch al gehavende milieu dat mag duidelijk zijn. En dat we daar met ons allen, al haalt het ogenschijnlijk niets uit, iets aan kunnen doen, ook dat mag nu genoeglijk bekend zijn. Vandaar een tip van een mevrouw die woont aan de Vrusschemigerweg in de Heerlense wijk Douve Weien. De bomen die daar staan hebben zeer te lijden onder de hitte van deze dagen. Af en toe een emmertje water kan wonderen doen, zegt de mevrouw. Bovendien is het een kleine moeite. Vandaag even op de bomen letten dus.*

Verbouwing gaat na bouwvakvakantie van start

Ziekenhuis De Wever wordt gemoderniseerd

Van onze verslaggever

HEERLEN — Direct na de bouwvakvakantie wordt begonnen met een ingrijpende modernisering van het Heerlense ziekenhuis De Wever. In eerste instantie wordt de zesde etage van het beddenhuis (verpleegflat) gemoderniseerd. Hier komt een centrum voor neurologie en neurochirurgie. De operatie kost 1,7 miljoen gulden. Verder zijn plannen ontwikkeld voor een herstructurering van het ziekenhuis, mede in verband met de fusering met het Brunssumse ziekenhuis. Zowel in Brunssum alsook in Heerlen zullen namelijk aanpassingen nodig zijn om de veranderingen in beide ziekenhuizen gestalte te geven.

In Heerlen zijn plannen om nog twee afdelingen te sluiten en een andere verdeling van de bedden te maken. In totaal zijn 21 verpleegafdelingen betrokken bij de veranderingen, die 18 tot 20 miljoen gulden gaan kosten. De uitvoering is fasegewijs en zal tot 1997 gaan duren.

Omdat het gewone werk in het ziekenhuis moet kunnen doorgaan, wordt slechts één etage of afdeling tegelijk aangepakt. Te beginne dus bij afdeling 6. Waar nu ook al neurologie-patiënten worden verpleegd, maar daar komt dus na de verbouwing de neurochirurgie bij.

Aan de oostkant van het ziekenhuis wordt een nieuw gebouw voor poliklinieken neergezet. Het terrein is bouwrijp gemaakt en er zijn 200 gaten geboord voor de betonnen 'voeten' van de nieuwe poliklinieken. Verwacht wordt dat de nieuwbouw rond kerst volgend jaar in gebruik kan worden genomen.

In verband met de bouw van de nieuwe poliklinieken en de verbouwing van het beddenhuis, zal ook een reconstructie van het behandelhuis nodig zijn. Het behandelhuis, is het gebouw waar de operatiekamers zijn, de intensive-care en dergelijke. Een verbouwing van dat deel van het ziekenhuis zou nog eens acht tot tien miljoen gulden gaan kosten.

Vrij na eis van anderhalf jaar

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Kort nadat de officier van justitie tegen hem anderhalf jaar onvoorwaardelijke gevangenisstraf had geëist, hoorde een 37-jarige Hoensbroekenaar zich gisteren door de rechtbank te Maastricht voorlopig in vrijheid gesteld. Volgende week woensdag spreekt de rechtbank haar definitief vonnis uit.

Verdachte werd verweten enkele honderden grammen amfetamine, heroïne en cocaïne te hebben bewaard in zijn eigen woning en in een garage waarover hij en zijn vriendin de beschikking hadden. Ook werd hem verboden wapenbezit verweten. De man ontkende een aantal feiten alsmede de verondersteld contact met de harde kern van de Zuidlimburgse drugwereld. Verder deed hij er het zwijgen toe.

Bij subkampje aan Tichelstraat

Buurt boos over stank containers

Van onze verslaggever

KERKRADE — Een aantal bewoners van huizen nabij het nog onbewoonde subkampje aan de Tichelstraat in Kerkrade, heeft erg veel overlast van stank van een viertal containers die daar door de gemeente zijn neergezet.

De grote bakken staan er om te voorkomen dat woonwagenbewoners illegaal de vier standplaatsen innemen. „Maar Jan-en-alleman maakt er gebruik van om vuil te storten. Zelfs uit Duitsland komen ze met een aanhangwagen om hier te storten. Zelfs kadavers van dieren liggen er nu. De ratten rennen er rond. En bij aanhoudend warm weer, stinkt het enorm. Dit is niet te harden," zegt de heer Post, die aan de Vinkerstraat woont, vlak bij de plek waar de containers staan.

De vier standplaatsen zijn bedoeld voor de familie Niesing, afkomstig van het voormalige regionale centrum in Heerlen. Bij de opheffing van het centrum zou deze familie naar de Tichelstraat moeten. Dat weigerden ze echter. Na omzwervingen is deze familie in de gemeenten Schinnen neergestreken. „Er is echter een procedure aangespannen bij de Raad van State omtrent de standplaatsen voor deze familie. De gemeente Kerkrade wil de uitspraak daarvan afwachten. Zolang blijven die plaatsen voor de familie Niesing gereserveerd," aldus een woordvoerder van de gemeente.

Last

„Maar waarom zetten ze dan containers hier neer? Is het dan niet veel handiger om met betonnen paaltjes de toegang af te sluiten? Nu is het hier een complete illegale stort geworden en daar hebben wij, de omwonenden, alleen maar last van."

De gemeente Kerkrade beweert dat de containers regelmatig worden geleegd. Volgens de buurtbewoners is dat inderdaad het geval. „Maar als ze 's morgens zijn leeggemaakt, dan liggen ze 's avonds weer vol. Met alle gevolgen van dien."



● *Een van de buurtbewoners, de heer Post, bij de containers op het subkampje aan de Tichelstraat in Kerkrade.*

Foto: DRIES LINSSEN.



● *Marion en Kees zijn weer in Maastricht. Het eten van tortillas en taco's met de vele pittige pepertjes gaat nu gewoon door. Onderwijl werken ze aan hun boek dat ze willen uitgeven over hun belevenissen en aan het omwerken van het Mexicaans stuk van de adelaar in het Nederlands.*

Foto: WIDDERSHOVEN.

Artiestenechtpaar werkte in Mexico

Hollands theater in sloppenwijken

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - Het vleugje kaneel in de koffie proef je eigenlijk pas na twee slokken. „In Mexico gebruiken de mensen dat altijd", zegt Marion Prickaerts uit Maastricht. Samen met haar echtgenoot Kees Rullens verbleef zij zeven maanden in de Mexicaanse steden Oaxaca en Merida. Zij gaven er vijftig theatervoorstellingen. Uitsluitend voor en mèt kinderen die daar in de sloppenwijken wonen.

Beide theatermensen kregen hun opleiding aan de toneelacademie te Maastricht. Na de docentenopleiding gingen zij werken voor de stichting Theater Confetti. Dat is een stichting die zich bezighoudt met het geven van speciale voorstellingen op plaatsen waar theater niet tot het gewone culturele patroon behoort: „Zoals voor buitenlandse kinderen en kampscholen. Zeg maar buiten het gelijkte circuit.

Ook een beetje voor kinderen die de dupe zijn geworden van het leven. Gehandicapten en groepen waar absoluut de financiën ontbreken om dit soort vertier te kunnen betalen."

Droom

Een oude droom van Marion en Kees om ooit eens voorstellingen te geven in Zuid- en Midden-Amerika werd werkelijkheid toen een Mexicaanse gastdocent aan het Maastrichtse conservatorium hen op het idee bracht om het eens in zijn land te proberen.

Via de universiteits-theaterfaculteit voor Schone Kunsten en een Spaanstalige kennis werden diverse steden gebeld. Oaxaca en Merida toonden zich enthousiast en half december van vorig jaar stonden de Nederlanders daar op de stoep. De dertigduizend gulden in hun bagage kwam van een soort werksubsidie van de stichting Confetti Theater en van diverse sponsoracties.

De voorstelling die ze in Nederland hadden ingestudeerd, werd al gauw overboord gezet. Marion: „Hun cultuur is zó totaal verschillend van de onze dat we wel moesten. Zes weken hebben we gerepeteerd aan ons nieuwe stuk Libera al aguila: Bevrijd de adelaar. De adelaar is het nationaal symbool van Mexico. Een trol-achtig monster Domo die een gevangen coyote bewaakt met allerlei verwikkelingen, terwijl moeder-adelaar eten voor haar jongen zoekt." Een verhaal dat ter plekke verzonnen werd met een simpele titel.

Vergeten

Zo vlot als dit gedeelte verliep, zo moeizaam ging het met het arrangeren van de voorstellingen. De officiële instanties vergaten hun afspraken wat de Nederlandse artiesten tot eigen initiatief noopte. Met behulp van een pater, Padre Miguel die in de sloppenwijk van Oaxaca zonder steun van de overheid werkt, werden de voorstellingen op poten gezet.

„Padre Miguel toonde zich in het begin nogal cynisch. Maar wij hebben hem kunnen overtuigen." Daarna was het bedje verder gespreid voor het rondreizende theater.

Plein

Sportveldjes, loodsen, krakkemikkige bouwwerkjes en schuren. Kees: „Je kon het zo gek niet bedenken of we gaven er een voorstelling. Erg goede herinneringen hebben ze aan een plein waar ze na weken van voorbereiding een voorstelling gaven. „Een plein wel dertig keer zo groot als het Vrijthof. Een team van Unicef met verpleegsters en artsen werkte daar al maanden om de vele dakloze kinderen te helpen. Verder een wirwar van mensen die er op de meest vreemde manieren aan de kost probeerden te komen. Wij hadden weken nodig om met jongleerspelletjes en acrobatiek het vertrouwen van de kinderen te winnen. Aan de finale werkten wel twintig kinderen van het plein mee. Want dat meedoen tijdens de voorstelling is altijd essentieel geweest voor Marion en Kees. De 'Casa de la Cultura' had politie laten aanrukken, want een culturele opvoering was er nog nooit vertoond. „Gelukkig hebben ze niet hoeven ingrijpen."

Raad van State om uitspraak gevraagd

Vrieheidense eist stookkostentoeslag

Van onze correspondent

DEN HAAG/HEERLEN - Een vrouw met twee kinderen uit de Heerlense wijk Vrieheide, die op een bijstandsuitkering is aangewezen, wil via de Raad van State alsnog in aanmerking komen voor een stookkostentoeslag. Zij meent dat zij hier recht op heeft, omdat het gasgebruik door de slechte staat waarin de woningen verkeren, tweeduizend kubieke meter hoger ligt dan in een doorsnee eengezinshuizen. Deze week werd het beroep behandeld, door staatsraad mevrouw M. Gardeniers-Berendsen van de afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.

Strenge winter

De vrouw was eerder in haar beroep bij de gemeente Heerlen de provincie Limburg niet ontvankelijk verklaard omdat een eerder verzoek van haar in april 1985 was afgewezen. Haar advocaat mr. P. Brauer vond dat dit niet mocht, omdat er wel degelijk sprake was van nieuwe omstandigheden zoals hogere gasprijzen en een strenge winter. De hoge stookkosten zouden ook niet aan de vrouw te wijten zijn, maar het gevolg zijn van het slechte materiaal waarmee de woningen gebouwd zijn en de slechte staat van onderhoud. „Door de kieren en spleten stook je voor buiten", aldus de advocaat.

Deze oorzaak wordt volgens Brauer bevestigd door een uitspraak van de kantonrechter, die verhuurder Muyres verboden heeft nog huurverhogingen door te voeren. Gezien deze uitspraak heeft er inmiddels renovatie van de woningen plaats gehad. Bij verhuizingen naar Vrieheide zou het gemeentelijk energiebedrijf de voorschotten voor gas bij verhuizing naar Vrieheide onmiddellijk met honderd gulden per maand verhogen. Een extra hoog gebruik van 2.000 kubieke meter per jaar zou voor de vrouw tegen de toenmalige gasprijzen een nadeel van 1.200 gulden opleveren.

Gemeen

Samen met de hoge huur voor de slechte woning van 750 gulden aan woonkosten bij een bijstandsuitkering van 1.200 gulden moeten opbrengen. Het is volgens Brauer gemeen van de overheid om de vrouw op formele gronden niet te hulp te komen. „De overheid helpt bijstandsgerechtigden niet aan betaalbare woningen en wil de bewoners ook niet anderzijds tegemoet komen. De overheid bedrijft dus struisvogelpolitiek", aldus de advocaat. De provincie vraagt aan de Raad van State om bij formele vernietiging van het besluit een overgenomen te treffen. De geschillenafdeling doet over enige tijd uitspraak.

Auto in brand

BRUNSSUM – Door een tot nog toe onbekende oorzaak is woensdagmiddag op de parkeerplaats Passage-Pastoor Savelbergstraat de auto van een Brunssummer in brand geraakt. Brandweer en politie waren snel ter plaatse om de wagen te blussen.

De parkeerplaats werd ontruimd omdat de auto voorzien was van een gastank. Er hebben zich geen persoonlijke ongelukken voorgedaan. De auto werd weggesleept. Door de enorme hitte is er een gat in de weg gebrand.

Jongelui aangehouden

VALKENBURG - De rijkspolitie van Valkenburg heeft dinsdagavond zeven jongeren aangehouden. De jongelui maakten zich schuldig aan baldadigheden.

Daarnaast droeg een van hen een zelfgemaakt vuurwapen bij zich. De politie maakte proces verbaal op.

Geboren
Ricardo
Gerardus Maria
zoon van
Marco en Monique
van Moll-Boonstra
26 juli 1989
Op de Knip 128,
6467 GX Kerkrade

In plaats van kaarten
Voor de vele felicitaties, bloemen en kado's,
ontvangen bij ons
60-jarig huwelijksfeest
danken wij u van harte.
Dit was voor ons een onvergetelijke dag.

J.A. Kerkhoff
M. Kerkhoff-Hameleers

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een moedig en waardig gedragen lijden heeft in wijsheid de dood aanvaard en is heden van ons heengegaan, voorzien van de h. sakramenten, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, zoon, broer, zwager, oom en neef

Louis Jacobs

op de leeftijd van 56 jaar.

In dankbare herinnering
Hulsberg: **Marie-Louise en Guus Buskens-Jacobs**
Born: **Frans en Yvonne Jacobs-Winkens**
Aisha, Yoram
Nuth: **Richard Jacobs**
Monique Huntjens
Nuth: **E. Jacobs-Beuts**
Familie Jacobs

Nuth, 25 juli 1989
Corr.adres: Hubertushof 7
6121 KN Born

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 29 juli om 10.30 uur in de St.-Bavokerk te Nuth, gevolgd door de crematie te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk. Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Vrijdag a.s. om 19.00 uur avondwake in voornoemde kerk.
U kunt afscheidnemen in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100. Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 14.00-15.00 uur en van 19.00-20.00 uur.

Met verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van ons lid

Louis Jacobs

Zijn inzet en belangstelling voor onze vereniging zullen steeds in dankbare herinnering blijven.

Bestuur, dirigent en leden
Fanfare St. Donatus
Grijzegrubben-Nuth

Nuth, 25 juli 1989.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor haar betekende, geven wij met droefheid kennis dat, toch nog onverwacht, van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Maria Habets

weduwe van

Alojz Kavsek

Zij overleed in de leeftijd van 75 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.
Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Ulestraten: **Alex Kavsek**
Jeanny Kavsek-van Duyhoven
Albert en Raymond
Jacqueline, Math en kinderen
Schin op Geul: **Jacques Kavsek**
Els Kavsek-Benselmans
Nico, Ralf, Edith, Susan en Michel
Landgraaf: **Albert Kavsek**
Marion Kavsek-van der Horst
Bas, Erik
Familie Habets
Familie Kavsek

6413 XX Heerlen, 25 juli 1989
Scheldestraat 50

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 28 juli a.s. om 15.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Martelaren van Gorcum te Heerlen - Sittarderweg, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 19.30 tot 20.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Met droefheid geven wij u kennis dat, na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor hem betekende, toch nog onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Rene Goverde

echtgenoot van

Jo Santbergen

Hij overleed in de leeftijd van 73 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.
Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Ten Esschen: **J.C. Goverde-Santbergen**
kinderen en kleinkinderen
Familie Goverde
Familie Santbergen

6412 PW Heerlen, 25 juli 1989
Esschenweg 35

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 29 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Montfort te Hoensbroek, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Avondwake vrijdag 28 juli a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4, Heerlen, dagelijks van 18.00 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee zij ons steeds heeft omringd, geven wij kennis van het overlijden, na een liefdevolle verzorging in de verpleegkliniek-A Heerlen, van mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Maria Helene Janssen

echtgenote van

Johannes Hubertus Rademakers

Zij overleed in vrede met haar schepper in haar 83e levensjaar, na te zijn voorzien van de h. sakramenten.

Heerlen: **J.H. Rademakers**
Nieuwerkerk: **P.J.L. Rademakers**
A.C. Rademakers-ter Brugge
Hoensbroek: **L.J.M. Rademakers**
Rozenburg: **J.K.P. Rademakers**
J. Rademakers-Pech
Mark
Zierikzee: **R. Speijer**
G.H.M. Speijer-Rademakers
Kampen: **R.P.H. Rademakers**
Familie Janssen
Familie Rademakers

25 juli 1989
Kaldebornweg 120, 6416 HD Heerlen
Corr.adres: v.H.t. Westerflierhof 23
6431 DE Hoensbroek

Wij nodigen u uit samen met ons deel te nemen aan de plechtige eucharistieviering op 29 juli 1989 om 13.00 uur in de parochiekerk van St. Joseph te Heerlerbaan, waarna aansluitend de crematieplechtigheid zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de voornoemde kerk, waar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 12.40 uur.
De avondmis voor haar zielerust wordt gehouden op vrijdag 28 juli a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30 (ingang St. Antoniusweg) te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar dagelijks van 17.30 tot 18.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

In dankbare herinnering aan wat hij voor ons betekende, delen wij u mede, dat in de leeftijd van 66 jaar, voorzien van de h. sacramenten, van ons is heengegaan, mijn goede man, onze vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Sjef Martens

echtgenoot van

Zus Kösters

Geulle: **J.C.S. Martens-Kösters**
Geulle: **Mathieu Beeljaekers-Martens**
Rian Beeljaekers
Jeroen, Bianca
Stein: **Gerrie Alders-Martens**
Peter Alders
Dave, Joyce
Geulle: **Maria Muyters-Martens**
René Muyters
Dion
Beek: **Henriëtte Timmermans-Martens**
Frans Timmermans
Tatiana, Diliana
Geulle: **Ingrid Peerenbooms-Martens**
Dan Peerenbooms
Familie Martens
Familie Kösters

6243 BN Geulle, 25 juli 1989
Hulserstraat 44

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 29 juli om 10.30 uur in de St. Martinuskerk te Geulle.
Vrijdagavond om 19.00 uur wordt de avondmis gehouden voor de dierbare overledene in voornoemde kerk.
Er is geen condoleren.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van uitvaartcentrum Daemen & Zn., Heirstraat 41 te Elsloo-Stein. Bezoek dagelijks van 17.00-17.30 uur.

Bedroefd nemen wij afscheid van onze voorzitter en medeoprichter van de Politiehonden vereniging Oefening Baart Kunst

Sjef Martens

Zijn inzet voor onze vereniging was een voorbeeld voor allen. Sjef, wij blijven je dankbaar.
Wij wensen Zus, kinderen en kleinkinderen heel veel sterkte toe.

Bestuur en leden P.H.V.-O.B.K.

Geulle, juli 1989

---

†

Geen mens kan duizend dagen achtereen een ongestoord geluk genieten; zoals de bloemen ook geen honderd dagen blijven bloeien.

Plotseling hebben wij afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze vader, schoonvader en opa, broer, zwager, oom en neef

Hub Vranken

echtgenoot van

Lies Henssen

Hij was 70 jaar.

Heerlen: **Lies Vranken-Henssen**
Voerendaal: **† Els Somers-Vranken**
Jo Somers
Esther
Landgraaf: **Wiel Vranken**
Johanna Vranken-Hanssen
Remco
Familie Vranken
Familie Henssen

6412 BN Heerlen, 25 juli 1989
Grasbroek 12

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 29 juli om 10.00 uur in de parochiekerk H.H. Martelaren van Gorcum te Heerlen-Sittarderweg, waarna om 11.30 uur de crematieplechtigheid zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Voor vervoer per bus is gezorgd.
Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Avondmis voor de dierbare overledene vrijdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela, Grasbroekerweg 20 in Heerlen; gelegenheid tot afscheid nemen donderdag en vrijdag van 18.00 tot 19.00 uur.
Wilt u, indien wij zijn vergeten u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Door een noodlottig ongeval, nam God heden, veel te vroeg naar menselijke maatstaven, tot Zich, in de leeftijd van 54 jaar, mijn goede man, onze dierbare vader, zoon, schoonvader, grootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Piet Caris

echtgenoot van

Gerda Didden

In dankbare herinnering:
Simpelveld: **Gerda Caris-Didden**
Bocholtz: **Anita Weckseler-Caris**
Jo Weckseler
Glenn
Simpelveld: **Rob Caris**
Peggy Bastin
Tegelen: **Chris Caris**
Anna Caris-Didden
Familie Caris
Familie Didden

6369 AB Simpelveld, 25 juli 1989
Kloosterstraat 37

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 29 juli om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Vrijdag om 19.00 uur zal mede ter intentie van de overledene een h. mis worden opgedragen in de kloosterkerk van Huize Loreto te Simpelveld.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van I gen Bende, Dr. Ottenstraat 60 te Simpelveld. Bezoekuur van 18.00-19.00 uur.

Wegens sterfgeval zijn de zaken:

Caris Lederstyle
te Simpelveld

Discotheek „I jen Schmidt”
te Bocholtz

en

Café d'r Oawe Kino
te Bocholtz

zaterdag 29 juli en zondag 30 juli
GESLOTEN

Bocholtz, juli 1989

Heden namen wij, met grote verslagenheid, kennis van het overlijden van onze collega en vriend

Piet Caris

Piet was een begrip voor Bocholtz. Wij zullen hem zeer missen.
Wij wensen zijn vrouw en kinderen veel sterkte toe.

Café Oud Bocholts - J. Derwall
Café E.J. Geerver
Café In Weissen Rössl - P. Hendriks
Café De Oude Ouw Leemkoel - K. Kaubo
Café De Molen - A. Cox
Café speciaal Bocholts - H. Bloemen
Café Oos Bocholtserhof - J. Schmets
Restaurant Bavabourg
Restaurant d'r Piel - gebr. Schleijper
Restaurant P. Stassen
Wegrestaurant Bocholts Limburg
Disco-dancing Carrousel

---

†

Ik ben de Verrijzenis en het Leven
wie in Mij gelooft zal leven, ook al is hij gestorven.
(Joh. 11.25)

Na een welbesteed leven, vol zorg voor het welzijn van zijn omgeving, is, na een moedig gedragen ziekte, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 63 jaar, van ons heengegaan, onze broer, schoonbroer en oom

Sjang Crombach
Jan Jozef Christiaan

Cottessen-Vaals: **Hubert en Lucie Crombach-Janssen**
Slenaken: **Leon Crombach**
Meerssen: **Antoon en Miek Louissen-Crombach**
Gulpen: **Lieke Crombach (zr. Paula)**
Cottessen-Vaals: **Paul en Margriet Crombach-Gulikers**
Epen: **Alice Crombach**
en hun kinderen en kleinkinderen

Gulpen, 25 juli 1989
Corr.adres: De Hut 6, 6273 NA Gulpen

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden in de parochiekerk van de H. Paulusbekering te Epen, op zaterdag 29 juli om 14.00 uur, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de r.-k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 13.30 uur.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkapel van de zusters Clarissen, Hilleshagerweg 11 te Mechelen, dagelijks van 11.00 tot 12.00 uur en van 17.00 tot 19.00 uur.
Zijn vrienden die wij niet kennen, gelieve deze annonce als kennisgeving te beschouwen.

---

†

Dankbaar dat wij hem zo lang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat, na een werkzaam leven, in de Heer is overleden, onze dierbare vader, schoonvader, opa, overgrootvader, oom en neef

Johann Kuipers

weduwnaar van

Anna Maria Michiels

Hij overleed in de leeftijd van 85 jaar, in het De Weverziekenhuis te Heerlen.

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen
Familie Kuipers
Familie Michiels

Landgraaf, 25 juli 1989
Op de Heugden 100
bejaardenverzorgingstehuis De Dormig

De rouwdienst, geleid door de crematie, geleid door ds. Drost, zal worden gehouden op maandag 31 juli a.s. om 13.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Samenkomst in de aula van het crematorium om 13.15 uur, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

---

†

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat, na een werkzaam leven, in Gods vrede is overleden, mijn lieve zuster, schoonzuster, onze oma, mijn overgrootmoeder, onze tante en nicht

Geertruida Jozefina Jaeqx

weduwe van

Jan Michaël Jozef Haan

Zij overleed thuis, in de gezegende leeftijd van bijna 91 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.
Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Heerlen: **Mia Janssen-Haan**
Jo Janssen
Heerlen: **Gertie Janssen-Schlangen**
Harry Janssen
Eygelshoven: **Marion Roth**

6412 XN Heerlen, 26 juli 1989
Schandelerstraat 20

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 29 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Schandelen-Heerlen, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats Akerstraat, ingang Groene Boord.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Moeder wordt bijzonder herdacht in de avondmis van vrijdag 28 juli a.s. om 18.30 uur in de dekenale kerk St.-Pancratius te Heerlen-Centrum.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 19.00 tot 19.30 uur.
Voor vervoer kerk-begraafplaats v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Met grote droefheid doch ook met grote dankbaarheid jegens O.L. Heer hem als man, vader, schoonvader en opa te hebben gehad, geven wij kennis dat heden van ons is heengegaan

Dirk de Vries

echtgenoot van

Paula Maijer

op de leeftijd van 83 jaar.

In dankbare herinnering:
Paula de Vries-Maijer
Ton en Angeline
de Vries-Oostendorp
Paulina en Claudi

25 juli 1989
Gebrookerpark 51
6431 LX Hoensbroek

Overeenkomstig de wens van de overledene heeft de crematieplechtigheid in besloten kring plaatsgevonden.

---

†

Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzus, tante en nicht

Elisabeth Maria Josephina Kroes

weduwe van

Pieter Romijn

Zij overleed op de leeftijd van 90 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Uit aller naam
Bernard Pieter M. Romijn

25 juli 1989
Huize Tobias Heerlen
Corr.adres: Dr. Ir. Ross van Lennepstraat 22, 6419 BL Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op zaterdag 29 juli 1989 om 11.00 uur in de parochiekerk H. Moeder Anna, Bekkerveld, Heerlen, waarna aansluitend begrafenis op de algemene begraafplaats te Imstenrade-Heerlen.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.40 uur achter in de kerk.
Avondwake op vrijdag 28 juli a.s. om 18.00 uur in de kapel van huize Tobias, P. Malherbestraat 2 te Heerlen.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

In plaats van kaarten

Voor de overweldigende blijken van medeleven ondervonden na het overlijden en bij de uitvaart van onze goede man en vader, schoonvader en opa

Jacques Steinbusch

betuigen wij onze oprechte en welgemeende dank.
Uw medeleven heeft ons diep getroffen en het is een is grote troost geweest dat zovelen hebben laten blijken wat hij voor hen betekende.

E. Steinbusch-Erven
Kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 30 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Mauritius te Schin op Geul.

OVERLEDEN

† **J.P.J. Hofhuis**, 89 jaar. Kruisherenstraat 317, 6041 HK Roermond. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 28 juli om 10.30 uur in de H. Geestkerk te Roermond.

† **Agnes Richter**, 93 jaar, weduwe van Renier Jonk. Fort Forelstraat 6, 6107 BL Stevensweert. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 29 juli om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Stephanus te Stevensweert.

† **Sjang van Buggenum**, 67 jaar, echtgenoot van Bet Janssen. Bosweg 17, 6112 AC St.-Joost. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 28 juli om 10.30 uur in de kerk van de H. Judocus te St.-Joost.

† **Herman Snijkers**, 47 jaar. De Kemp 12, 6019 BE Wessem. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 29 juli om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Merardus te Wessem.

---

†

Heden overleed, na een tragisch ongeval, mijn zorgzame, niggelieve vrouw, onze lieve moeder, schoonmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Marian Blezer

echtgenote van

Brun Brugnetti

in de leeftijd van 34 jaar.
Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Heerlerbaan: **Brun Brugnetti**
Dino
Alexandra
Nando
Familie Blezer
Familie Brugnetti

6418 BB Heerlen, 25 juli 1989
Caumerweg 57

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 28 juli a.s. om 14.45 uur in de parochiekerk van St.-Joseph te Heerlerbaan, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Marian wordt bijzonder herdacht in de avondmis van heden, donderdag 27 juli, om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Heden overleed, ten gevolge van een noodlottig ongeval, mijn lieve vader, onze zoon, broer, zwager, oom en neef

Otto Klein

Hij overleed in de leeftijd van 39 jaar.

Kerkrade: **Marco Klein**
Familie Klein
Mevrouw M. Meens

Kerkrade, 25 juli 1989
Kloosterbosstraat 62
Corr.adres: Jan Steenstraat 91
6464 BP Kerkrade

De rouwdienst, geleid door ds. Drost, zal worden gehouden op zaterdag 29 juli a.s. om 10.00 uur in de Ned. hervormde kerk te Chevremont-Kerkrade, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats Schifferheide-Kerkrade.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Voor vervoer kerk-begraafplaats v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Met droefheid geven wij kennis dat op ... in het Maaslandziekenhuis te Sittard, is ... mijn echtgenote, onze dierbare moeder, groot- en overgrootmoeder

Maria Anna Clara Sturmans

echtgenote van

Peter Joseph Severens

Geleen: **P.J. Severens**
Kinderen, klein- en achterkleinkinderen
Familie Sturmans
Familie Severens

6165 BG Geleen, 24 juli 1989
Corr.adres: Duivenstraat 4

Overeenkomstig de uitdrukkelijke wens van de overledene hebben de plechtige uitvaartdienst en crematie inmiddels in besloten familiekring plaatsgevonden.

Op 24 juli 1989 overleed de heer

H.M. Waszink

arts
gedurende 1955-1972 geneesheer-directeur van huize St.-Anna te Heel

Respectvol gedenken wij hem en betuigen onze deelneming aan echtgenote en kinderen.

Bestuur, directie en medewerkers
stichting St.-Anna

Zie vervolg familieberichten op ...

Grindboeren mogen misschien dieper

Provincie weigert ruimer baggerbeleid

MAASTRICHT – Het provinciebestuur van Limburg denkt er niet aan om de grindboeren meer ruimte te geven in de bestaande wingebieden. Gedeputeerde Staten vinden dat uitbreidingen, hoe gering ook van omvang, de normale procedures moeten doorlopen die ook geruime tijd in beslag nemen.

GS van Limburg zeggen dat in een brief aan minister dr. R. de Korte van Economische Zaken. De minister had Limburg om meer armslag in de bestaande gebieden gevraagd nu er vooralsnog geen nieuwe grindwinlokaties aan snee kunnen komen. De Korte reageerde hiermee op een brandbrief van de grindproducenten, die in juni de noodklok luidden toen de geplande ontgronding van het Stevolgebied tussen Stevensweert en Ohé en Laak niet tijdig door kon gaan.

Provinciale Staten hebben de betreffende ontgronding vertraagd door een milieu-effektenrapport te eisen. Dat gaat zeker een jaar duren, denken Gedeputeerde Staten.

Sluitstuk

„Bovendien zijn de mogelijkheden in het bestaande wingebied uiterst beperkt", aldus GS. Uitbreidingen kunnen alleen afgewogen worden in het kader van het provinciale ontgrondingenplan. Dat plan is in de maak. op dit moment vindt onderzoek plaats naar nieuwe potentiële winlokaties in het Maasdal. Limburg moet immers na Stevol waar 23 miljoen ton grind uit de bodem kan worden gebaggerd nog eens 70 miljoen ton leveren als sluitstuk van de grindwinning in Limburg.

Het resultaat van dit onderzoek zal leiden tot het ontgrondingenplan met een deelplan voor grind- en industriezand. Dit plan zal volgens GS dan eerst met een milieu-effekrapport (MER) in procedure worden gebracht. Gedeputeerde Staten verwachten dan ook dat de nieuwe gebieden op zijn vroegst in 1994 beschikbaar zijn.

Verruiming van de mogelijkheden in de huidige concessies zou overigens ook op andere problemen stuiten. Deze plassen worden op dit moment al opnieuw ingericht voor watersport, landbouw of natuur. Wijziging van de herinrichtingsplannen zou volgens GS leiden tot kapitaalsvernietiging.

Dieper

Wel zijn GS bereid van geval tot geval te beoordelen of bestaande plassen dieper uitgebaggerd mogen worden. Voorshands wil men echter ook wat dit betreft vasthouden aan de in de vergunning genoemde einddata. De provincie heeft immers ook nog andere verplichtingen. Bij de verkoop van de Maasplassen (3000 hectare) in 1986 zijn met de nieuwe eigenaar Aqua Terra data afgesproken over de overdracht van de gronden en waterplassen.

Tot slot verwerpen GS de beschuldiging als zou het provinciebestuur van Limburg schuld zijn aan de huidige grindcrisis. „Het zijn enerzijds de grindproducenten zelf die produktie temporiseren en anderzijds is het rijk er ondanks herhaald aandringen van ons, kennelijk niet in geslaagd te bewerkstelligen dat voldoende alternatieven voor grind beschikbaar en toepasbaar zijn", aldus GS in haar brief aan minister De Korte.

Clowns in Vaals bleken meisjes

VAALS – De 'clowns' die maandagavond in Vaals twee kinderen naar de kelder van een flat aan de Van Thimusstraat wilden lokken, zijn gisteren ontmaskerd. De 'verdachten', twee meisjes in de leeftijd van 14 en 15 jaar, hebben zich zelf bij de rijkspolitie gemeld.

De twee vriendinnetjes hadden die avond niks te doen. De kelder van een van de ouders moest een grote schoonmaakbeurt krijgen. De meisjes gingen op zoek naar oude kleren en vonden de clownspakken. Als geintje werden de pakken aangetrokken en liepen de twee vervolgens door het dorp.

Zij verklaarden tegenover de politie de kinderen niet te hebben gezien en dat er helemaal geen sprake is geweest van lokken naar de kelder. Bovendien lieten de meisjes de politie weten dat zij veertien dagen geleden als 'clown' niet aktief zijn geweest in Lemiers.

Statenfractie PvdA wil duidelijkheid over 'drugtaxi's'

Van onze verslaggever

HEERLEN – De statenfractie van de PvdA wil van het college van Gedeputeerde Staten duidelijkheid over een eventuele aanpak van taxichauffeurs, die tijdens hun dienst als drugkoerier fungeren. De PvdA wil graag weten of het college van mening is dat dergelijke activiteiten van taxichauffeurs aanleiding kunnen geven voor het intrekken van de chauffeursvergunning. Ook wil de PvdA weten of in het verleden al om bovenstaande redenen vergunningen zijn ingetrokken en of men nu bereid is dat wel te doen.

Zoals bekend kwam naar aanleiding van de gijzelingsactie in de Heerlense wijk Eikenderveld boven water dat taxichauffeurs bijverdienen door dealers of gebruikers naar drugadressen te rijden of verdovende middelen van grossiers naar dealers of van dealers naar gebruikers te transporteren. Een en ander werd door de politie van Heerlen bevestigd. Maar evengoed zei de politie dat men niets aan dit probleem kan doen, zolang de politiek zich niet ermee bemoeit.

De PvdA heeft trouwens eerder tijdens de behandeling van de taxiverordening in de Provinciale Staten aangedrongen op het invoeren van een intrekbare chauffeursvergunning.



● De vernielde auto van de Belgische vrouw. Foto: WIDDERSHOVEN

Vrouw zwaar gewond

Met auto tegen bus

CADIER EN KEER – Bij een aanrijding op de Keerberg in Cadier en Keer is gistermorgen om half acht de 23-jarige automobiliste L.P. uit het Belgische St. Martens-Voeren zwaar gewond geraakt. De verwondingen waren zo ernstig dat zij direct bij aankomst in het Academisch Ziekenhuis in Maastricht moest worden geopereerd. Haar toestand blijft kritiek.

Het ongeluk gebeurde op het moment dat een VSL-bus over de Keerberg richting Maastricht reed. De Belgische reed bergopwaarts en kwam zonder enkele aanleiding met haar auto op de linker rijstrook terecht. De bestuurder van de autobus probeerde de personenauto nog te ontwijken. Een botsing was echter onvermijdelijk.

De automobiliste raakte bekneld in de totaal vernielde auto en moest met zware hoofdletsels naar het Maastrichts ziekenhuis worden overgebracht. Daar belandde zij onmiddellijk op de operatietafel.

Verhuizing komt voor personeel plotseling

Vervolg van pagina 1

Dat het voorlopig onmogelijk is om in het Kerkraadse ziekenhuis te bevallen, ziet de woordvoerder niet als probleem. „De kliniek op de Heerlerbaan ligt maar drie tot vier kilometer van het ziekenhuis. Dat zal geen problemen opleveren."

De poliklinieken gynaecologie en verloskunde blijven wel in Kerkrade.

Voor het personeel van de betrokken Kerkraadse afdelingen, zoals gynaecologie/obstetrie, neonatologie en dergelijke van de verloskamers kwam de gedwongen verhuizing als een donderslag bij heldere hemel. Op 30 juni liet de directie weten, dat de verhuizing per 1 augustus rond moet zijn.

Er is een garantie afgegeven dat niemand zal worden ontslagen. Niet zeker is of iedereen dezelfde functie als nu kan blijven vervullen. Juist dat laatste punt zorgt ervoor dat er veel onrust bij het personeel is ontstaan. „Niemand weet waar hij of zij aan toe is," aldus een verpleegkundige.

Na de aankondiging van de verhuizing vier weken geleden bleef het stil van directiewege. Verpleegkundigen in Kerkrade weten bijvoorbeeld niet of zij nu volgende week naar Heerlen moeten komen of toch nog in Kerkrade blijven.

Dienstroosters

De dienstroosters voor volgende maand worden steeds weer veranderd. De werksfeer zowel in Kerkrade als in Heerlen is dan ook tot het nulpunt genaderd. De woordvoerder tilt niet zo zwaar aan het late tijdstip van het inlichten van het personeel. „Of je dat nu een of twee maanden van te voren zegt, maakt toch niet zo veel uit." Hij maakt nog duidelijk dat alle patiënten persoonlijk op de hoogte zullen worden gesteld van de veranderingen.

De ondernemingsraad is overigens onder voorwaarden akkoord gegaan met de verhuizing. Die voorwaarden behelsen voor het overgrote deel de rechtskundige positie van het personeel. Ook de vakbonden zijn ingelicht.

Peel droogt uit

DEN HAAG – De helft van de van oudsher vochtige en natte delen in de natuur is matig tot sterk verdroogd. In bijna driekwart van de 475 onderzochte bossen en natuurgebieden is de aan vochtige milieus gebonden plantengroei sinds 1950 geheel of voor een deel verdwenen.
Tot de ernstigst door uitdroging aangetaste venen behoort o.a. De Peel. Verder ook de duingebieden, de laag- en hoogvenen (Drenthe), heidevelden in een vochtige omgeving, bossen op drassige grond (Biesbosch), natte graslanden en zwakzure watergebieden.
Dit blijkt uit een diepgravende studie van verschillende onderzoeksinstellingen, die verricht is in opdracht van enkele ministeries. De belangrijkste resultaten ervan zijn gisteren bekendgemaakt.
Oorzaak van de uitdroging van de Nederlandse bodem is onttrekking van grondwater door de agrarische sector en waterleidingbedrijven.

Onderzoek bij DSM 'voor alle zekerheid'

Vervolg van pagina 1

DSM heeft het bericht zeer serieus opgevat en haar dochterbedrijf CCN opdracht gegeven te onderzoeken in hoeverre het virus voor haar een bedreiging zou kunnen vormen. „Voor alle zekerheid", stelt persvoorlichter Hub Weeber. Volgens hem gaat DSM er vanuit dat het bedrijf het virus niet hoeft te duchten. „Wij zijn er niet bang voor. Een virus als hier bedoeld komt normaal gesproken alleen in personal-computers voor. Bovendien wordt doorgaans alleen illegaal gekopieerde programmatuur getroffen."

„Wij werken bij DSM alleen met legale programma's die ons rechtstreeks van de fabrikant worden aangeleverd. Een derde garantie wordt gevormd door de eigen beveiligingssystemen die we in onze computerbestanden aanbrengen. Wij geloven niet dat we van dat virus last zullen hebben."

Ook de bedrijfsvoering in de computergestuurde chemische fabrieken van DSM in Geleen zal volgens Weeber niet in gevaar komen. „Slechts een zeer select groepje mensen werkt aan de progamma's voor onze fabrieken, waarbij alle voorzorgsmaatregelen worden genomen om dergelijke verstoringen te voorkomen. Bovendien betreft het ook hier enkel legale programmatuur."

VENRAY/GRIENDTSVEEN – *De Ballonzuilbossen. In het midden van de bossen staat, jawel, een ballonzuil. Een betonnen zuil, met zoveel 'belangwekkende' boodschappen erin gekrast, dat de oorspronkelijke tekst nog amper te lezen is. Een bord biedt uitkomst: 'Opgericht 18-1-1896 herdenking landing ballon 18-1-1871 opgestegen te Parijs'.*

Ruim dertigduizend grijze kruisen

De Daazerikken in de Mariapeel

De bossen liggen ten noordwesten van de stad Venray. Daar ben ik snel doorheen gereden. Het spijt me. Ik weet dat het niet terecht is, dat het afbreuk doet aan alles wat de stad te bieden heeft, maar Venray is en blijft voor mij het oord waarnaartoe ze je afvoeren als je gek, gestoord, krankjorum, krankzinnig of zielsziek wordt. „Doe niet zo gek, of je komt nog in Venray terecht," was vroeger een gevleugelde uitdrukking.

Dat wil niet zeggen dat ik de gemeente links laat liggen. Ik rijd door Vredepeel, helemaal in de westhoek van Venray. Om dit stukje Peel is heel wat getwist. Een Vredepaal moest daaraan een einde maken, maar desondanks werd er nog tot in de 20e eeuw doorgevochten over het afgraven van het turf. De meeste Vredepelers wonen aan de twee wegen die evenwijdig aan het Peelkanaal tot aan het Afleidingskanaal lopen. Schuren met grote huizen – soms zelfs paleisjes – ervoor.

Doden

Ysselsteyn ligt ook in Venray. 31.538 Doden liggen daar op het Duitse oorlogskerkhof. Een lange laan met beuken geeft wat kleur aan de grijze stenenmassa. De rijen kruisen lijken te golven door de glooiingen van het terrein. 'Ein Deutscher Soldat' staat er op de meeste kruisen. Rij na rij na rij.

Het is vier uur. Het carillon begint te spelen. In de verte wandelt een oude man rond. Om sommige kruisen hangt een krans. De zinloosheid van al die doden hier en op andere oorlogskerkhoven laat je niet los. Want nooit heeft een oorlog zoveel mensenlevens gekost als de strijd van 1939 tot 1945. Het is een triest record.

Zeventien miljoen soldaten verloren het leven. Twintig tot dertig miljoen burgers stierven, waaronder zo'n zes miljoen joden in de concentratiekampen van de Duitsers. De Sovjet-Unie heeft de meeste mensen verloren. Voor elke Duitse soldaat die hier in Ysselsteyn begraven is, liggen elders drie Russische militairen begraven. Welk een kwaad is in die jaren aangericht.

Bij de parkeerplaats van het oorlogskerkhof verwijst een bordje naar een jongerenkamp met als thema 'Versöhnung über den Graben, Arbeit für den Frieden'. Een verwijzing naar de uitspraak van Albert Schweitzer dat een soldatengraf de beste predikant van de vrede is?

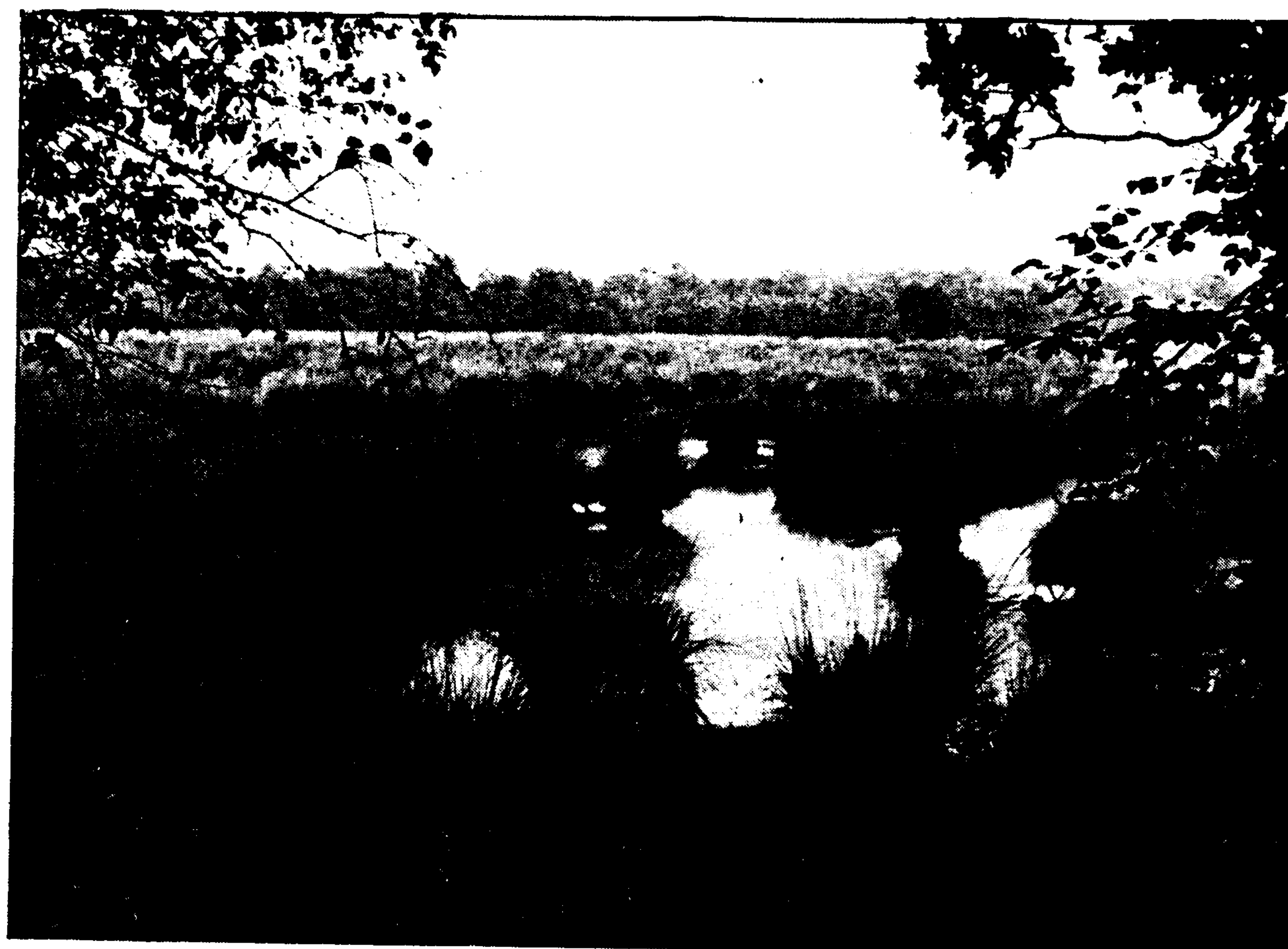
„Kiek 'ns da's nog 'ns 'n ijsco, jongen." De man heeft een leeftijd waarop ik hem niet als jongen zou hebben durven aanspreken. De pronte dame achter de ijskar in Griendtsveen weet haar handelswaar echter met verve aan te prijzen. Het is druk hier, net op de grens van Limburg naar Brabant. Een goed 'plekske' voor een ijskar. Er ligt een parkeerplaats, aan het begin van de wandelroutes door het natuurgebied Mariapeel. Op een mooie zondag – niet te warm – komen er zo'n 7.000 tot 10.000 bezoekers langs, volgens het ijsvrouwke.

Fietsers die hier even afstappen voor een ijsje, probeert ze onmiddellijk over te halen in de Mariapeel te gaan wandelen. „Het is hier ook zo prachtig," zegt ze. „Voor mij is het een liefhebberij om hier te staan. 't Is er gezellig. Je bent van huis weg. De natuur is geweldig. Dit punt is ook net een VVV-kantoor. Ze komen me de weg vragen en ik wijs ze de mooiste plekjes aan."

„Vorige week nog. Kwam er een buske met nonnekes aan. Een stuk of acht, negen, al over de tachtig jaar oud. Je moet daar in de Mariapeel gaan kijken, zeg ik, tegen ze. Het is daar een aards paradijs. Nemen ze een ijsco, dat had ik al helemaal niet verwacht, en daarna de Peel in. Na een minuut of tien komen ze terug. Zegt er een: Ja, het is een aards paradijs. Alleen Petrus was er niet. Anders was ik niet teruggekomen."

Ook ik moet er aan geloven. Om me te beschermen tegen de 'Daazerikken' worden mijn armen nog ingesmeerd. Een vreselijk soort steekvliegen, volgens mijn beschermvrouwe. 't Is een mooie wandeling. Libelles, vlinders, stille vennen, kanaaltjes met waterplanten, een pad dat af en toe veert. En daazerikken natuurlijk. Eentje heeft me toch nog te pakken. Niet als enige, overigens, er wordt meer gekrabbeld onderweg.

„Heb je niets gemist," vraagt het ijsvrouwke me als ik terugkom. Ik schud nee. „Bankskes. Voor de oude mensen. Als je nog 'ns ooit bij Staatsbosbeheer komt, moet je ze dat eens voorleggen." Bij deze.



● Het natuurgebied Mariapeel. Foto: JAN PAUL KUIT

grensgevallen





Zes weken lang reist onze verslaggeefster ANS BOUWMANS langs de Limburgse grens. Van Vaals langs de grens met West-Duitsland naar Mook en weer terug langs de Brabantse en Belgische grens. Start- en eindpunt: het Drielandenpunt.

In plaats van kaarten

†

Voor uw bewijs van deelneming, ontvangen na het heengaan van mijn lieve man

Hub Meijer

betuig ik langs deze weg aan allen mijn hartelijke dank.
Het medeleven, persoonlijk, schriftelijk of in de vorm van bloemen tot uiting gebracht, was voor mij een grote troost en zal een dankbare herinnering blijven.

A.M.L. Meijer-Theunissen

Schinveld, juli 1989

In de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld zal de zeswekendienst gehouden worden op zaterdag 29 juli om 19.00 uur.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenote, onze moeder en grootmoeder

Leonie Otermans-Rohs

betuigen wij hierbij onze oprechte dank.

L. Rohs
Fam. Rohs-Jansen
Fam. Tijssen-Rohs

De zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 29 juli a.s. om 19.00 uur in de Christus-Hemelvaartkerk te (Vrangendaal)-Sittard.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve vader, schoonvader en opa

Zef Römkens

betuigen wij u onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkinderen

Waubach-Landgraaf, juli 1989

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden in de parochiekerk van de H. Jozef te Waubach op zaterdag 29 juli om 19.00 uur.

Dankbetuiging

Oprecht danken wij u voor de vele bloemen, condoléances, medeleven en troostende woorden bij het overlijden van mijn dierbare echtgenoot, vader, schoonvader en opa

Lei Arets

Dat Lei zo gewaardeerd werd is een grote troost.
Het heeft ons veel steun gegeven dat het verdriet door zovelen werd gedeeld.

Gerda Arets-Bosten
en kinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 30 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk St. Jan de Doper te Eygelshoven.

Voor de vele blijken van medeleven, betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, opa en overgrootvader

Hubert Schijen

zeggen wij u onze oprechte dank.

Mevr. M. Schijen-Maas
Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkind

Partij, juli 1989

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden a.s. zaterdag 29 juli om 19.00 uur in de kapel van de H. Gerardus te Wittem.

Voor de vele blijken van belangstelling tijdens de ziekte, het overlijden en de crematie van mijn lieve man, onze broer, schoonbroer, oom en neef

Laurens Beckers

betuigen wij onze oprechte dank.

Uit aller naam
Mevr. A. Beckers-Engelen
Familie Beckers
Familie Engelen

6445 BL Brunssum
Hazenkampstraat 97

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 29 juli a.s. om 19.00 uur in de H. Familiekerk te Langeberg-Brunssum.

Wij zijn er zo stil van bij zoveel medeleven en voor uw aanwezigheid, uw lieve en troostende woorden die wij hebben ondervonden bij het overlijden en de crematie van mijn goede man, onze lieve paps, schoonvader en mijn opa

Stef Held

dat wij u allen, zij het dan op deze wijze, heel hartelijk dank zeggen.

P. Held-Vuist
Kinderen en kleinzoon

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 29 juli a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk St. Petrus-O.L. Vrouw ten Hemelopneming te Chevremont-Kerkrade.

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man en onze zorgzame vader

Jo van Laar

willen wij u allen, langs deze weg, hartelijk danken voor de vele condoléances, h. missen en bloemen, alsmede voor uw aanwezigheid bij de begeleiding naar zijn laatste rustplaats.
Een speciaal woord van dank aan de heren geestelijken, dr. Fleuren, alle afgevaardigden van zovele verenigingen, verder familie, vrienden, buren en bekenden.
Nogmaals iedereen zonder uitzondering heel hartelijk dank.

Miets van Laar-van Proemeren
Peter en Robert

6269 BL Margraten, juli 1989
Eijkerstraat 19

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 30 juli a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Margarita te Margraten.

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij de crematie van mijn lieve echtgenoot, onze vader, zoon en opa

Paul Crützer

betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

J. Crützer-Hahnraths
Kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 29 juli a.s. om 18.00 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van Altijddurende Bijstand te Heilust-Kerkrade.

Voor de blijken van medeleven en belangstelling, betoond bij het overlijden en de uitvaart van mijn lieve man

Laurens Beckers

betuig ik u mijn oprechte dank.

Annie Beckers-Engelen

Brunssum, juli 1989

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 29 juli om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Langeberg-Brunssum.

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn lieve man, onze vader

Zef Douven

J. Douven-Daemen
en kinderen

Merkelbeek, juli 1989

De eerste jaardienst zal plaatsvinden op zaterdag 29 juli a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Merkelbeek.

Jij was voor mij het geluk van mijn leven,
de grootste schat mij eens gegeven, en
duizend maal groter van waarde,
dan alle goud hier op aarde.

Het is een jaar geleden dat wij afscheid hebben moeten nemen van hem die ons zo dierbaar was, mijn onvergetelijke man, ons allerliefste vader, schoonvader en opa

Sjeng Scheepers

Nog bedroefd om het heengaan en de leegte die is ontstaan herdenken wij hem in de plechtige eerste jaardienst die zal worden gehouden op zondag 30 juli a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Bernardus te Ubachsberg.

Maria Scheepers-Ubaghs
Kinderen, kleinkinderen
en achterkleinkinderen

Eten op z'n buitenlands

Waar vroeger --tegenover de St. Matthiaskerk-- in een kapitaal pand handel werd gedreven en later onder andere ex-wielrenner Jean Schweitzer als kastelein optrad, is thans FEN KUAN gevestigd. Een Japans restaurant. Een aanwinst voor de aloude Boschstraat én Maastricht. Een spijshuis (043-213020) dat bijzonder in trek is. Daar leert men dat Japanse maaltijden er niet alleen zijn om vlug een hongerig gevoel te verdrijven maar dat zij tevens een sociale en rituele functie uitoefenen. De Japanse keuken is bekoorlijk bij voorbaat. Op het vlak van presentatie, van visuele variatie een lust voor het oog. Vorm en kleur spelen, thuis of in het restaurant, bij Japanse gerechten altijd een voorname rol, waarbij aan borden en schoteltjes een beduidende betekenis wordt gegeven. Aan de aantrekkelijkheid van een Japanse maaltijd die --nog vóór het eerste hapje door de keel is gegaan-- nu en dan zélfs in schoonheid overgaat, wordt in het specialiteitenrestaurant Fen Kuan duidelijk gestalte gegeven. In stemming geraakt met teugjes 'sake' (rijstwijn, uit piepkleine kopjes warm gedronken), legt men het oor onder andere te luisteren bij gastvrouwe Charlotte of, als de 'patron' zijn keuken eventjes verlaten kan, bij chefkok en gastheer Michashi. Zij expliqueren gerecht en receptuur. Bestaande bijvoorbeeld uit 'Tempura' als entree: in beignetbeslag gedompelde en gefrituurde stukjes garnalen en vis, vergezeld van twee dipsausjes. Vervolgens, als hoofdgerecht, 'Sakana no mizoe taki'. Gegrilde zalm, grote garnalen en lotte (of tong) annex gebakken gekruide groente en gekookte rijst. Tractatie voor de liefhebber. De kaart biedt beduidend méér. Gerechten waar men niet eerder van geniet dan dat de handen 'opgepoetst' zijn met een warme in notenolie gedrenkte doek en men de kunst om met 'waribashi' (eetstokjes) om te gaan een beetje beheerst. Maar ook dát doen Charlotte of Michashi u voor.

nino tomadesso

Vooral op Duitse en Franse autowegen

Komend weekeinde topvakantiedrukte

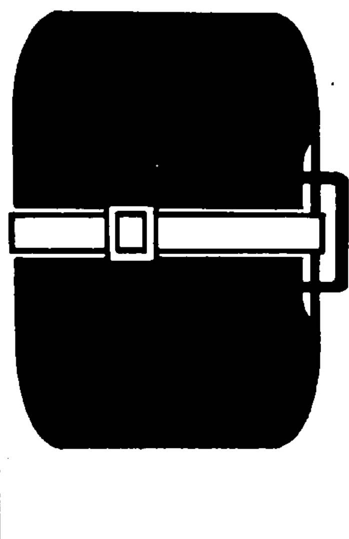
Het komend weekeinde zal het drukste weekeinde van dit zomerseizoen worden, zo verwachten ANWB en politie. Zowel in noordelijke als in zuidelijke richting zullen vakantiegangers op de wegen van en naar hun bestemming in files belanden. Advies is dan ook om de snelwegen in de Bondsrepubliek Duitsland (BRD) en Frankrijk te mijden.

Door beginnende en eindigende vakanties zullen in ons land vooral de wegen naar en van de grensovergangen en richting kust een verhoogd verkeersaanbod te zien krijgen. Grote problemen verwachten de ANWB en de politie niet, behalve op de N59 (Rotterdam-Ziekrikzee), waar dagjesmensen voor vertragingen kunnen zorgen.

In West-Duitsland zal het door beginnende vakanties in onder andere Beieren zeer druk worden in zuidelijke richting. De grootste drukte zal zich voordoen op de A3 (Oberhausen-Keulen en Frankfurt-Neurenberg) en op de A8 (Stuttgart-Muenchen-Salzburg), waar de vakantiegangers lange files in het vooruitzicht staan, zo verwachten ANWB en politie.

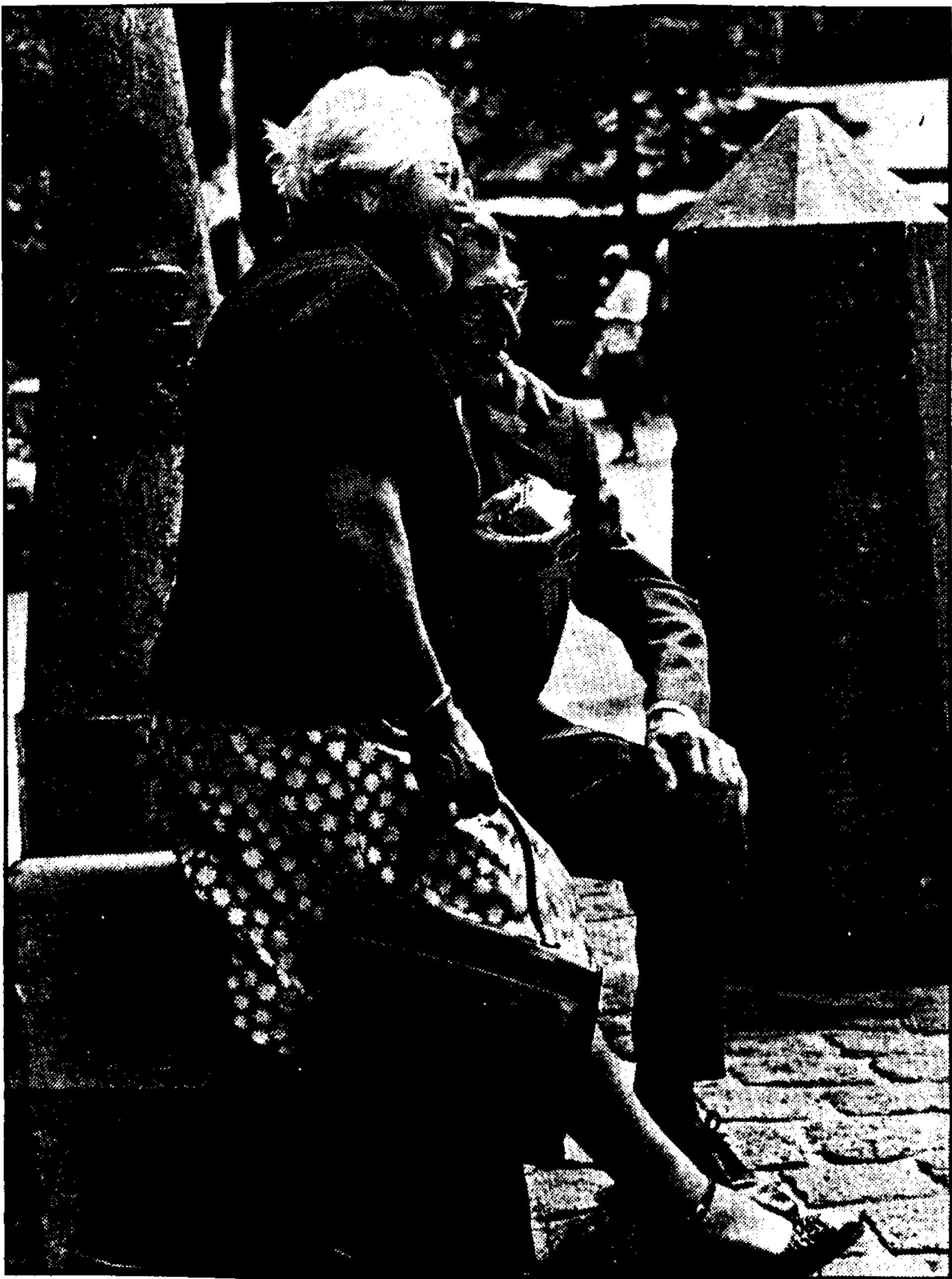
Ook in Oostenrijk (A10, Salzburg-Villach voor de Tauerntunnel en de Katschbergtunnel, en bij grensovergangen), Zwitserland (grensovergangen met Italië en BRD) en België wordt veel autoverkeer verwacht. Op de Franse wegen zullen bijna 12 miljoen Franse en buitenlandse weggebruikers op pad zijn: zes miljoen naar hun vakantiebestemming, vier miljoen naar huis en twee miljoen dag- en weekeindrecreanten.

De ANWB en de politie adviseren om dit weekeinde de vakantiereis uitstellen tot dinsdag (richting BRD/Oostenrijk) of zelfs tot woensdag (richting Frankrijk).



Steeds meer Westduitsers naar Limburg

Drielandenpunt best bezochte attractie



● *Samen op de kiek op het hoogste punt van Nederland*

Een miljoen bezoekers trok verleden jaar het Drielandenpunt in Vaals. Tweehonderdduizend méér dan in 1987. Het Drielandenpunt voert dan ook de lijst van bestbezochte attracties in Limburg aan. Een goede tweede blijft het witte stadje Thorn (half miljoen bezoekers). Opmerkelijk is dat museumbezoek afnam ten gunste van meer actieve recreactie. Recreatiegebiden als de Mookerplas, de Roerdomp en de Leistert in Roggel kregen meer bezoekers.

De Westduitsers zijn verreweg de grootste groep buitenlanders die Limburg bezoekt. Het aantal oosterburen dat Limburg in 1988 aandeed bedroeg 650.000; 25.000 meer dan een jaar eerder. Het aantal Britten nam met 17.000 af tot 183.000. Het aantal Amerikanen nam met 20.000 af en bleef op 50.000 steken. Meer belangstelling kwam uit Scandinavië en Japan.

Het aantal lange vakanties in Limburg daalde van 880.000 naar 850.000, het aantal korte vakanties steeg met 110.000 tot 640.000. Getrouw aan een landelijk beeld overigens. Bij de groei van korte vakanties springt de toename in Noord- en Midden-Limburg het meest in het oog. Zuid-Limburg deed een forse aderlating.

Jaarlijks worden in Limburg tussen de 55 en 60 miljoen dagtochtjes gemaakt. Verreweg het grootste gedeelte, 85%, wordt door Limburgers zélf ondernomen.

korte toer

VANDAAG

HEERLEN: Fietsvierdaagse. Afstanden 30, 60 en 100 km. Start vanaf De Spuiklep voor 30 km tussen 10.00 en 12.00 uur, voor 60 km tussen 8.00 en 11.00 uur, voor 100 km tussen 8.00 en 10.00 uur. Info en voorinschrijving: 045-416591.
Expositie 'De mens op de maan' in Volkssterrewacht (Schaapskooiweg 95) van 13.00 tot 17.00 uur.
VALKENBURG: Concert op Th. Dorrenplein om 14.00 uur door Concert Hillingdon School's Concert Band.
Bezichtiging bierbrouwerij De Leeuw om 10.00 uur. Kaartverkoop enkel via VVV-kantoor.
SIBBE/VALKENBURG: Bezichtiging mergelbouwsteen-werkplaats (Bergstraat, Sibbe) van 10.00 tot 17.00 en van 18.30 tot 21.00 uur.
MAASTRICHT: Rondleidingen Spaans Gouvernement (Vrijthof 18) om 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 15.00 en 16.00 uur. Toegang gratis.
VVV-excursie o.l.v. een gids in Stokstraatkwartier, Museumkelder Derlon en Bisschopsmolen.
Bezichtiging Schatkamer St. Servaasbasiliek van 10.00 tot 17.00 uur.
Bezichtiging Schatkamer O.L-.Vrouwebasiliek van 11.00 tot 17.00 uur.
VVV-stadswandeling. Vertrek 14.00 uur vanaf VVV-kantoor (Kleine Staat).
MECHELEN: Bezichtiging De Commandeursmolen (Hoofdstraat) van 9.30 tot 17.00 uur.
GULPEN: Kunstroute-wandeling. Vertrek 10.00 uur vanaf Geo-Mergellandwinkel (Looierstraat 21).

per persoon



● *Het gouden paar Coumans-Cordewener.*

Gouden paar

● Het echtpaar **Johan Coumans** en **Maria Cordewener**, wonende aan de Mgr. Lebouillestraat 57 in Hoensbroek, viert maandag 31 jùli haar gouden huwelijksfeest. Om 15 uur is een heilige mis in de kleine St.-Jan aan de Markt. De receptie van het gouden bruidspaar wordt gehouden in Kasteel Hoensbroek van 18.30-20.00 uur. Op 21-jarige leeftijd startte Johan Coumans met een bakkerszaak, die nu nog door de derde generatie wordt voortgezet in een pand aan de Kouvenderstraat. Naast wandelen neemt muziek een bijzondere plaats in bij de nu 76-jarige Coumans. Hij was 25 jaar geleden de initiatiefnemer om ereleden te werven voor de harmonie St. Cecilia. Johan is dan ook geregeld in de weer voor 'zijn' harmonie. De 'echte' Hoensbroekse Maria Cordewener (72) is altijd een trouwe hulp geweest in de bakkerij. Zij heeft een aantal hobby's waaronder tuinieren, een kaartje leggen, lezen en handwerken. En niet te vergeten haar gymclubje op de maandag.

baan vrij

● De Vrijwilligerscentrale Heerlen doet in het kader van de campagne 'vrijwilligerswerk, je beste vrije tijd in de natuur' een oproep aan belangstellenden.
Aktiviteitengroep: Het NIVON is op zoek naar enthousiaste vrijwilligers die wandel- en fietstochten, lezingen en dia-avonden willen opzetten voor leden van het NIVON.
Klusjes: Een natuurvriendenhuis zoekt handige vrijwilligers die klusjes in het pand willen verrichten (schilderen, timmeren, elektriciteit).
Vogelonderzoek: Een organisatie voor vogelonderzoek is op zoek naar vogelliefhebbers die jaarlijks, gedurende verschillende perioden, vogeltellingen willen houden t.b.v. landelijk onderzoek naar de vogelstand in Nederland (vogels die overwinteren, broedvogels).
Milieu-netwerken: Een organisatie die de medeburger milieubewust willen maken, zoekt vrijwilligers die op alle mogelijke manieren willen meewerken aan de realisatie van het aktieplan '89: afvalscheiding in de gemeente Heerlen.
Kinderboerderij: Diervriendelijke vrijwilligers worden gezocht door kinderboerderijen in Heerlen en Kerkrade. Zij worden gevraagd voor het verzorgen van de dieren en het schoonhouden van de stallen.
Interesse? Neem dan contact op met de Vrijwilligers Centrale Heerlen, Burg. van Grunsvenplein 2, ☎ 045-713971. Postadres: postbus 3, 6400 AA Heerlen.

Bezette gebieden Israël onveilig voor toerist

Het ministerie van buitenlandse zaken heeft delen van Israël onvoldoende veilig verklaard voor toeristen en andere reizigers. In het algemeen gaat het om de door Israël bezette gebieden en de risico's die daar voor reizigers bestaan.

Het ministerie waarschuwt vooral tegen individueel reizen in de betreffende gebieden. In het algemeen is het voor toeristen en andere reizigers in Israël slechts veilig binnen de bestandsgrenzen van voor de Zesdaagse Oorlog in 1967. Afgeraden wordt steden en dorpen in de bezette gebieden, zoals Nabloes, Ramallah, Jericho, Hebron, Tulkarm, Jenin en de Gaza-strook te bezoeken. Ook Oost-Jeruzalem, waar zich de heilige plaatsen bevinden, is volgens het departement onvoldoende veilig. Vooral wordt afgeraden daar individueel naar toe te gaan na zonsondergang. Individuele toeristen wordt aangeraden vooral op vrijdag (zondag voor de Arabieren) op het bureau van de toeristenpolitie bij de Jaffastadpoort advies te vragen over een bezoek aan Oost-Jeruzalem.

Slechtste toeristenseizoen sinds vijf jaren

Spanje niet in trek

Spanje beleeft, zo wordt algemeen aangenomen, het slechtste toeristenseizoen van de afgelopen vijf jaren. Cijfers over de eerste zes maanden van dit jaar leren dat het aantal buitenlandse toeristen met twee procent afnam. Er wordt verwacht dat de traditionele topmaanden juli en augustus een nog verdere daling te zien zullen geven.

Vorige maand nog weigerde de directeur-generaal van het Spaanse ministerie van toerisme, Julio Rodriquez Aremberri, tegenover deze krant toe te geven dat het toerisme naar Spanje in een crisis-situatie verkeert. Maar internationale touroperators en Spaanse horecamensen kregen toch gelijk. Eerder dit jaar namelijk waarschuwden zij dat de buitenlandse toeristen en met name Britten, Westduitsers en Nederlanders Spanje dit jaar massaal links zouden laten liggen.

Vorig jaar beleefde het toerisme naar Spanje nog een topjaar, met meer dan 54 miljoen buitenlandse toeristen. Het is thans overigens voor het eerst, sinds de ontstuimige groei van het toerisme naar Spanje dertig jaar geleden inzette, dat er minder buitenlanders komen. Het Spaanse ministerie van toerisme geeft een aantal oorzaken voor de afnemende belangstelling voor Spanje als toeristenland: de dure Peseta; het grote aanbod aan goedkope zonbestemmingen in andere landen (Griekenland, Turkije, Tunesië, Marokko), de achtergebleven infrastructuur, de minder goede service, de stakingen vorig jaar bij verkeersleiders en personeel op verschillende Spaanse luchthavens die tot ernstige vertragingen leidden.

Het wegblijven van Nederlandse, Westduitse en Britse toeristen geldt met name voor de Balearen, waar op sommige plaatsen twintig procent minder toeristen worden geregistreerd, de Costa del Sol (15 procent) en de Costa Brava (10 procent).

Komende zondag voor de tweede maal

Catharinawandeling in het grensland

Opnieuw staat komende zondag (30 juli) in Lemiers (Vaals) de St. Catharina wandeltocht op het programma. De eerste-ling van deze wandeling (vorig jaar zomer) kende een groot succes, meer dan tweeduizend wandelaars. Enthousiast over het landschap waarin de trajecten waren uitgezet.

Het zal dit jaar niet anders zijn. De St. Catharina wandeltocht voert onder meer over de 'Schneeberg' en door het Selzerbeekdal. En ook over Duits gebied, langs het dorpje Orsbach, de betonnen restanten van de Siegfriedlinie, de 'Gut Kalkhütte', het 'Klinikum' in Aken, Kasteel Vaalsbroek, vakantieresort Hoog-Vaals en het paardensportcentrum De Schuurmolen.

Geprogrammeerd zijn vier afstanden: 5, 10, 15 en 20 km. Rustplaatsen zijn ingericht in het 'Vereinshaus' in Orsbach, in 'Gut Kaklhütte' en op de Schuttersweide. Start tussen 7.00 en 14.00 uur. Startplaats: restaurant-bistro De Kegel (Rijksweg 81, Lemiers).



● *De St. Catharinawandeltocht voert ook door Oud-Lemiers.*

het weer in europa

Noorwegen, Zweden en Denemarken: bewolkt met regen, breidt zich in de loop van de dag oostwaarts uit over geheel Scandinavie. Gepaard met enkele onweersbuien en een temperatuursdaling in oost-Noorwegen en Zweden.

Ierland, Schotland en Engeland: in noord-Ierland en Schotland af en toe bewolking en mogelijk wat regen, overigens aanhoudend zonnig en droog. Middagtemperatuur van 17 graden in noordwest-Schotland en noordwest-Ierland tot 27 graden rond Londen.

België en Luxemburg: zonnig, maar ook enkele wolkenvelden. Middagtemperatuur van 20 graden aan zee tot 25 graden landinwaarts.

West-Duitsland: lokaal een regen-of onweersbui: vooral in het zuiden. Eerst veranderlijk bewolkt, vanuit het westen meer zon. Iets minder warm weer met middagtemperaturen van 22 graden in Sleeswijk-Holstein, 25 graden in middenduitsland tot 28 graden in het zuiden.

Frankrijk: in oost-Frankrijk vooral in de Alpen eerst nog bewolking en een enkele bui; elders zonnig. Het zonnige weertype breidt zich ook tot over oost-Frankrijk uit. Middagtemperaturen van 22 graden langs de Kanaalkust en in west-Bretagne tot 27 á 32 graden in midden-en zuidoost-Frankrijk.

Spanje en Portugal: het zonnige en warme tot zeer warme weer op het grootste deel van het Iberisch schiereiland duurt voort. Alleen langs de Spaanse noordkust komt af en toe laaghangende bewolking voor, bij kusttemperaturen van 22 tot 27 graden. Elders langs de kusten, afhankelijk van aan-of aflandige wind, 27 tot 33 graden. Landinwaarts, onveranderd, tussen de 34 en 40 graden.

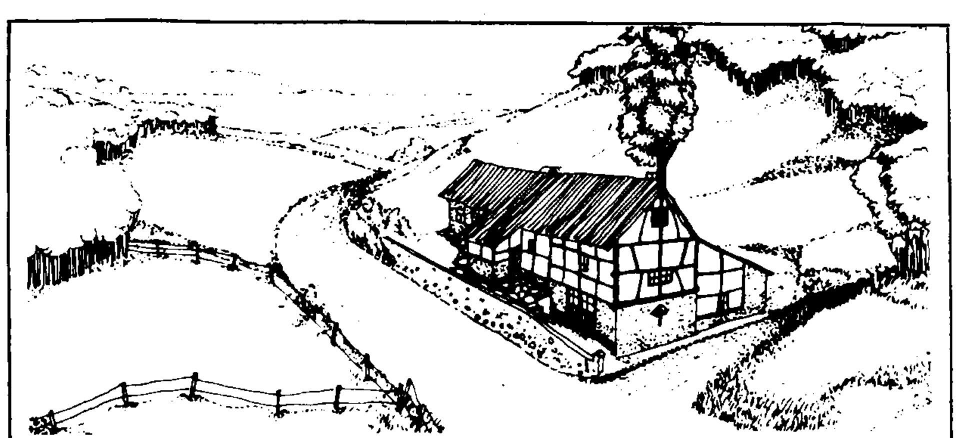
Zwitserland en Oostenrijk: enkele regen- of onweersbuien: verspreid over het gehele gebied, voornamelijk in zuidoost-Zwitserland en in het zuiden en oosten van Oostenrijk warm met middagtemperaturen in de dalen en in het laagland tussen 29 en 34 graden.

Griekenland: aanhoudend zonnig en zeer warm: in noord-Griekenland en in de berggebieden mogelijk een onweersbui in de namiddag of avond. Middagtemperatuur op de Egeïsche eilanden rond 30 graden. Op het vasteland, op laagland-niveau, van 32 tot 38 graden.

Italië: in noord-Italië voornamelijk s'middags en s'avonds enkele onweersbuien, Overigens zonnig en aanhoudend warm of zeer warm. Middagtemperaturen 32 tot 37 graden.

Joegoslavië: langs de Adriatische kust onveranderlijk zonnig en warm met in de namiddag een kleine kans op onweer, landinwaarts verspreid over het hele land enkele onweersbuien, vooral in bergachtige gebieden en voornamelijk in de middag of avond. Aan zee rond 31 graden, landinwaarts tussen 27 graden in het noorden en 35 graden in het zuiden.

bergen van limburg



Drie grenspalen, eentje puntiger dan de andere twee; een steen met opschrift 'Hoogste punt van Nederland, 322 meter boven A.P.'; vlaggen aan masten; uitkijktorens (Wilhelminatoren op Nederlands en Boudewijntoren op Belgisch grondgebied); standjes met snoepgoed, met frieten zonder of mét, met drankjes van verschillend genre; huisjes met simpele souvenirs en pronkerige prullaria; krioelende mensen overal vandaan die vliegensvlug een rondje rennen door een trio landen en zich vervolgens voor grenspalen laten vereeuwigen: dit allemaal --en nog veel méér-- is het DRIELANDENPUNT. De hoogste 'berg' van Limburg en van Nederland. Toeristische trekpleister, zo blijkt nog steeds. En, zeg nu zélf, een ansichtkaartje uit het grensstadje Vaals („We vermaken ons uitstekend. Piet-Hein heeft zijn enkel verstuikt") voor tante Mien in Heiloo en eentje voor ome Jaap in Dirkshorn geeft het thuisfront toch een beetje de indruk dat Piet-Hein en zijn Ineke het Drielandenpunt daadwerkelijk beklommen en dús veroverd hebben.

De weidse vergezichten vanaf het punt waar drie landsgrenzen elkaar kruisen --Aken bijvoorbeeld lijkt zo maar onder handbereik te liggen--, zijn inderdaad de moeite waard. Maar meer nog kan men al dolend genieten op royaal vijftig wandelroutes die onder meer door het Preusbos voeren, het grootste loofbos van Limburg dat ook nog voor een klein gedeelte uit natuurbos bestaat (voornamelijk langs de weg naar het Drielandenpunt). De Groene Gids van Limburg, geschreven door Sietzo Dijkhuizen en Jaap van Term, meldt over het Preusbos dit: 'Het bevat een tweetal bezienswaardigheden, die resteren uit het verre tot zeer verre verleden. Zo zijn er grafheuvels te zien die zeker vijfduizend jaar oud moeten zijn. De Bandkeramiekers hebben er indertijd hun doden begraven'.

Zij die er meer over willen weten, dienen op bezoek te gaan bij de VVV Vaals (gelegen in het Von Clermonthuis aan het Koningin Julianaplein). Daar ligt bijvoorbeeld de wandelgids 'Villa-Vallis'. Een bron van informatie die leert dat er, daar op het kruispunt van grenzen, beduidend méér is dan het Drielandenpunt alléén.

N.T.

bioscopen

● **HEERLEN**

Royal: Licence to kill, dag. 15 18 en 21 uur. **Rivoli:** The karate kid III, dag 15.30, 19 en 21.30 uur. Taran en de toverketel, dag. 14 uur. **Maxim:** The naked gun, dag. 14.30 16.30 19.30 en 21.30 uur. **H5:** Roadhouse, do, vr, zo t.m. woe 14 16.30 19 en 21.30 uur, za 16.30 19 en 21.30 uur. Police academy VI, dag. 14.15 16.15 19.15 en 21.15 uur. Rainman, dag. 17 en 20.30 uur. Pet Sematary, dag. 16 en 21 uur. Twins, dag. 14 en 18.30 uur. Plat voet en zijn vriendjes, dag. 14 en 15.30 uur. Leviathan, dag. 14 15 16.15 19.15 en 21.15 uur.

● **SCHAESBERG**

Autokino: The naked gun, do t.m di 22.15 uur, Tequila sunrise, vr t.m zo 00.30 uur.

exposities

● **HEERLEN**

Stadsgalerij, Raadhuisplein 19. Keramisch werk van Rob Brandt, Tjitske Dijkstra, Marja Hooft, Michel Kuipers en Jan van Leeuwen. Van 30/6 t.m 27/8, open di t.m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. Schilderijen van Aad de Haas. T.m 6/8. **Volkssterrenwacht,** Schaapskooiweg 95. Werk van Andre Offermans. Open di t.m vr 13-17 uur, zo 13-17 uur, di en vr ook 19.30-22 uur. **Galerie Signe,** Akertsraat 82a. Litho's van Bram van Velde. T.m 10/9. **Thermenmuseum,** Coriovallumstraat 9. Thermen en badgebruiken in de Romeinse tijd. Van 1/7 t.m 1/10, open di t.m vr 10-17 uur, za en zo 14-17 uur. Stad en land op de helling. Van 18/7 t.m 27/8. **Galerie De Nor,** Geerstraat 302. Werk van Peter Lemmens. Van 2/7 t.m 29/7. **NMB Bank,** Bongerd 13. Werk van J. Lips-Besselink. T.m 31/8, open ma t.m vr 9-16 uur.

● **KERKRADE**

Botanische tuinen, Beelden van Wim Steins.

Roda voetbalt half uur: 7-0

Van onze medewerker
EDDY BUDE

HERZOGENRATH – Ondanks een 7-0 zege kon Roda JC gisteravond tegen Herzogenrath niet imponeren. Tot halverwege de tweede helft kwamen de Kerkradenaren nauwelijks in hun ritme. Te veel met de bal lopen en een superloom tempo waren debet aan de matte vertoning. „Dit was wel erg matig", concludeerde Alfons Groenendijk, die vlak na rust met een pijnlijke voetblessure naar de kant werd gehaald. Trainer Jan Reker had er bijna geen woorden voor. „Ik heb over deze wedstrijd niets te vertellen."

Roda JC liep voortdurend vast in de verdedigingslinie van de amateurclub. Pas in het laatste half uur deed Roda JC wat van de ploeg verwacht kon worden. Het tempo werd drie versnellingen en de passes werden zuiverder. Vooral Van de Luer was in de slotfase een voortdurende kwelling voor zijn opponenten. Het was aan de vakkundigheid en ook wel het geluk van doelverdediger Michael Kuhn te wijten dat de score niet hoger uitviel. Opvallendste spelers bij Roda JC waren Peter van de Waard en John van Loen. Van de Waard trof vier maal het doel, terwijl Van Loen evenzovele opgelegde kansen om zeep hielp. Van de Luer scoorde tweemaal en Hofman een keer.

Roda JC: Waterreus, Broeders, Hanssen, Verhagen, Luypen, Van de Waard, Groenendijk (50. Senden), Van de Luer, Hofman (50. Janssen), Van Loen, Diliberto.

VVV: blessures

VVV miste tegen SV Waregem vijf spelers wegens blessures (Rutten, Reijnink, Korsten, Derix en Verberne), maar de schade in het oefenduel bleef beperkt tot een 4-3 nederlaag. Dimitri M'Buiju (ex-Club Brugge) toonde zich met drie treffers een aanwinst voor Waregem. Hij kopte na drie minuten al raak. VVV zag zijn veldoverwicht in de eerste helft beloond met een 2-1 voorsprong door treffers van Frans Nijssen (15e minuut) en Ernest Stewart (38e minuut). Daarna was het weer de beurt aan M'Buiju. Jeroen Boere bracht VVV opnieuw aan de leiding (70e minuut). Niderbacher (74e minuut) en M'Buiju (77e minuut) bepaalden de eindstand op 4-3. De wedstrijd werd tien minuten voor tijd wegens de invallende duisternis afgefloten.

VVV: Hermkes, Nijssen, Weerts, Polman, Lenkens, Peters (57. Pas), Reijnierse, Wolter, Stewart, Boere, Van Mierlo.

Andere oefenwedstrijden: Knokke-Sparta 0-3; FC Groningen-FC Utrecht 2-1; FC Den Haag-KVV Krommenie 7-0; Deventer elftal - GA Eagles 1-7; BVV Den Bosch - Iraklis 1-1.

Luzern niet in competitievorm

GENÈVE – Luzern, tegenstander van PSV in de eerste ronde van het Europese toernooi voor landskampioenen, maakt een matig begin van de competitie door. De ploeg van Friedl Rausch, ooit trainer van MVV, speelde in eigen huis gelijk tegen Bellinzona: 2-2. De openingswedstrijd was afgelopen weekeinde met 0-1 verloren van Grasshoppers. Xamax Neuchâtel en Grasshoppers boekten als enige ploegen tot nu toe de maximale winst.



● Roda JC'er John van Loen (wit shirt) kon weinig imponeren tegen Herzogenrath. Met enig 'getrek' probeert hij langszij zijn opponent te komen.
Foto: DRIES LINSSEN

Opnieuw gelijkspel in DDR

MVV test jeugd

Van onze sportredactie

DRESDEN – MVV heeft gisteravond tijdens het oefenkamp in de DDR voor de tweede keer een gelijkspel behaald. Tegen de derde Liga-club Elsterwerda werd het 2-2. Gezien het niveauverschil een tegenvallend resultaat, maar trainer Sef Vergoossen vond het verstandiger om na de zware inspanning tegen Carl Zeiss Jena, en met het oog op het morgen startende internationale toernooi van de stad Dresden, een aantal vaste krachten langs de kant te houden.

De jeugdige spelers Dave Huntjens, Patrick Meijers, Willy Roumans en Roberto Lanckohr kregen ditmaal een kans, waarbij vooral de laatste een sterke indruk maakte. Tien minuten na rust kwam MVV zelfs met 0-1 achter. Nauwelijks zeven minuten later leidde de Maastrichtse ploeg echter met 2-1 door doelpunten van Lanckohr en een kopbal van Raymond Smeets na aangeven van Lanckohr. Tien minuten voor tijd bepaalden de amateurs de eindstand op 2-2. Vandaag beperkt MVV zich tot trainen om morgen optimaal geprepareerd tegen GAIS Gothenburg in het veld te kunnen verschijnen.

MVV: De Haan, Quaden (46. Linders), Roumans, Huntjens, Meijers, Verbeek, Lanckohr, Vincent (46. Smeets), Van Berge Henegouwen, Delahaye, Uitman (46. François).

'Ooit is Mike Tyson ook zo begonnen...'

Regilio Tuur: profdebuut voor vijfhonderd dollar

● *Een van Regilio Tuurs onvergetelijke, Olympische klappen. Kelcie Banks is uit zijn evenwicht. Morgen betreedt Tuur als kersvers prof het canvas.*

Van onze verslaggever

EW YORK – De man die Kelcie Banks knock-out sloeg, akt morgenavond zijn profdebuut in het Felt Forum van dison Square Garden, maar op de raambiljetten in en om de zal men vergeefs zoeken naar de naam van Regilio Tuur. ike Weaver bokst de hoofdpartij", legt Tuur uit. „Die is weldkampioen geweest. Op hém zitten de mensen te wachten, iet op mij. Ik ben een no-body, een bijpartij. Ik moet in wezen lij zijn dat ik hier mag boksen". Voor vijfhonderd dollar. Dat zijn eerste gage. „Ik kan er nauwelijks de onkosten van betaen."

ob Goodman, de bokspromotor n de vermaarde sportarena in idtown Manhattan, ziet niettemin ch wel zoveel in het 21-jarige okje dynamiet uit Hoogvliet, dat them gisteren, tijdens de persconerentie presenteerde als 'Madison uare Garden Pet', huisdier of, zo men wil, knuffelbeest. 'Giely' mocht zelf ook nog even de verzamelde sportpers toespreken en nam de gelegenheid te baat om mister Goodman, Madison Square Garden Productions en Bill Bikoff, zijn manager, te danken voor de kans, die zij hem hebben geboden.



Winnen moet

Tuur, die in New York inmiddels gezelschap heeft gekregen van Shirley, zijn vriendin, ziet als een berg op tegen zijn eerste partij. Van tegenstander Dennis Pantoja weet hij niet veel meer dan dat het een Puertoricaan is uit de Bronx, die net als hij bij de profs debuteert. „Maar ik zal blij zijn als het voorbij is", bekent hij. „Een verliespartij is niet erg, zeggen ze hier, dat kan gebeuren. Maar je eerste moet je winnen. Geeft niet hoe, als is het met hangen en wurgen. Winnen moet".

Bijzaak

Vijfhonderd dollar bedraagt zijn eerste salaris in de States, waar Regilio Tuur als het even kan, een grote toekomst als bokser wil opbouwen. „Mike Tyson bokste zijn eerste partij ook voor slechts zeshonderd dollar", laat de sensatie van Seoel daar steevast op volgen. „Het geld is de eerste tijd echt bijzaak. Alleen het boksen telt, en winnen natuurlijk. De eerste acht à tien partijen zijn wat dat aangaat het meest riskant, omdat je je tegenstanders niet kent". Zoals Dennis Pantoja, de eerste verschijning in Regilio Tuurs 'American Dream'.

Fifa wil af van staanplaatsen

ÜRICH – De Fifa, de internationa-.voetbalfederatie, heeft bepaald, at na de wereldkampioenschapen van 1990 in Italië bij wedstrijen om de wereldtitel nog slechts itplaatsen in de stadions mogen orden gebruikt. Met ingang van 992 zijn staanplaatsen taboe in de tadions, waar duels voor zowel de indronde als de kwalificatieronde orden gespeeld.

et betekent in feite dat de maatreel in het najaar van 1992 van kracht ordt. Het besluit is genomen in de trijd tegen de risico's voor de toechouwers op de tribunes en geldt oor alle bij de Fifa aangesloten onden. De Uefa, de Europese voetalunie, heeft zich als eerste van de egionale bonden achter de beslissng van de Fifa gesteld.

traf

ecretaris-generaal Sepp Blatter an de Fifa maakte verder bekend, at met ingang van 1993 eenzelfde aatregel geldt voor alle club- of andenwedstrijden, die door de naonale bonden als risicodragend orden aangeduid. „Indien gepeeld zou worden in een stadion aar nog een deel van de accommoatie uit staanplaatsen bestaat, dan unnen voor die tribunes geen kaaren worden verkocht. Iedere toechouwer heeft recht op een eigen enummerde zitplaats." Organisaes die zich niet aan de nieuwe ichtlijnen houden, zullen door de ifa worden gestraft.

Wij zijn al bezig sinds maart 1988," ertelde Blatter, „met het vaststeln van regels die de risico's in de adions moeten beperken. De mp van Sheffield, waar bijna honerd mensen om het leven kwamen ij de wedstrijd Nottingham Forest Liverpool, heeft ons werk op dit unt versneld."

sport kort

● OTTAWA – De hockeysters van Jong Oranje bereikten in Ottawa de halve finales van het WK junioren. Ze wonnen met 3-0 van Engeland. In de halve eindstrijd komt het Nederlands team zaterdag uit tegen West-Duitsland.

● LA CALAMINE – Wielerwedstrijd junioren in La Calamine, 80 km: 1. Vettenburg (WDld); 5. René Kuhlmann op 8 sec; 7. Maurice Ruwette op 1.41; 11. Roger Halin op 2.47; 14. Ralf Aarts zt; 15. Maurice Alleleijn; 20. Pascal Christians.

● DIEREN – Annemarie Benschop is na één ronde weer verdrongen van de top van het klassement in de strijd om de Nederlandse schaaktitel voor dames. Zij verloor van Sylvia de Vries en werd gepasseerd door Jessica Harmsen, die Arjette Cameron versloeg.

Nijdam wint in Chaam voor 40.000 toesschouwers

Le Mond tekent contract Elsloo

Van onze sportredactie

ELSLOO – Op papier is het rond: Greg Le Mond start zaterdag in de Ronde van Elsloo. De Tourwinnaar heeft zijn komst gisteren schriftelijk bevestigd. Om 17.27 uur kwam de fax binnen bij Gied Reubsaet, de voorzitter van de organisatie van Elsloo's profronde. „Le Mond heeft het contract getekend en hij laat verder weten, dat hij ploeggenoot Johan Lammerts meebrengt," aldus Gied Reubsaet. Daarmee heeft Elsloo de Nederlandse primeur van een criterium met Le Mond. De Amerikaan krijgt een startgeld van dertigduizend gulden.

Jelle Nijdam won de Acht van Chaam in zijn van de Ronde van Frankrijk bekende stijl. De renner uit Zundert reed in de slotfase keihard weg bij zijn acht medevluchters en ging met een halve minuut voorsprong als eerste over de finish. De sprint van de achtervolgers werd gewonnen door specialist Jean-Paul van Poppel, die Sean Kelly en Frans Maassen versloeg. Aanvankelijk maakte ook Maarten Ducrot deel uit van de kopgroep. Hij viel terug na gestoken te zijn door een bij. In Chaam keken 40.000 mensen toe.

Acht van Chaam: 1. Nijdam, 120 km in 2.50.45; 2. Van Poppel op 0.29; 3. Kelly; 4. Maassen; 5. Van Orsouw; 6. Anderson; 7. Ludo Peeters; 8. Delgado; 9. Van Rijen; 10. Talen 0.58.

Henk Lubberding won een dernykoers in Noordwijk aan Zee. Na een uur en een ronde versloeg de renner uit de ploeg Post, gegangmaakt door Stam, Peter Pieters in de spurt. Gerrit Solleveld werd derde. Op de Noordwijkse boulevard keken 25.000 belangstellenden toe.

Fignon leider

Laurent Fignon heeft, als miniem pleistertje op de diepe wonde die door de nederlaag in de Ronde van Frankrijk is ontstaan, de eerste plaats op de nieuwste FICP-lijst overgenomen van zijn landgenoot Charly Mottet. De voorsprong van Fignon is echter minder dan één punt. De voor de ploeg van Jan Gisbers rijdende Seán Kelly is derde in het regelmatigheidsklassement. Beste Nederlander is Steven Rooks, die de vijfde plaats bezet.



● *Le Mond, aan start in Elsloo.*

FICP-klassement: 1. Fignon 935,08 punten; 2. Mottet 934,77; 3. Kelly 816,17; 4. Delgado 604,91; 5. Rooks 561,82; 6. Fondriest 533,23; 7. Lejarreta 520,74; 8. Gölz 516,55; 9. Criquielion 483,65; 10. Van der Poel 454,61; 18. Le Mond 371,59; 20. Hermans 355,08; 21. Theunisse 353,66; 22. Breukink 347,52.

● NACHT VAN SIMPELVELD MET ROOKS:
zie pagina 19

Extra horde voor MVV in bekerstrijd

ZEIST – Drie clubs uit de eredivisie zullen, indien zij in de eerste ronde van het toernooi om de KNVB-beker winnen, nog eens in de tussenronde moeten uitkomen. Een van de drie is MVV. De andere twee zijn FC Den Haag en Sparta. De tussenronde, op woensdag 4 oktober, is noodzakelijk, omdat de eerste tien uit de eredivisie van het afgelopen seizoen zijn vrijgesteld van de eerste ronde, die wordt gespeeld in het weekeinde van 2 en 3 september.

MVV begint met een uitwedstrijd tegen de amateurs van Babberich. Bij een, overigens voor de hand liggende, overwinning wacht de Maastrichtenaren een extra horde in de tussenronde tegen de winnaar van de wedstrijd Rijnsburgse Boys-Wageningen.

Thuisvoordeel

In de eerste ronde zijn de 27 clubs uit het amateurvoetbal, waarbij Limburgia (tegen Helmond Sport) en Venray (tegen AZ), gekoppeld aan evenveel verenigingen uit het betaalde voetbal. De amateurs hebben in die wedstrijden het thuisvoordeel. Als ook in de tussen- en de tweede ronde amateurclubs op ploegen uit de betaalde sectie stuiten, speelt de amateurclub op eigen veld.

De beste tien uit de eredivisie, die pas in de tweede ronde aantreden (9 en 10 december) zullen 'geplaatst' worden, waardoor in dat programma een onderlinge confrontatie onmogelijk is. Naast het Limburgse tweetal Roda JC en Fortuna Sittard bestaat het tiental vrijgestelden uit PSV, Ajax, FC Twente, Groningen, Feyenoord, Haarlem, Volendam en BVV Den Bosch. Eerste divisieclub VVV start in de eerste ronde met een uitwedstrijd tegen SC Genemuiden.

Loting eerste ronde KNVB-beker (weekeinde 2 en 3 september):
Babberich-MVV, DOSK Kampen–FC Utrecht, **Limburgia–Helmond Sport**, RCH Heemstede–Telstar, Achilles '94 Assen–Cambuur, IJsselmeervogels–FC Den Haag, Blauw Wit–NEC, Hoogeveen–RBC, Spakenburg–Heracles, Marken–De Graafschap, Rheden–Sparta, AFC–Vitesse, AGOVV–PEC Zwolle, WHC Wezep–Veendam, Kozakken Boys–Heerenveen, Heerjansdam–SVV, **SC Genemuiden–VVV**, HSC '21–Willem II, Rijnsburgse Boys–Wageningen, DHC–RKC, Halsteren–DS '79, ADO '20–Eindhoven, DOVO Veenendaal–GA Eagles, **Venray-AZ**, ACV Assen–NAC, Valleivogels–Emmen, TOP–Excelsior.

Tussenronde (4 oktober): **Babberich/MVV – Rijnsburgse Boys/Wageningen**, Spakenburg/Heracles – Marken/De Graafschap, Hoogeveen/RBC – IJsselmeervogels/Den Haag, DOVO/GA Eagles – RCH/Telstar, **Rheden/Sparta – Limburgia/Helmond Sport**.

Prijzengeld van tientallen miljoenen

Euro-lotto in de maak

DEN HAAG – De Stichting Nederlandse Sporttotalisator (SNS) hoopt op de totstandkoming van een Europese lotto in de jaren '90, met tientallen miljoenen guldens als prijzengeld. Volgens directeur Zwartjes is meedoen op het internationale plan de manier om het gestaag verminderen van de opbrengsten van toto en lotto tegen te gaan. De Euro-lotto moet door zijn aantrekkingskracht de concurrentie van andere al dan niet legale loterijen, sportprijsvragen en gokspelen gemakkelijk kunnen weerstaan.

Een Europese werkgroep, met vertegenwoordigers van verschillende nationale lottobedrijven onder wie Zwartjes, onderzoekt momenteel de mogelijkheden van een dergelijke samenwerking. Daarvoor zal in Nederland een wetswijziging noodzakelijk zijn. De hoofdprijs in de Nederlandse lotto is nu gelimiteerd op een half miljoen gulden. Omdat bijvoorbeeld de Westduitse en de Belgische lotto veel hogere bedragen uitkeren, trekken die ook veel Nederlandse deelnemers, vooral in het grensgebied.

In Nederland probeert de SNS al geruime tijd het beheer te krijgen over de zogenaamde krasloterij. Politiek Den Haag heeft echter nog steeds geen besluit genomen. Ook wordt gedacht aan het instellen van toto's bij grote sportevenementen als wereldkampioenschappen en Olympische Spelen.

Handbalselectie zonder Van Noesel

GELEEN – Paul van Noesel is niet langer beschikbaar voor het Nederlandse zaalhandbalteam. De met ingang van komend seizoen in Zwitserland spelende Van Noesel heeft bondscoach Guus Cantelberg laten weten de voorbereiding voor het Europese kwalificatietoernooi niet te kunnen combineren met zijn werkzaamheden. Via de geldschieter van zijn nieuwe club krijgt Van Noesel (ex-Swift Arnhem) een baan. De drie andere in het buitenland handballende internationals zijn wel beschikbaar. Dat zijn Robert Fiege (Frankrijk), Henk Groener (Zwitserland) en Wil Jacobs (België).

In het huwelijksgoederenregister ter Griffie van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht zijn op 5 juni 1989 onder nummer 013384 ingeschreven de huwelijksvoorwaarden door de heer **P.J.E. Geraerds** en mevrouw **A.M. Delahay**, beiden wonende te Berg en Terblijt, gemeente Valkenburg aan de Geul, staande huwelijk gemaakt bij akte op 29 mei 1989 verleden voor onderstaande notaris.
Mr. H.J.M. Van de Weijer, notaris te Heerlen.

Limburgse primeur Marcel Caubo

Dammer met shirtreclame

Van onze medewerker
EDDY BUDE

BRUNSSUM – Shirtsponsoring voor dammers? Dat kan. Marcel Caubo, een van de grootste Limburgse talenten rond de damvelden, beleeft zaterdag tijdens de eerste ronde van het Brunssumdamtoernooi de provinciale primeur. Samen met enkele trainingsmaatjes van zijn club Eureka slaagde hij erin een autoschadebedrijf als sponsor te strikken.

Sponsoring is in de damwereld vrij onbekend. Zelfs het qua deelnemersaantal grootste damtoernooi van de wereld in Brunssum moet het zonder financiële ondersteuning stellen. Alleen de gemeente en de inkomsten uit verkoop van consumpties tijdens het toernooi doen een duitje in het zakje. „Deze deels zelfsponsoring blijkt bittere noodzaak om de eindjes aan elkaar te knopen", zegt Caubo. „Helaas is het totale budget bij lange na niet voldoende om een Sijbrands, Wiersma of Van der Wal hierheen te halen. De Russen komen op eigen kosten of worden door de staat betaald".

Contrast

De damsport beleefde vorig jaar een hausse. Groeiende ledenaantallen, een sterke toename van toernooien en internationaal aansprekende resultaten van Nederlanders geven duidelijk aan dat het spel op de honderd velden in de lift zit. In schril contrast met deze ontwikkelingen staat de weigering van het bedrijfsleven om de weg van sponsoring in te slaan.

Marcel Caubo, 21 jaar en derdejaars economiestudent, heeft een uitgesproken mening over het probleem. „We moeten de oorzaak gewoon bij ons zelf zoeken. Dammen slaat niet aan bij het publiek. Ga maar eens kijken bij het internationale damtoernooi in Brunssum. Het aantal toeschouwers zal ongetwijfeld weer op één hand te tellen zijn. En dat terwijl toch niet de minsten achter het bord zitten. Bestuurders, organisatoren en spelers zullen zich invensiever moeten opstellen ten opzichte van sponsors. Daarnaast zal het spel publieksvriendelijker moeten worden gemaakt."

Wereldtoppers als Gantwarg, Wirny en Mitsjanski zullen zaterdag in Brunssum achter de borden verschijnen. Voor hen geen startgeld, winstpremies of een grote zak met geld bij een eindoverwinning. Het zal Marcel Caubo echter weinig deren. Voor hem is het dé gelegenheid om de grootmeesters te bekampen. „Natuurlijk een schitterende ervaring om bijvoorbeeld tegen een Gantwarg te mogen spelen. Je hoopt stiekem op een succesje. Ik acht me niet bij voorbaat kansloos. Het zijn ook maar mensen".

Eerste met Ushin en Banzayir

Jeanette Haazen hoog te paard

NUNSPEET – Tijdens internationale dressuurwedstrijden in Nunspeet heeft Jeanette Haazen opnieuw met veel machtsvertoon de Prix St. George-proef gewonnen. Met haar paard Ushin legde zij beslag op de eerste plaats, terwijl zij met Windsor tweede werd. Met Banzayir, haar derde paard, won Jeanette Haazen de selectiewedstrijd om de Hoefslag Dressuurcup. In een 'overkamping' wees zij Gonnelien Gordijn uit Weert terug.

Voor het eerst in dit seizoen ontmoeten alle Limburgse dressuur- en springcombinaties elkaar zondag in Reuver. Omdat er op die dag geen ander concours-hippique in Limburg plaatsvindt, is de wedstrijd in Reuver een soort generale repetitie voor de Limburgse kampioenschappen. Al vele jaren wordt bijvoorbeeld de winnaar van het springen klasse zwaar in Reuver ook Limburgs kampioen. Liefst 23 dressuurringen en 3 springparcoursen heeft de organisatie klaar opgebouwd.

De wedstrijden, georganiseerd door de landelijke rijvereniging De Paardenvriend, worden gehouden aan de Bergerhofweg in Reuver en beginnen om 10.00 uur.

Titelverdediger Dutch Open won na Hilversum '88 niets meer

Mark Mouland hoopt weer op 'slippertje'

door fred sochacki

ZANDVOORT – Even kende Mark Mouland een opleving in de zeven jaar dat hij als golfprofessional de wereld rond trekt. Verleden jaar, rond deze tijd in Hilversum. Tijdens het KLM Open kwam hij toen binnen met een ronde van 65 slagen. Zijn eerste Open kampioenschap en tot nog toe zijn laatste. Als titelverdediger start hij vanmorgen om 8.30 uur. „Met een ietwat beter gevoel dan verleden jaar", aldus Mouland. „Om de eenvoudige reden dat ik nu weet wat het betekent een nationaal Open te winnen. Bovendien speel je een dergelijke wedstrijd altijd onder wat meer druk dan de rest van het programma".


Mark Mouland: 'Een ietwat beter gevoel dan vorig jaar.'
Foto: MARCEL VAN HOORN

De stunt van verleden jaar herhalen lijkt op voorhand een onmogelijke opgave. Het sterke deelnemersveld sluit dat eigenlijk al op voorhand uit. Golfers als Ballesteros, Lyle, Torrance, Feherty, Rafferty of Olazabal kunnen wel eens een steekje laten vallen, zoals dat verleden week tijdens de British Open gebeurde. Hun grote kracht blijkt daarna uit een ijzersterk herstel. Wat dat betreft heeft iedereen zijn plan voor het werk op de Kennemer klaar.

Eerste tien

„Ik ook", bevestigt Mouland. „Ik moet hier bij de eerste tien eindigen, wil ik nog aanspraak kunnen maken op een plaats in het Ryder Cupteam. Momenteel sta ik op ruim vijfenveertigduizend pond. Om een plek in het team te kunnen krijgen zul je eind augustus, denk ik, zo'n honderdtwintig duizend pond verdiend moeten hebben. Dus met een overwinning hier zit je een flink eind in de goede richting".

Mark Mouland deed dat verleden jaar, maar de 28-jarige Welshman mist momenteel de goede vorm. Tijdens de Britisch Open miste hij het aantal slagen dat recht geeft om de laatste twee rondes te mogen spelen en dus in de geldprijzen terecht te komen. „Jammer, maar aan de andere kant heb ik twee dagen langer kunnen rusten en ik was aan rust toe. Ik heb dit jaar niets anders gedaan dan gereisd en gegolfd. Voor een buitenstaander lijkt dat misschien een ideaal leventje, maar de uren die je op een vliegveld rondhangt, wil niemand met me ruilen. En de teleurstelling ook niet. Daar moet je als golfprofessional wel mee leren leven."

Leerschool

Met die harde leerschool maakt Ruud Bos momenteel kennis. De Nederlandse professional denkt nog helemaal niet aan Ryder Cup, maar is bezig voor komend jaar zijn Tourkaart veilig te stellen. Tijdens de kwalificatiewedstrijden op de banen van het Spaanse La Manga faalde de 25-jarige Hilversummer. Via een wild-card speelt hij thans diverse opens en hoopt aldus voldoende prijzengeld bijelkaar te slaan om bij de 120 beste Europese spelers te komen. Met 3381 pond staat hij momenteel 172e.

„Belangrijk voor mij is goed door de eerste twee dagen te komen. Op deze baan en met dit weer betekent het waarschijnlijk dat ik de eerste twee ronden ongeveer level par moet spelen (plm. 140 slagen. De par van de Kennemer is 70). Dan kan ik misschien voldoende verdienen om in de prijslijst die sprong van vijftig plaatsen te maken. Dan hoef ik ook de kwalificaties op La Manga niet meer mee te maken".

Stress

Die kwalificaties, waar bijvoorbeeld Mark Mouland drie keer vergeefs probeerde zijn Tourkaart te krijgen zijn 'de twee belangrijkse weken' in het leven van een golfprofessional, meent Mouland. Voor Bos hoeft die stress niet meer. Hij probeert met zijn wild-card voldoende geld bij elkaar te slaan. „Ik wist dat het dit jaar qua prijzengeld geen vetpot zou worden. Je kunt niet als beginnend professional meteen spelen als een Ballesteros. Ik moet ervaring op doen. Ik heb mezelf nog geen doel gesteld. Wel voel ik dat mijn spel steeds beter wordt. Mijn niveau stijgt en zolang dat stijgt weet ik voor mezelf dat ik niet vergeefs worstel".

Tijdens het Pro-Am kwam Bos binnen met vijf boven par. Dus vijf slagen meer dan de baan eigenlijk gespeeld moet worden. „Niet best", gaf Bos toe. „Ik moet de komende dagen ervoor zorgen niet in de troep naast de fairway te komen, dan red ik het wel. Die vijf slagen te veel in het Pro-Am zijn geen graadmeter. Dit was een gezelligheidswedstrijdje. Vanaf morgen (vandaag-red.) zijn de belangen duidelijk anders".

● STUTTGART – Olympisch teniskampioen Miloslav Mecir, die na Seoel bijna nergens meer iets presteerde, is ook in het toernooi van Stuttgart vroegtijdig uitgeschakeld. Hij had tegen de Joegoslaaaf Goran Prpic geen schijn van kans: 0-6, 3-6.

● DEINZE – Adri van der Poel eindigde als derde in een wedstrijd in Deinze. De Belg Jan Bogaert werd eerste, diens landgenoot Spaanhoven tweede.

● *Marc Jacobs, opperste concentratie.*
Foto: MARCEL VAN HOORN

Marc Jacobs wint Pro-Am

Van onze verslaggever

ZANDVOORT – Mark Jacobs, jeugdspeler van golfclub Brunssummerheide, won met het Volvo-jeugdteam onder leiding van professional Peter Baker het traditionele Pro-Am-toernooi dat daags voor de eerste ronde van het KLM Dutch Open wordt gehouden. De negentienjarige Limburger, die zich in april kwalificeerde voor dit Pro-Am, haalde met zijn team een totaal van 121 slagen; 19 slagen onder par (het baangemiddelde).

Tijdens het Pro-Am realiseerde Jose Maria Olazabal de beste ronde. De Spanjaard kwam binnen met een nieuw baanrecord van 63 slagen; zeven slagen onder par. Zijn Zweedse vakbroeder Anders Forsbrand tekende voor de eerste hole-in-one. Hij sloeg op de derde hole de bal in een klap in het gaatje.

Favorieten Melkhuisje bij de laatste acht

HILVERSUM – 'De dag erna' is voor tennissers meestal een lastige. Het verslaan van een favoriet is leuk, maar 24 uur later wil de terugslag wel eens komen. Paul Haarhuis, dinsdag verantwoordelijk voor de uitschakeling van Kent Carlsson in het open Nederlands kampioenschap, zweefde gisteren onderdaad één set op de rand van een nederlaag. De mentaal sterke Eindhovenaar hield echter stand en drong tot de kwartfinales door met een zwaar bevochten overwinning op de Argentijn Robert Azar.

Robert Azar drong Haarhuis een spel op dat deze eigenlijk niet wenste. De Nederlander liep constant achter de feiten aan; en dus van links naar rechts over de baan. Hij raakte echter niet in de paniek. Hij wist dat de kansen er waren, en dat hij ze 'slechts' moest benutten. Helaas voor Haarhuis wilde Azar daar in de eerste set absoluut niet aan meewerken. Tot de tiebreak hadden beiden de kans de set normaal te winnen. De beslissende fout in de extra-game kwam van het racket van Azar. Op 2-3 sloeg hij een dubbelfout. Op 7-5 maakte de Eindhovenaar de set uit. Dat was de beslissing in de wedstrijd.

Ook de andere toernooifavorieten deden op de derde dag van de strijd op het Melkhuisje wat van hen verwacht werd. De Spanjaard Emilio Sanchez en de Oostenrijker Horst Skoff bereikten eveneens de laatste acht. De Sovjet Andrei Tsjesnokov had in zijn eerste ronde geen last van de Fransman Thierry Champion.

Enkelspel, eerste ronde: Tsjesnokov-Champion 6-3, 6-1; **tweede ronde:** Haarhuis-Azar 7-6 (7-5), 6-2; Novacek-Casal 6-3, 3-6, 6-3; Emilio Sanchez-Giussani 1-6, 6-2, 6-2; Skoff-Nydahl 6-2, 7-6 (8-6); Cane -Geyer 6-4, 6-2; Carbonell-Pistolesi 4-6, 7-5, 6-2; Davin-Javier Sanchez 7-6 (7-4), 3-6, 7-6 (8-6). **Dubbelspel, eerste ronde:** Oosting/Vekemans - Bulant/Pistolesi 4-6, 6-4, 6-2; Azar/J. Clavet - Davids/Eltingh 6-3, 6-3; Emilio/Javier Sanchez - Errard/Champion 7-5, 6-2.

oefenvoetbal

ZATERDAG:
Waubach-Meerssen 18.00 uur

amateurcarrousel

VIERDE KLASSE C

ABDISSENBOSCH
Nieuw: W. Zagar, G. Luit en J. Overmeeren (Kolonia), A. Snippe, J. Römkens en R. Zagar (Waubach).
Vertrokken: geen.

FC GRACHT
Nieuw: I. Redan (Bekkerveld), J. Degens, R. Voncken, M. van Haaren en J. Muijen (RKTSV), J. Geppaard (SVK), M. Geppaard (Laura), N. van Hoof (Haanrade). W. Thomas en H. Thoolen (waren gestopt, starten opnieuw).
Vertrokken: geen.

CENTRUM BOYS
Nieuw: R. Stevens (Stadbroek).
Vertrokken: R. Pusceddu (Sanderbout), H. de Heus, N. Schmeitz, G. v.d. Hulst, F. Zwakhalen en J. Mager (Stadbroek).

KVC ORANJE
Nieuw: geen.
Vertrokken: J. Gorissen en R. Haanraets (Wijnandia).

LAURA
Nieuw: R. Reuleaux (KEV), P. Franssen (RKBSV), M. Hedders en R. Panne (Hopel).
Vertrokken: M. Kunz (RKDSV), G. Bremen en R. Hareur (Hopel), M. Joubair (Miranda), J. Dirkx (Heilust), R. Vandeloo (Sylvia).

RIMBURG
Nieuw: J. Ritzen (SVK), H. Senden (Miranda), C. Smeets (Sylvia), S. Klein (SVK).
Vertrokken: R. Jongen (Waubach), R. Kremers (Voerendaal), T. Wiertz en H. Henssen (Zwart Wit).

RKSVB
Nieuw: geen.
Vertrokken: geen.

RKHBS
Nieuw: J. Heltjens (BVC '28).
Vertrokken: M. Simons (Voerendaal), E. Hellebrekers (Schuttersveld).

SIMPELVELD
Nieuw: J. Dautzenberg en R. Kempen (WDZ), E. Muijrers (Roda JC), R. Habets (De Huls), A. Hollands (Heerlen Sport).
Vertrokken: M. Wouters (RKVVM), W. Houben (Heerlen Sport), H. Spronck (Waubach), E. Flamm (Sp. '25 Bocholtz), H. Reinders (De Huls).

SVK
Nieuw: Wiertz en Krutzen (RKTSV).
Vertrokken: M. Kösters (RKONS), M. Jegers (Heilust), J. Ritzen (Rimburg).

WAUBACHSE BOYS
Nieuw: P. Huth, A. Wauben, L. Duchateau en M. Meens (Waubach).
Vertrokken: R. Scholtissen (Sylvia).

WELTANIA
Nieuw: G. van Beek (Geldrop), L. Limpens (Heerlen), L. Manait (Klimmen), R. Offermans, J. de Poel en R. Slyme (Voerendaal).

Morgen vierenveertig profs aan start

Rentree Rooks in Nacht Simpelveld

Van onze sportredactie

SIMPELVELD – „Wij hebben van manager Gerrie van Gerwen de toezegging, dat Steven Rooks in de Nacht van Simpelveld zijn heroptreden doet", aldus Jeu Thill namens de organisatoren. „Nadat wij eerder geconfronteerd waren met de afmelding van Theunisse, Maassen en Nijdam is de komst van Rooks, die een paar dagen last heeft gehad van een enkelblessure, verheugend.".

De Nacht van Simpelveld vindt morgen plaats. Om 20.30 uur trekken vierenveertig profs de voetriempjes vast voor het jaarlijkse avondcriterium over 80 kilometer. Het veld bestaat practisch geheel uit Nederlanders. Alleen de Zwitser Jörg Müller en de Deen Jesper Skibby, ritwinnaar in de Giro d'Italia en twee keer tweede in de Tour de France, zorgen voor buitenlandse inbreng.

Müller is teamgenoot van Rooks, die voorts Hoondert, Van Orsouw, Vos, Kersten, Van den Akker en crosser Stamsnijder aan zijn zijde heeft. Skibby voert de TVM-afvaardiging aan, die naast de Deen bestaat uit Kleinsman, Siemons, Luyckx, Bol en Van Loenhout. De andere vaderlandse ploegen, Panasonic en SuperConfex, zijn met respectievelijk zes en vier man present.

Panasonic gokt op Lubberding, Harings, De Rooy, Cornelisse, Van Loon en Ottevanger; het miniteam van SuperConfex is samengesteld uit Verhoeven, Jagt, De Vries en Jakobs. Het veld wordt gecompleteerd door individueel gesponsorde profs of renners in buitenlandse dienst, zoals Wiebren Veenstra, Ad Wijnands, Jacq van der Poel, Leon Nevels, Henri Manders, Alain Strouken, Frank Pirard en Henri Dorgelo.

Simpelveld heeft net als Elsloo, waar zaterdag de jaarlijkse profronde wordt gehouden, concurrentie van de wereldbekerwedstrijd in het Engelse New Castle. Practisch alle grote ploegen zijn zondag in Groot-Brittannië present en zij willen bovendien uitgerust aan de start komen. Vandaar, dat de meeste ploegleiders reeds vrijdag of uiterlijk zaterdagmorgen de oversteek maken.

„Dat is ook de reden waarom Theunisse (nog voordat hij last kreeg van blessures, red.), Nijdam en nationaal kampioen Maassen bij ons ontbreken", aldus Jeu Till. „Weliswaar kreeg Maassen, omdat hij voor Limburgs publiek kon optreden, toestemming van zijn ploegleider Raas om later dan de rest van het team naar Engeland te vliegen, maar uiteindelijk voelde de man in kwestie daar zelf niks voor."


● *Steven Rooks, morgenavond trekpleister in Simpelveld.*

Simpelveld, waar de entreeprijs tien gulden bedraagt, heeft morgen ook voor een interessant omlijstingsprogramma gezorgd, zoals een omnium voor Limburgse juniorenrenners (vanaf 18.00 uur), reclamestoet, huldiging van enkele Tour de France-deelnemers alsmede huldiging van de twee winnaars Andrieu (Merkelbeek) en Van Herten (Roermond) in het klassement Tip Tour Top Tien van het Limburgs Dagblad.

De Jong en Verberkt in kwartfinales

Van onze tennismedewerker

SITTARD – In de B1 klasse van de open Sittardse kampioenschappen, het SLTC-toernooi, zijn twee spelers tot de kwartfinale van het herenenkelspel doorgedrongen. Limburgs kampioen Jeroen de Jong versloeg in de tweede ronde Jean Swagers met 6-2; 6-4. Ook Koen Verberkt staat bij de laatste acht. Hij versloeg mede-organisator van het SLTC-toernooi, Jean Leinders, met 6-2; 6-2.

In de B2-klasse bereikte Jean Swagers, derde geplaatst, de kwartfinales door met 7-5; 6-1 van Marcel Lankes te winnen. De nummer acht van de plaatsingslijst, Geo Otto, boekte een gemakkelijke 6-0; 6-2 overwinning op Harald Goessens. Bij de dames B1 won Marinka Jacobs, finaliste bij de Limburgse kampioenschappen, opnieuw. Zij versloeg Alexandra Curfs 6-2; 6-1.

In het Rhijenhoftoernooi in Wateringen verloor Stephan Ehritt in de eerste ronde met tweemaal 6-1 van Eric Baan. Armand Custers won in het Roomborgtoernooi in Leiden in de eerste ronde van Ron Dirri Wachter met 6-4; 6-0. Zijn volgende tegenstander is Maarten Koopman.

SLTC-toernooi, B2 klasse: Andrea Kriescher - Frouke Joosten 6-3; 6-1. Edith Rietra - Nicole Sangers 5-7; 6-3; 6-3. Annette Hettkamp - Marian Houben 4-6; 6-4; 6-3. Jean Luc Zegers - Jeroen Meijer 7-5; 6-2. Bas Horsmans - Arthur Mol 6-2; 6-2. Ralph Stinski - Daniel Jongen 7-5; 6-1.

Cloud Panta Rhei-toernooi; DDD 30+: Paula Daalman/Willie Ramakers - Toos Wilms/José Cremers 6-2, 6-4. **GDD:** Maurice Damoiseaux/Susan Braecken - Michael Hanbeukers/Chantal Hos 6-2, 6-2. **GDD 30+:** Wil Stelten/Irene Smeets - Wil Mohren/Marjan Mohren 4-5 (opg.) **HDD 30+:** Jan van Thoor/Wil Hagenaars - Leo Ehlen/Henk Matthey 6-2, 3-6, 6-2. **HDD:** Dave van Slijpe/Oscar Meuffels - Ron Mohren/Eddy Lubbers 6-0, 6-2. **DED 30+:** Ans Post - Gre de Vries 6-4, 6-0. **DED:** Chantal Hos - Saskia Breuls 6-3, 7-5. **HED 30+:** Jac. Wiersma - Jürgen Hitlt 6-1, 6-1. **HED:** Chris Massari-Marcel Koolen 6-3, 6-2.

Seizoenkaarten Smoke Eaters

GELEEN – Deze week start de voorverkoop van seizoenkaarten van Smoke Eaters voor de ijshockeyjaargang 89/90. De kaarten zijn verkrijgbaar bij Danny's Videotheek, Annastraat Geleen; Sauna- en Fitness Schepers, Mauritsstraat 14a Geleen; bij Jan Marutiak, Zwartdriesstraat 48 Stein, en Drukkerij Habets, Voorstad 18 Sittard. De prijzen voor de seizoenkaarten zijn ƒ 200 voor een staanplaats en ƒ 300 voor een zitplaats. De spelersselectie van Smoke Eaters is inmiddels uitgebreid met John Vorstenbosch, Marcel Houben, Tommy Hartogs en Mike Verhulst.

lotto

HAMBURG – **Mittwochslotto** van gisteren; **trekking A:** 20-34-37-40-41-48; reservegetal 18. **Trekking B:** 20-25-27-38-45-48; reservegetal 23. **Spiel '77: 2769254.**

sport kort

● KERKRADE – In het gemeentelijk sportpark Kerkrade houdt atletiekvereniging Achilles-Top zaterdag baanwedstrijden voor dames, heren en AB-junioren. De wedstrijden beginnen om 16.00 uur. Voor alle categorieën staan een sprinttweekamp (100 en 200 meter), 1500 meter, speerwerpen en hoogspringen op het programma, dat bij de heren nog is uitgebreid met de 5000 meter en polsstokhoogspringen.

● BORMIO – Het Nederlands meisjesteam eindigde in het internationale volleybaltoernooi in Bormio als derde. Nederland won zijn laatste wedstrijd in drie sets van België. West-Duitsland werd eerste, Italië tweede.

● UBERDINGEN – In de voorlaatste race van het WK zeilen Vauriënklasse stelde het Nederlandse duo Bron/Roos de titel bij de jeugd veilig. De twee staan in het klassement als beste junioren op de vijftiende plaats.

● MONTREAL – Bij het WK zeilen voor junioren in Montreal won Marga Stalman in de Mistralklasse de zevende race. Door dat resultaat klom ze in de algemene rangschikking naar de vierde plaats.

Kom nu profiteren van onze
massale magazijn verkoop

Koelen-vriezen-wassen-hifi-stereo-kleuren tv-video's etc.

Witte Hal Sittard

...ar nieuwe, lichte beschadigde of overjarige apparaten uit de Horn winkels worden verzameld en verkocht tot liefst

60% korting

Elke dag nieuwe aanvoer elke dag superlage aanbiedingen

...r enkele voorbeelden uit onze duizenden koopjes:

Diepvrieskist met royale inhoud, licht beschadigd, C120 met invriesschakelaar en controle lampen, geen ƒ 698,- of ƒ 498,- maar ƒ 298,-

...ar ook: Philips wasemkap DH 600/3 AKB 067 Br geen ƒ 128,- of ƒ 198,- maar ƒ 98,-. Maar ook: wasautomaat met 5 kg inhoud, met voorwas, hoofdwas, wasverzachter en mogelijkheid voorn instelling op 2,5 kg programma geen ƒ 998,- of ƒ 698,- maar ƒ 498,- en nog veel meer!

Witte Hal Bergerweg 51-53 Sittard
(Industrieterrein Bergerweg) Tel. 04490-18162.

Unieke kans voor keukenkopers. Massale verkoop van honderden spiksplinternieuwe keukens van modern tot klassiek voor minder dan de halve prijs.
In ons centraal keukenmagazijn in Echt worden alle showmodellen keukens verzameld uit de Horn keukensupers, in alle afmeting voor ongekend lage prijzen
Kom geheel vrijblijvend kijken, er is vast een keuken voor u bij!
Horn keukenmagazijnen Loperweg 8 , Echt
Tel. 04754-86188 Geopend maandag t/m zaterdag.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Gebit gebroken
Klaar terwijl u wacht.
Hoonhout
Akerstr. N 328, Hoensbroek
Tel. 045-228211.
Buiten de normale kantooruren, volgens tel. afspraak.

Voor uw WERKKLEDING, laarzen en schoenen, ook met stalen neus enz. enz. Bij K. Stienstra en Zn., Wagenschutsweg 21, Palemig-Heerlen. Tel. 045-722334.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom & Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

De massage van VERONIQUE is meer dan uniek!! 045-228481.

Door jonge masseuse totale ONTSPANNINGSMASSAGE met leuk gesprek en (fris) drankje. Eens geweest U blijft komen. 045-353489.

KOFFIEMACHINE Animo inh. 20 ltr. met warmwater boiler, ƒ 225,-. 045-714887.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

kano - fiets weekend

Aktief weekend in en rond de Biesbosch

BASTION HOTELS your friendly hotel

Gun uzelf eens een sportief weekend met de kano of de fiets in de BIESBOSCH... Iekker genieten van de natuur.

Reserveer NU uw weekend bij BASTION HOTEL DORDRECHT/PAPENDRECHT
tel: 078 - 511533

ARRANGEMENTSPRIJS: **79,-** P.P.P.D.*

Inhoud van het arrangement: kano of luxe fiets, overnachting incl. ontbijt, BASTION lunch pakket
(* prijs per persoon per dag op basis van een tweepersoonskamer)

REZA GELEEN — **PERZEN PERZEN** — REZA SITTARD

TOTALE ZOMER-LEEGVERKOOP

Alle oosterse en óók perzische kleden worden nu verkocht tegen prijzen met

20-40-70% korting

● alle maten voorradig!
● enorme keuze, ook in zéér grote maten
● met certificaat van oorsprong

REZA GELEEN — Let op het juiste adres — REZA SITTARD

Limburgs Dagblad **piccolo's**

De vakantie aanbiedingen van Jan Linders.



ROMANTISCH HE, ZO MET Z'N TWEETJES IN DE BUITENLUCHT?

Of u nou tentbewoner bent of caravanner, vakantieganger of thuisblijver...'s Zomers is er eigenlijk niets plezieriger dan 'n avondje lekker barbecuen. Maar ga voordat u de houtskool in vuur en vlam zet, eerst even bij Jan Linders langs. Want Jan Linders heeft de hele vakantie door extra laaggeprijsde zomeraanbiedingen. Alles voor 'n 4 sterren-barbecue, bijvoorbeeld. Plus al die andere kwaliteitsartikelen.
Zo bent u voor uw boodschappen lekker voordelig uit in het zuiden. Wordt 't toch nog véél gezelliger?

Voor de barbecue o.a. verse stoelkoteletjes met veel vlees. 500 gram nu 7.15
Naturel of gemarineerd verkrijgbaar.

Limousine rundvlees: topklasse! Malse kogelbiefstuk 100 gram 3.45

Heerlijke lendebiefstuk 100 gram 2.45

Voor uw 5-sterren tournedos! Runderhaas 100 gram 4.60

Friki: verse magere kalkoentournedos 100 gram 1.75

Calvé vlees- en vissausen 250 ml. keuze uit diverse smaken. ~~1.89~~ nu 1.69

Johma verse huzarensalade Ongegarneerd, bak à 1000 gram. Nu 76 cent voordeliger ~~3.75~~ nu 2.99

Linera halfvolle roomboter 250 gram 2.19

Brinkers Bak en Braad pakje à 200 gram 59 Nu 3 voor 99
Max 6 stuks per klant.

Gouda's Glorie margarine pakje 250 gram 55 Nu 4 voor 1.50

Gouda's Glorie Fritessaus ¾ literemmertje ~~1.95~~ nu 1.69

Nieuwe oogst: Extra aardbeienjam 450 gram ~~1.89~~ nu voor 1.69

Hak appelcompote 360 ml. ~~1.59~~ nu 1.50

Hak rabarbercompote 360 ml. ~~1.59~~ nu 1.50

Hak abrikooscompote 360 ml. ~~1.89~~ nu 1.50

Verse frites: Lord Chips 750 gram nu 1.79

D.E. Roodmerk koffie grove maling of snelfilter. Pondspak 500 gram 6.45 Nu met 50 waardepunten!

Rosé D'anjou La Jouvance 0,75 liter 3.95 Nu 3 voor 10.00

Stabilac halfvolle chocolademelk 4 flesjes à 0,2 liter 1.98

Stabilac drinkyoghurt aardbeien. Literfles 1.39

Duyvis zoute pinda's 250 gram ~~2.09~~ Nu 40 cent voordeliger: 1.69

Croky zoutjes Hulahoops zak à 75 gram 98 Nu 2+1 GRATIS! (of de helft contant.)

Nieuw: Katje zoute drop zonder suiker. 100 gram 1.99

Smith's zoutjes: Bloopers 80 gram ~~1.45~~ nu 1.29

Bros melkrepen pak à 5+1 GRATIS bijverpakt ~~2.25~~ 1.99

Head & Shoulders shampoo 300 ml. ~~7.98~~ Nu 1 gulden voordeliger: 6.98

Campina verse karnemelk literpak 99

Mona: pudding met saus in 3 verschillende smaken. 2 bekertjes à 125 gram nu 1.39

Grote kruisbessen-schuimvlaai ø 27 cm. ± 1250 gram ~~10.50~~ nu 8

3×2 broodjes van Jan Linders 2 witte bollen, 2 tarwebollen en 2 rozijnenbollen. Nu 1

Groot Frans stokbrood ± 400 gram nu 1

Grote verse appelflappen 2+1 GRATIS bijverpakt. Nu 3 voor 2

Echte boeren rauwe ham 100 gram voor 1

Heerlijk gekookt, gegrild Zeeuws spek nu 150 gram voor 1

Zwan: Westfaalse metworst nu 100 gram voor 1

Ambachtelijke barbecue-grillworst vacuum verpakt per 5 stuks. per kilo nu 8

Ambachtelijke schwarzwalderwor... vacuum verpakt per 5 stuks. per kilo nu 8

Limburgs cervelaatje ± 300 gram per stuk nu 3

NIEUWE OOGST! Hollandse sperzieboontjes 500 gram 1

Braziliaanse pers-sinaasappelen netje à ± 2 kilo 3.50

Sappige Nectarines mandje à ± 1 kilo 2

jan linders
't Allerbeste voor 'n vriendelijke prijs

Akties gelden van donderdag 27 juli tot en ... woensdag 2 augustus 1989. De vers-akties gelden ... donderdag 27 juli tot en met zaterdag 29 juli 19... Elke maandag adverteert Jan Linders met vers-... in de dagbladen.